

# Kolejny numer Super Tygodnia już w piątek!

Szukajcie nas 4 października w sklepach i na e-prasie



## super tydzień krasnostawski



Nr 40  
(1190)

PONIEDZIAŁEK – CZWARTEK • 30 września - 3 października 2024 r. • Cena 4,80 zł (w tym 5% VAT)

NIEZAPOMNIANY JUBILEUSZ SIEDLISZCZANEK

### ZGINEŁA 40-LETNIA KOBIETA



TRAGICZNE ZDARZENIE  
NA PRZEJEźDZIE  
KOLEJOWYM  
W WALE

3

STOWARZYSZENIE HISTORYCZNO-  
POSZUKIWAWCZE „WOLICA” WZIĘŁO  
„POD LUPE” PONAD 180 HEKTARÓW

ODKRYJĄ  
TAJEMNICE  
STADNINY  
W BIAŁCE

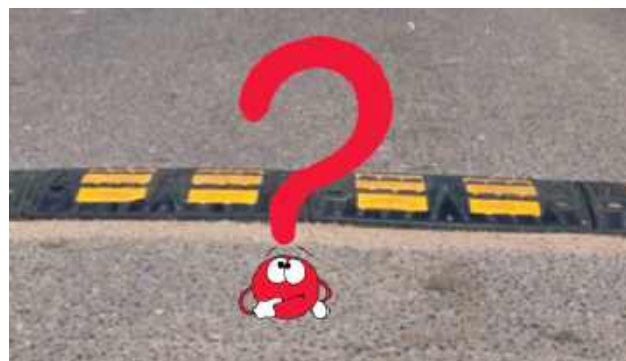
16



W MIEŚCIE  
NAŁADUJESZ  
BATERIĘ

8

### SPOWALNIACZE W LATYCZOWIE – PRZESZKODA CZY BEZPIECZEŃSTWO?



DLACZEGO  
WEDŁUG NIEKTÓRYCH  
POWINNY ZNIKNAĆ  
Z DROGI?

6

**BUDOMEL**  
Sp. z o.o.



**PŁYTY STROPOWE  
BETON TOWAROWY Z POMPA  
NADPROŻA DO 360 cm**



Chełm. ul. Jagiellońska 64  
tel. 82 563 24 66, 887 338 886  
info@budomel.pl  
www.budomel.pl

**AGRO  
RADEK**  
www.agroradek.eu  
Kompleksowe zaopatrzenie  
**UPRAWY DYNI**  
♦ NASIONA ♦ MASZYNY  
♦ SKUP ♦ SPRZEDAŻ  
667 306 679  
798 323 525

**NAJNOWSZE  
INFORMACJE**  
WWW.SUPERTYDZIE.N.PL



**105**  
Pizzeria Stapiatka  
572 611 105  
UL. LUBELSKA 39  
CHEŁM

ZAMÓW ONLINE: **105.pl**



**LOOMBARD**

ZŁOTO • POŻYCZKI POD ZASTAW • KANTOR

**POŻYCZKI  
POD ZASTAW  
WSZYSTKIEGO**

-telefony komórkowe,  
-sprzęt RTV i AGD,  
-biżuteria, złoto,  
-komputery,  
-elektronika,  
-samochody,

czynne  
**7 dni**  
7 - 22



Krasnystaw  
Zamkowa 8A  
82 576 05 94  
www.loombard.pl

● **CHEŁM** A prezydent przecież ostrzegał...

# Chetmianka biedniejsza o 230 000 złotych!

**Zachowanie kibiców Chetmianki od lat nie podoba się mieszkańcom i władzom Chełma. Obklejanie miasta „plakatami”, informacjami o meczach, prowadzi do degradacji miejskiej infrastruktury, co wzbudza coraz większe kontrowersje. Dlatego prezydent podjął decyzję o uszczupleniu budżetu klubu o kwotę przeznaczoną przez miasto na notoryczne sprzątanie „plakatów”. Nie tak dawno ostrzegaliśmy, że to zrobi, ale jak widać, nie pomogło...**

Kilka dni temu Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie zamieściło w swoich mediach społecznościowych wpis dotyczący sytuacji, która ciągle dokłada im sporo pracy...

„Walczymy o czyste latarnie i słupy. Nielegalne plakatowanie słupów miejskich jest w Chełmie powszechnym procederem, a ci którzy to robią nie zadają sobie trudu, aby usuwać to, co nakleili. A przecież oklejanie infrastruktury miejskiej to nie tylko wandalizm, niszczenie estetyki miasta, ale także wykroczenie. Liczymy, że ciężka praca, jaką jest usuwanie naklejek zostanie uszanowana i słupy pozostaną czyste” (pisownia oryginalna).

Prezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie **Jakub Oleszczuk**

tłumaczy, że spółka w swoim zakresie prac na rok 2024 zaplanowała działania związane z oczyszczaniem wlepek, ogłoszeń czy kartek informacyjnych z mienia komunalnego: ławek, śmietniczek, stojaków rowerowych, ale również z latarni ulicznych. Niestety, pracownicy MPKG wykonują szaryfarykę.

- W wyniku realizacji tych prac ciągle napotymano na obklejone latarnie uliczne, co wiązało się z nawracającym problemem, a zarazem brakiem poszanowania pracy naszych pracowników. Dbanie o czyste otoczenie to nasza wspólna odpowiedzialność, zaś czyste miasto wpływa na komfort życia każdego z nas - mówi nam prezes Oleszczuk.

**Jak nie prośbą, to groźbą...**

Prezydent **Jakub Banaszek** podkreśla, że zarówno on, jak i zarząd spółki prosili kibiców o zaprzestanie tego procederu, lecz wszystko na marne. Teraz przyszedł czas na bardziej zdecydowane kroki, o których prezydent poinformował na swoim facebookowym profilu.

„Od dwóch tygodni MPKG sprząta miejskie słupy z pozostałości po plakatach, głównie kibiców Chetmianki. Zgodnie z wcześniejszą informacją zmniejszyłem o 20 000 złotych dotację dla klubu, tytułem przekazania tych środków na sprzą-



tanie. Dzisiaj poinformowałem Prezesa spółki, że zmniejszam dotację o kolejne 10 000. Niestety, ale prośby, rozmowy nie przynoszą efektu, a miejska infrastruktura jest sukcesywnie niszczona. Szkoda, ale próbowaliśmy - prosiliśmy, apelowaliśmy. Z powodu braku respektowania prośb, poszanowania całej miejskiej społeczności poinformowałem Prezesa spółki, że w przyszłorocznym budżecie dotacja na startie będzie zmniejszona o 200 000 złotych. Środki te będą przeznaczone na usuwanie skutków niszczenia mienia. Wątpię, żeby coś się zmieniło, ale w przypadku pozytywnej zmiany środków wrócą do klubu” - czytamy we wpisie prezydenta.

Nieco ponad miesiąc temu

prezydent w mediach społecznościowych również wyraził swoje niezadowolenie. Podkreślił, że niszczenie miejskiej infrastruktury to nie tylko kwestia estetyki, ale także poważny problem finansowy.

„Kilka miesięcy temu poinformowałem publicznie, że za sprawą Waszej aktywności jest także niszczone miejskie mienie. Sprowadza się to do oklejania miejskiej infrastruktury plakatami, często w taki sposób, który po oderwaniu powoduje zmianę podłoża czy malowania w miejscach do tego nieprzeznaczonych. Dzieje się to głównie w przypadku nowej infrastruktury. Publicznie zostaliście poproszeni, aby nie doprowadzać do takiej sytuacji. Prośby zosta-

ły również skierowane do Waszych przedstawicieli. Niestety, ale sytuacja nie tylko się kolejny raz powtarza, ale dochodzi do sytuacji, że nawet nie oddana, nowa infrastruktura jest już zalepiona, pomazana. Świat kibiców ma swoje prawa i wiem o tym, ale nie ma i nie będzie zgody na takie sytuacje. Majątek miasta jest naszym wspólnym, także i Waszym, dlatego trochę tego nie rozumiem” - napisał Banaszek na Facebooku.

Prezydent podkreślił też, że miasto spłaciło zadłużenie klubu i utworzyło spółkę, aby uratować Chetmiankę. Ponadto wybudowany będzie nowoczesny stadion oraz boiska treningowe, klub inwestuje w akademię piłkarską, a on sam chciał sfinansować murale biało-zielonych, ale w tej sytuacji musi podjąć zdecydowane kroki.

„Dlatego, zgodnie z zapowiedzią i przekazanymi informacjami do Waszych przedstawicieli, które nastąpiły kilka miesięcy temu - klub będzie obciążany kosztami, które zostaną w ten sposób wygenerowane. W jaki sposób spółka to rozwiąże nie wiem - czy spółka zwiększy cenę biletów czy ograniczy ruchy w klubie należy to do decyzji spółki. Miasto ustaliło pewien poziom dotacji i będzie ona za każdym razem pomniejszana o rachunki wystawiane przez MPKG - stwierdził prezy-

dent i dodał: - Czy naprawdę chcemy żyć w mieście pomazanym, z niszczoną co chwilę infrastrukturą? Przecież w taki sposób to zawsze będziemy na końcu. Chetmska piłka jest na dobrej drodze, aby być tam gdzie wszyscy chcemy, na co od lat czekacie. To jednak również zależy od Was. Rozumiem świat kibicowski, wlepki i inne sprawy, ale wszystkie negatywne efekty kosztują i mimo szczerej sympatii - usprawiedliwienia nie ma.” (pis. oryginalna)

**Artur Juszcak**, prezes Chetmskiego Klubu Sportowego oraz Chetmskiego Parku Wodnego i Targowisk Miejskich, poinformował nas wtedy, że klub chce uruchomić newsletter, który miałby być informatorem, ale także formą promocji zarówno klubu sportowego, jak i parku wodnego. Ponadto prezes spółki sportowej podjął rozmowy z kierownictwem miejskiego urzędu na temat powstania kolejnych tablic informacyjnych w mieście. Zdaniem Juszcaka, jeśli tablic będzie więcej, to kibice nie będą wieszać plakatów na słupach i w innych miejscach do tego nieprzeznaczonych.

Prezesa jednak trochę wyręczyli mieszkańcy, gdyż w tegorocznej edycji budżetu obywatelskiego wybrano projekt, dzięki któremu w przyszłym roku w mieście pojawić ma się 40 słupów ogłoszeniowych. **AW**

## Pękła opona. Ciężarówka dachowała w rowie

● **GM. WOLA UHRUSKA** We wtorek (24 września) w Macoszynie Dużym samochód ciężarowy dachował w pobliskim rowie. Powodem zdarzenia była opona, która pękła podczas jazdy. Kierowca o własnych siłach wyszedł z pojazdu. Na szczęście nie odniósł poważnych obrażeń.

Do zdarzenia doszło przed godziną 13:00 na drodze wojewódzkiej nr 812 w pobliżu miejscowości Macoszyń Duży w gminie Wola Uhruska. 54-latek kierujący pojazdem ciężarowym marki Volvo wjechał do przydrożnego rowu.

- Jak się okazało, podczas jazdy w samochodzie pękła opona. Wskutek tego naczepa pojazdu ciężarowego dachowała, zaś ciągnik przewrócił się na bok. Mieszkaniec powiatu kraśnickiego został przewieziony do chełmskiego szpitala na diagnostykę. Na szczęście nie odniósł poważnych obrażeń - mówi aspirant sztabowa **Kinga**



fot. OSP Wola Uhruska

**Zamojska-Prystupa** z Komendy Powiatowej Policji we Włodawie. Przez kilka godzin droga woj-

wódzka nr 812 była zablokowana, ponieważ pojazd trzeba było wydobyć z rowu i odholować. **(apm)**

## Kierowca bmw jechał pijany i z zakazem

● **GM. URSZULIN** Młody kierowca odpowie przed sądem za spowodowanie kolizji w stanie nietrzeźwości i złamanie sądowego zakazu prowadzenia pojazdów. Jechał bmw, choć miał prawie 2 promile alkoholu w organizmie.

Do zdarzenia doszło we wtorek (24 września) po godzinie 20:00 w Wincencinie, w gminie Urszulin.

- Z ustaleń policjantów wynika, że kierowca bmw na prostym odcinku drogi zjechał na przeciwny pas ruchu, gdzie doprowadził do zderzenia z Citroënem, za którego kierownicą siedziała 45-latek z gminy Hańsk. W wyniku zdarzenia Citroën zatrzymał się na jezdni, zaś bmw zjechało do przydrożnego rowu - informuje aspirant sztabowa **Kinga Zamojska-Prystupa** z Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Na dodatek okazało się, że 20-letni kierowca bmw ma aktywny zakaz prowadzenia po-



fot. OSP Urszulin

jazdów i jest nietrzeźwy. Miał blisko 2 promile alkoholu w organizmie.

Poszkodowana kobieta została przewieziona do chełmskiego szpitala na badania. Na szczęście nie miała poważnych obrażeń.

- Mieszkaniec powiatu włodawskiego został zatrzymany.

Za złamanie sądowego zakazu i kierowanie pojazdem w stanie nietrzeźwości grozi mu nawet do 5 lat pozbawienia wolności. Nie uniknie też dotkliwej kary za spowodowanie kolizji drogowej - dodaje policjantka.

Miejsce zdarzenia zabezpieczali włodawscy strażacy ochotnicy z OSP Urszulin. **(apm)**

**super tydzień chełmski****Stosujemy Kodeks Dobrych Praktyk Wydawców Prasy****Ukazuje się na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego**

**Redaguje zespół:**  
Piotr Pyrkosz (redaktor naczelny / dyrektor do spraw wydawniczych)  
Agnieszka Pastuszek-Maksim (z-ca redaktora naczelnego)  
Krystyna Szeremeta (korekta),  
Marcin Petruk, Rafał Czyżyk,

Anna Wietrak,  
Joanna Klimek  
**Grafika i DTP:**  
Mateusz Gendek,  
Wojciech Kopczyński

**Sekretariat:**  
Anna Wyczyńska

**Biurowisko i Ogłoszenia:**  
Joanna Derkacz (kierownik),  
Renata Kasprzak, Karolina Starzyńska,  
Edyta Kusiak, Krzysztof Kwiatek

**Redakcja/Biurowisko Reklam i Ogłoszeń:**  
22-100 Chełm, ul. Lubelska 31  
tel./fax 82 565 27 05,  
e-mail:  
redakcja@supertydzien.pl  
reklama@supertydzien.pl

**Kolportaż:**  
PressTrans  
tel. 604 494 479

**Druk:**  
Seregini Printing Group Sp. z o.o.  
ul. Matuszewska 14 hala B3.  
03-876 Warszawa

Wydawca: Grupa Wydawnicza SŁOWO Sp. z o.o. 02-672 Warszawa, ul. Domaniewska 17/19/133

**Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń**

**UWAGA!****WAŻNA WIADOMOŚĆ**  
dla naszych  
Czytelników! **super tydzień** chełmski**Nie musicie już czekać do poniedziałku.  
Będziemy szybsi od innych!  
Od 4 października szukajcie nas  
w sklepach już w piątki.****Weekend  
zaczyna się od...  
Super Tygodnia!**● **GMINA IZBICA** Tragiczne zdarzenie na przejeździe kolejowym w Wale

# Zginęła 40-letnia kobieta

**Znamy więcej szczegółów wypadku, do którego doszło na przejeździe kolejowym w Wale. Auto osobowe zderzyło się z pociągiem. Śmierć poniosła pasażerka osobówki.**

23 września tuż przed godziną 12:00 oficer dyżurny krasnostawskich policjantów został powiadomiony o wypadku w Wale w gminie Izbica. Policjanci dotarli na miejsce zdarzenia jako pierwsi razem ze strażakami OSP Wólka Orłowska. Wspólnie wydostali z auta kobietę i rozpoczęli reanimację, którą prowadzili do czasu przybycia załogi karetki pogotowia.

Niestety, życia poszkodowanej nie udało się uratować.

Jak ustalono, samochodem marki BMW w wersji angielskiej kierował 57-letni obywatel Izraela. Pasażerka to 40-letnia obywatelka Ukrainy. Jechali od strony miejscowości Dworzyska w stronę drogi krajowej numer 17. Na niestrzeżonym przejeździe kolejowym zderzyli się z pociągiem towarowym, który jechał w kierunku Zamościa - informuje sierżant sztabowa **Anna Chuszcza**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Dyżurny stanowiska kierowania

KP PSP w Krasnymstawie na miejsce skierował 2 zastępy z JRG Krasnostaw, zastęp ochotników z OSP KSRG Izbica i zastęp z OSP Wólka Orłowska.

Strażacy oprócz pomocy poszkodowanej dokonali zabezpieczenia terenu zdarzenia oraz pojazdu, a także przygotowali miejsce lądowania dla helikoptera Lotniczego Pogotowia Ratunkowego. Ruch w obrębie terenu akcji był całkowicie zablokowany.

Wiadomo już, że maszynista i kierujący BMW w trakcie zdarzenia byli trzeźwi. Kierujący osobówką został zabrany przez załogę karetki pogotowia do szpi-



tala w Krasnymstawie.

Teraz policjanci pod nadzorem prokuratora ustalają dokładne okoliczności i przyczyny wypadku.

Ten tragiczny wypadek wstrząsnął lokalną społecznością i skłonił policję do podjęcia działań. W środę krasnostawscy policjanci prowadzili wzmożone działania w pobliżu przejazdów kolejowych. Kontrolowali zachowanie kierowców i pieszych oraz



foto: KPP w Krasnymstawie

uświadamiali o zagrożeniach na przejazdach kolejowych.

Dodatkowo w działaniach wykorzystywali drony, które umożliwiły lepszy nadzór nad sytuacją na torach. Niestety, kierowcy samochodów, piesi i rowerzyści często lekceważą zagrożenia związane z przejazdami kolejowymi, co prowadzi do

tragicznych w skutkach zdarzeń.

Jak podkreśla sierżant sztabowa Anna Chuszcza z krasnostawskiej komendy, najczęstszymi przyczynami wypadków na przejazdach są: lekceważenie znaku STOP, wjeżdżanie na przejazd, gdy sygnalizator wskazuje światło czerwone oraz próby przejechania pod zamykającymi się zaporami przejazdów. (apm)

## Fabryczka papierosów, narkotyki i poszukiwany

**● CHEŁM** Wpadł poszukiwany listem gończym 54-latek z Chełma. Na dodatek na terenie użytkowanej przez niego posesji policjanci znaleźli urządzenia służące do nielegalnego wyrobu papierosów. Zatrzymali też 42-latka, który posiadał narkotyki.

Chełmscy kryminalni ustalili, że na terenie jednej z posesji w gminie Siennica Różana mogą być nielegalnie wytwarzane papierosy.

- Wytypowane przez nich pomieszczenia miały być użytkowane przez 54-latka, poszukiwanego od ponad roku listem gończym za przestępstwa akcyzowe - informuje nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Gdy funkcjonariusze weszli do środka, w budynkach gospodarczych ujawnili urządzenia służące do wytwarzania i pakowania papierosów.

Ale to nie wszystko. Znajdowała się tam też krajanka tytoniowa, ponad 1300 sztuk gotowych papierosów, maszynka do rozdrabniania suszu, puste opakowania oraz gilzy. Z kolei w mieszkaniu kryminalni znaleźli marihuanę, haszysz, amfetaminę oraz kilkanaście tabletek

ecstasy.

Zatrzymali na miejscu 42-latka, do którego należały znalezione i zabezpieczone narkotyki. Natomiast poszukiwany listem gończym 54-latek tego samego dnia został zatrzymany na terenie budowy w gminie Piaski.

- Mężczyzna był bardzo zaskoczony widokiem policjantów. Nie spodziewał się zatrzymania. Ma do odbycia karę ponad pół roku pozbawienia wolności za

przestępstwa akcyzowe - dodaje policjantka.

42-latek został doprowadzony do prokuratury, gdzie usłyszy zarzuty. Starszy trafił do zakładu karnego, gdzie spędzi najbliższe kilka miesięcy.

Zgodnie z przepisami posiadanie środków odurzających oraz nielegalne wytwarzanie wyrobów tytoniowych zagrożone są karą do 3 lat pozbawienia wolności. (apm)



foto: KPM w Chełmie

## Niebezpieczne zdarzenie podczas wyprzedzania wózka

**● GM. URSZULIN** Kierowca osobówki podczas omijania mężczyzny poruszającego się wózkiem inwalidzkim zjechał na przeciwległy pas ruchu, po którym prawidłowo poruszali się motocykliści. 27-letnia mieszkanka Włodawy i 24-latek z gminy Hanna, chcąc uniknąć zderzenia, przewrócili się i „wylądowali” w rowie - takie są ustalenia policji w sprawie zdarzenia, jakie miało miejsce w miejscowości Wytuczno.

Doszło do niego w niedzielę (22 września) przed godziną 12.00.

- Wtedy otrzymaliśmy zgłoszenie o zdarzeniu drogowym na drodze krajowej numer 82. Wstępne ustalenia wskazują, że 56-latek z powiatu wodzisławskiego, kierując samochodem osobowym kia sportage, chcąc ominąć mężczyznę poruszającego się wózkiem inwalidzkim (55-latek z gm. Urszulin), zjechał nagle na przeciwległy pas ruchu, którym poruszali się motocykliści. 27-letnia mieszkanka Włodawy i 24-latek z gminy Hanna w celu uniknięcia zderzenia



foto: OSP Urszulin

zjechali na pobocze, a następnie przewrócili się i wjechali do przydrożnego rowu. Obydwójce trafili do szpitala - informuje asp. **Elwira Tadyńiewicz**, rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Na miejsce wezwano śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ratunkowego. W akcji brali też udział włodawscy strażacy i ochotnicy z OSP w Urszulinie. Policja wyjaśnia okoliczności

tego zdarzenia drogowego i apeluje o ostrożność na drogach.

- Pamiętajmy, że motocykliści to niechronieni uczestnicy zdarzenia drogowego, którzy w zderzeniu z pojazdem często doznają poważnych obrażeń. Wykonując manewry na drodze, zwłaszcza manewr wyprzedzania, upewnijmy się, że możemy bezpiecznie go wykonać i odpowiednio wcześniej go sygnalizujemy - dodaje policjantka. (apm)

● **KRASNYSTAW** Obradowała Rada Seniorów

# Przedstawili swoje propozycje

Usprawnienie komunikacji, poprawa stanu dróg i opieka zdrowotna – to tylko niektóre z tematów poruszonych podczas ostatniego posiedzenia krasnostawskiej rady seniorów. O czym jeszcze rozmawiali jej członkowie?

24 września obradowała Rada Seniorów Miasta Krasnostaw. W spotkaniu uczestniczyli między innymi burmistrz Krasnegostawu **Daniel Miciuła**, zastępca **Monika Sawa** oraz sekretarz miasta **Renata Stangryciuk**. Radni złożyli kilka interpelacji.

**Wiesław Marciniewicz** zastanawiał się, co można zrobić, aby usprawnić ruch na skrzyżowaniu ulic Piłsudskiego i Sobieskiego. Zauważył też, że chodnik prowadzący do szpitala jest brudny. Zwrócił też uwagę na potrzebę dezynfekcji śmietników przy blokach administrowanych przez Towarzystwo Budownictwa Społecznego w Krasnymstawie. Pytał także o możliwość usunięcia powalonych drzew ze



fot. UM Krasnostaw

stawu przy ul. Lwowskiej.

Radny **Zdzisław Sokół** interpelował w sprawach porządkowych oraz miejsc parkingowych. Zaciekała go także wysokość kar za brak przyłączenia do miejskiej sieci kanalizacji sanitarnej. Zapytał również o plany budowy zbiornika wodnego Rońsko, który dla Krasnegostawu miałby pełnić funkcję przeciwpowodziową.

Przewodnicząca rady seniorów **Urszula Hus** złożyła interpelację dotyczącą przeprowadzenia szkolenia na temat za-

chowania się w sytuacjach kryzysowych. Pytała także o plany kapitalnego remontu ul. Okrzei, perspektywy uruchomienia komunikacji miejskiej, a także o budowę toalety modułowej.

Z kolei **Teresa Haratym** zwróciła uwagę na konieczność lepszego oznakowania dworców oraz rozkładu jazdy busów.

**Kazimierz Domański** złożył interpelację w sprawie zabezpieczenia osuwających się skarp przy niektórych ulicach na osiedlu Rońsko oraz zamontowaniu lampy solarnej pomiędzy ulica-



mi: Modrą i Czechowicza.

Temat poradni lekarskich poruszyła **Zofia Gregorowicz-Myka**, która sugerowała, aby w przychodni lekarskiej pojawiło się więcej miejsc siedzących dla pacjentów oczekujących na poradę. Jej zdaniem należałoby zastanowić się też nad skróceniem czasu oczekiwania i usprawnienia godzin przyjęć przez lekarzy. Pytała też o wyznaczenie siedziby dla Lubelskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku Filia w Krasnymstawie.

Obecny na posiedzeniu bur-

mistrz **Daniel Miciuła** zapewnił, że uwagi radnych zostaną przekazane do zarządców dróg i nieruchomości. Poinformował także o wspólnych zamiarach samorządów miasta Krasnostaw i powiatu krasnostawskiego. Jak podkreślił, w planach jest remont i przebudowa ulicy Piłsudskiego oraz Okrzei. Wspomniał też o trwającym audycie energetycznym w starym ratuszu, który mógłby być wykorzystany na potrzeby organizacji pozarządowych.

W trakcie spotkania kierow-

nik MOPS-u **Jadwiga Krzyżanowska** poinformowała o możliwościach i warunkach korzystania m.in. z dopłat, dodatków, ulg i opieki psychologicznej dla seniorów. **Marek Piwko**, kierownik Centrum Integracji Społecznej w Krasnymstawie opowiedział o działalności jednostki w zakresie prowadzonej reintegracji społecznej i zawodowej.

Radni po sesji omówili także przygotowania do VIII Krasnostawskiej Senioriady. Wszystko wskazuje na to, że odbędzie się ona już w październiku. **AK**

## Niezapomniany jubileusz Siedliszczanek

● **GM. FAJSŁAWICE** 40 lat pasji i pięknego śpiewu. Zespół „Siedliszczanki” świętował jubileusz, podczas którego podsumował lata swojej artystycznej działalności.

Jak podkreśla **Aleksandra Granat** z Urzędu Gminy Fajslawice, wszyscy mieszkańcy doskonale znają zespół i od wielu lat wsłuchują się w twórczość artystek.

- Od 1984 r. zespół aktywnie bierze udział w licznych festiwalach i przeglądach śpiewaczy, prezentując regionalny śpiew ludowy. „Siedliszczanki” swoim śpiewem zawsze wzbogacają uroczystości i wydarzenia za-



fot. UG Fajslawice

równy na szczeblu gminnym, jak i powiatowym, pielęgnując i promując lokalną tradycję i kulturę. Przez lata członków

zespołu ubywało, niektórzy odeszli na zawsze, inni z różnych po-

wodów rezygnowali. Jednak do dziś są w nim trzy panie: **Helena Jurek**, **Teresa Sagan** i **Barbara Sobczuk**, którym obecnie akompaniuje **Dawid Zygmunowicz** - opowiedziała Granat.

Z okazji jubileuszu wójt razem z zastępcą **Mieczysławem Paluchem** oraz przewodniczącym rady gminy **Sławomirem Michałakiem** wręczyli obecnym i byłym członkom zespołu pamiątkowe graweriony i kwiaty. Z pewnością wyjątkowym wyróżnieniem dla zespołu był medal 550-lecia Województwa Lubelskiego. Wręczył go członek zarządu województwa **Marcin Szewczak**.

- Siedliszczankom życzymy dużo zdrowia, dalszych sukcesów artystycznych, niesłabnącej pasji do tworzenia, pielęgnowania i podtrzymywania tradycji lokalnego śpiewu ludowego - mówiła Aleksandra Granat.

My także dołączamy się do życzeń i gratulujemy pięknego jubileuszu!

Uroczystość zorganizował Gminny Ośrodek Kultury w Fajslawicach oraz wójt **Janusz Pędzisz**. Partnerem wydarzenia było Województwo Lubelskie - „Lubelskie Smakuj Życie!”, a honorowy patronat sprawował starosta krasnostawski **Janusz Szpak**. **AK**

## Dary dla poszkodowanych przez powódź

● **GM. KRASNYSTAW** Pomoc z gminy Krasnostaw trafiła do Stronia Śląskiego. Podczas nadzwyczajnej sesji radni zgodzili się wygospodarować w budżecie środki, które pozwoliły na zakup bardzo potrzebnego sprzętu dla ofiar powodzi.

Sesja odbyła się 20 września, stawili się na niej wszyscy radni, by jak najszybciej podjąć decyzję umożliwiającą pilną pomoc dla powodzian.

- Za ponad 40 tysięcy złotych kupiliśmy między innymi: 6 osuszaczy pomieszczeń i 11 generatorów prądu, myjaki ciśnieniowe, łopaty. O to prosili nas przedstawiciele Stronia Śląskiego, z którymi nawiązaliśmy kontakt poprzez Związek Gmin Lubelszczyzny. Sprzęt jest już dostarczony. Poszkodowani mieszkańcy byli wdzięczni, bo właśnie tego sprzętu do prac im brakowało - mówi wójt gminy Krasnostaw **Wojciech Kowalczyk**.



fot. screen sesja rady gminy Krasnostaw

Osuszacze i generatory to nie jest jedyne wsparcie z gminy Krasnostaw. Wśród dostarczonych darów znalazły się również rzeczy, które mieszkańcy przynosili do Gminnego Centrum Kultury w Siennicy Nadolnej oraz wiejskich domów kultury w pięciu innych miejscowościach.

W akcję pomocy zaangażowało się też Stowarzyszenie

Wspólnie dla Gminy Krasnostaw. Wsparcie powodzian można także poprzez wpłaty darowizn na konto stowarzyszenia w Banku Spółdzielczym w Krasnymstawie, nr: 88 8200 0008 2001 0024 9858 0002. Z zebranych pieniędzy ponownie zostaną zakupione potrzebne przedmioty dla poszkodowanych w powodzi. **AK**

## Nowa dyrektor aresztu śledczego

● **KRASNYSTAW** Mjr Sylwia Niedzielska-Popek jest nowym dyrektorem Aresztu Śledczego w Krasnymstawie. Powołał ją na to stanowisko dyrektor generalny Służby Więziennej płk dr Andrzej Pecka.

W środę (25 września) w krasnostawskiej jednostce penitencjarnej odbyło się uroczyste wprowadzenie nowej szefowej aresztu śledczego, którego dokonał dyrektor okręgowy Służby Więziennej w Lu-

blinie płk **Piotr Burak**.

Mjr Sylwia Niedzielska-Popek służbę rozpoczęła 15 lipca 2005 r. jako młodszy wychowawca działu penitencjarnego Zakładu Karnego w Zamościu. Następnie od listopada 2006 r. do lutego 2011 r. służbę pełniła w dziale ewidencji. W 2010 r. ukończyła Szkołę Oficerską Służby Więziennej. W lutym 2011 r. objęła stanowisko w dziale organizacyjno-prawnym. W marcu tego roku zo-

stała powołana na stanowisko zastępcy dyrektora Zakładu Karnego w Zamościu.

Podczas wieloletniej służby była wielokrotnie wyróżniana i odznaczana, między innymi w 2020 r. brązową odznaką „Za zasługi w pracy penitencjarnej”. Ma wykształcenie wyższe magisterskie prawnicze, ukończyła także studia podyplomowe w zakresie mediacji szkolnej i sądowej.

(apm)



fot. chor. Bartłomiej Surys

● **CHEŁM** Ma być jaśniej i taniej

# Miasto wymieni ponad 2600 lamp za 5 mln złotych

Miasto szykuje się do znaczącej modernizacji oświetlenia ulicznego. Dzięki pozyskanemu dofinansowaniu z programu „Polski Ład: Rozświetlamy Polskę” ponad 2600 starych lamp sodowych zostanie zastąpionych nowoczesnymi oprawami LED. Postępowanie przetargowe dla tej inwestycji zostało już ogłoszone.

Nowe oświetlenie to nie tylko większa energooszczędność. Białe światło LED zapewnia lepszą widoczność i bardziej naturalne oświetlenie prze-



fot. Canva

cych własnością chełmskiego samorządu. Realizacja tego przedsięwzięcia przewiduje wymianę dotychczasowych opraw z sodowymi źródłami światła na energooszczędne i utrzymane w technologii LED wraz z nowoczesnym systemem sterowania tym oświetleniem. Celem programu jest obniżenie energochłonności oświetlenia poprzez redukcję mocy opraw

o minimum 50% - mówi **Damian Zieliński**, rzecznik prasowy Urzędu Miasta Chełm.

Zamówienie obejmuje kompleksową wymianę oświetlenia, począwszy od demontażu starych opraw, poprzez montaż

nowych opraw LED, aż po instalację nowoczesnych systemów sterowania. Wszystkie nowe oprawy będą spełniały najwyższe standardy jakości i bezpieczeństwa. Kwota przeznaczona na to zadanie to aż 5 milionów złotych.

Termin składania ofert upływa 3 października. Po wyłonieniu wykonawcy rozpoczną się prace projektowe, a następnie część wykonawcza.

Latarnie, które zostały lub zostaną wymienione podczas przebudowy dróg, nie są uwzględnione w projekcie.

Przypominamy, że nowe oświetlenie zyska też plac dr. Edwarda Łuczowskiego oraz ulice do niego przylegające. Jest to osobny projekt, a wykonawca postawił już część nowych słupów oświetleniowych. **AW**

## Ponad 200 mandatów w jeden weekend!

● **POW. CHEŁMSKI** W dniach 21-22 września policjanci chełmskiej drogówki wystawili ponad 200 mandatów. 5 osób straciło prawo jazdy za przekroczenie prędkości o 50 km/h w terenie zabudowanym.

Większość mandatów kierowcy dostali za przekroczenie dozwolonej prędkości. 5 osób za brawurową jazdę i przekroczenie prędkości o 50 km/h w terenie zabudowanym straciło prawo jazdy.

- Przypominamy, że kierujący popełniający nagminnie najpoważniejsze wykroczenia muszą się liczyć ze znacznie wyższą karą. Poważne przekroczenie prędkości, nieustąpienie pierwszeństwa pieszemu czy złamanie zakazu wyprzedzenia - między innymi za te naruszenia wprowadzono recydywę - informuje sierżant sztabowa **Angelika Głab-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

W weekend chełmscy policjanci zatrzymali też dwóch nietrzeźwych kierujących. W sobotę przed południem na ulicy Lubelskiej w Pawłowie wpadł 54-latek, który prowadził renault z ponad promilem w organizmie. Został przewieziony do aresztu, mundurowi zatrzymali mu również prawo jazdy.

Tego samego dnia, ale już po zmroku, mundurowi ukarali nietrzeźwego rowerzystę, jadącego ulicą Rejowiecką w Chełmie i mającego ponad 1,5 promila. **(apm)**

## Nowe latarnie już na placu! A co ze starymi?

● **CHEŁM** Na placu dr. Edwarda Łuczowskiego trwa wymiana oświetlenia. Pracownicy firmy AZART, która wygrała przetarg, sukcesywnie montują nowe słupy oświetleniowe. Mieszkańcy miasta obserwują prace z zaciekawieniem, ale pojawiają się też głosy krytyczne.

Nowe latarnie mają nowoczesny design i są wyposażone w energooszczędne źródła światła. Ich montaż obejmuje również przyległą ulicę Lwowską i ul. Lubelską. Co ważne, przyląca do nowych latarni zostały wykonane podczas rewitalizacji placu dr. Edwarda Łuczowskiego, dlatego nie było i nie ma potrzeby zrywania nawierzchni.

Mimo zaawansowanych prac, wśród mieszkańców pojawiają się wątpliwości. Część z nich wyraża niezadowolenie z wymiany starych, żeliwnych słupów, które uważa za bardziej solidne i estetyczne.



Stare słupy, zdaniem niektórych, wyglądały solidniej. Były też sygnowane herbem miasta

- Ciekaw jestem, co z nimi będzie? Chyba każdy przyzna, że wyglądały dużo solidniej, niż te nowe - powiedział nam pan **Tomasz**.

- Stare słupy były sygnowane herbem miasta, teraz tego już nie ma. Może wystarczyło oddać te latarnie do piaskowania i malowania, ewentualnie wymienić szybki i żarówki na energooszczędne? Po co od razu wydawać pieniądze na nowe,

niekoniecznie lepsze? - pyta pan **Jarek**.

Co stanie się ze starymi słupami oświetleniowymi? O to zapytaliśmy urzędników miejskich.

- Stare lampy zostaną przewiezione we wskazane przez UM miejsce, później zapadnie decyzja o ich ewentualnym dalszym użyciu lub zagospodarowaniu - tłumaczy **Damian Zieliński** z chełmskiego magistratu. **AW**

## 18-latka nagle wjechała w słup energetyczny

● **KRASNYSTAW** W niedzielę (22 września) po godzinie 17:40 w Krasnymstawie auto uderzyło w słup energetyczny. Nad volkswagenem nie zapanowała 18-latkierująca.

Do zdarzenia doszło na ul. Kościuski. Świeżo upieczona kierowca nagle zjechała z drogi i wpadła na słup energetyczny.

Na miejsce skierowano 2 zastępy zawodowych strażaków z Krasnegostawu. Udzielili pomocy poszkodowanej, która następnie została przewieziona karetką pogotowia do szpitala. Ratownicy dla bezpieczeństwa odcięli źródło zasilania auta, a także zabezpieczyli miejsca zdarzenia do czasu przybycia



fot. KP PSP w Krasnymstawie

pracowników pogotowia energetycznego. **(apm)**

Policja ustala przyczynę i okoliczności zdarzenia. **(apm)**

## Mężczyzna utopił się w stawie



fot. bjrjg/Pikabay

● **GM. KAMIEŃ** Do dramatycznego zdarzenia doszło w poniedziałek w Pławanicach. 68-letni mężczyzna utopił się w stawie. Policja pod nadzorem prokuratora ustala okoliczności zdarzenia.

Informację o tym, że w stawie przy brzegu pływa ciało, służby dostały w poniedziałek (23 września) po godzinie 12:00. Na miejsce przyjechała policja, straż pożarna i pogotowie. Strażacy wydobyli z wody topielca. **(apm)**

Niestety, na ratunek już było za późno. Ratownicy stwierdzili zgon.

Okazało się, że to 68-latek z gminy Kamień. Prawdopodobnie wybrał się na ryby i do domu już nie wrócił.

Policja pod nadzorem prokuratury ustala, jak doszło do tej tragedii. Ciało zostało przekazane na sekcję. Wstępnie wykluczono udział innych osób w tym zdarzeniu. **(apm)**

## Pałił się pustostan



fot. OSP Izba

● **GM. IZBICA** We wtorek (24 września) po godzinie 15:40 na ul. Skarpa w Izbicy w ogniu stanął niezamieszany budynek.

Płomienie opanowały głównie dach pustostanu. Na akcję przyjechały dwa zastępy zawodowych strażaków z Krasnegostawu i ochotnicy z OSP Izba. Trwała ponad dwie godziny.

Na miejsce wezwano też pogotowie energetyczne, ponieważ

konieczne było odcięcie zasilania. Prawdopodobną przyczyną pożaru może być właśnie zwarcie instalacji elektrycznej.

Przed godziną 18:00 ratownicy przyjechali na miejsce ponownie, wezwani przez zaniepokojoną sąsiadkę, która dostrzegła dym nad spalonym budynkiem. Dla bezpieczeństwa sprawdzili teren pożaru. **(apm)**

## Zderzyły się trzy auta

● **KRASNYSTAW** Przed godziną 16:00 w środę (24 września) na skrzyżowaniu ul. Polewanej z K17 doszło do groźnej, wyglądającej jak kolizja, która na pewien czas zablokowała ruch i spowodowała duży korek na krajówce.

Jak udało nam się ustalić, 20-letnia kobieta, wyjeżdżająca toyotą z ul. Polewanej na krajówkę 17, nie ustąpiła pierwszeństwa mężczyźnie kierującemu

bmw. Ten, próbując ratować się przed zderzeniem, wyjechał na przeciwny pas ruchu i uderzył w renault, którym również jechał mężczyzna.

Wiadomo, że wszyscy kierujący byli trzeźwi. Nie odnieśli obrażeń i nie potrzebowali pomocy lekarskiej. Zdarzenie zostało zakwalifikowane jako kolizja. Sprawczyni została ukarana mandatem w wysokości 1500 zł. **(apm)**

**WYWÓZ  
NIECZYSTOŚCI  
PŁYNNYCH**

**Usługi Asenizacyjne**  
Indywidualna negocjacja cen



**tel. 501 131 580**

**PELLET DRZEWNY**  
sprzedaż hurtowa i detaliczna

**BRYKIET  
DRZEWNY  
TORFOWY**

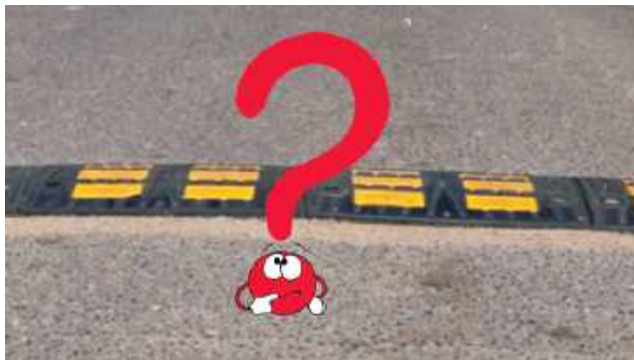
Producent:  
**Graf Pellet, Sielec 136 B** tel. **509 311 488**  
biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

## Spowalniacze w Latyczowie – przeszkoda czy bezpieczeństwo?

● **POW. KRASNOSTAWSKI** Radny powiatowy Piotr Szewczyk zwrócił się do starosty powiatu krasnostawskiego Janusza Szpaka w sprawie usunięcia spowalniaczy na drodze powiatowej w Latyczowie. Dlaczego jego zdaniem powinny zniknąć?

Jak podkreślił radny w swojej interpelacji, mieszkańcy tej miejscowości od dłuższego czasu zgłaszają swoje niezadowolenie z powodu obecności spowalniaczy, które według nich utrudniają zmotoryzowanym poruszanie się, zwłaszcza w warunkach ograniczonej widoczności. Spowalniacze zlokalizowane są na drodze relacji: Krasnystaw (ul. Borowa) - Latyczów - Dworzyska - Wał - Wólka Orłowska.

- W związku z licznym zapytaniem mieszkańców oraz radnego gminy Krasnystaw pana **Mariana Bartyki** zwracam się z uprzejmą prośbą o likwidację tzw. spowalniaczy czy też wyse-



pek zajmujących cały pas ruchu na drodze powiatowej 3140L w Latyczowie - mówił na sesji **Piotr Szewczyk**.

Radny wskazał, że do tej pory usunięcie spowalniaczy było niemożliwe ze względu na obowiązującą gwarancję. Jednakże, skoro gwarancja już wygasa, apeluje o jak najszybsze podjęcie działań w celu zdemontowania tych elementów z drogi.

Starosta **Janusz Szpak** poinformował, że odpowiedzi jej

w tej sprawie udzielił dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych, gdzie jasno wyjaśnione zostało, iż obecnie nie jest możliwe usunięcie tych elementów jezdni. Głównym powodem jest obowiązuca umowa. Jednym z jej warunków jest zachowanie trwałości projektu przez okres 5 lat, a umowa zawarta została 29 lutego 2020 roku. Mieszkańcy muszą uzbroić się w cierpliwość i czekać aż skończy się okres jej obowiązywania.

AK

## Nasi w ogólnopolskim finale Bitwy Regionów

● **KRASNOSTAW** 22 września członkowie Koła Gospodyń Wiejskich Górzanie z Przedmieścia Góry na zaproszenie ministra rolnictwa i rozwoju wsi Czesława Siekierskiego wzięli udział w ogólnopolskim finale Bitwy Regionów w Gnieźnie. Jego organizatorem był Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa.

Tym razem KGW na czele z przewodniczącą **Anną Ciechańską-Maruchą** i sołtys **Różą Franaszczak** nie rywalizowało w kulinarnych zmaganiach, ale była to doskonała okazja do zaprezentowania i promocji miasta Krasnystaw.

Ostatecznie IX edycję wydarzenia wygrało Koło Gospodyń



Wiejskich Feniks Noskowo-Radomice-Strzyżewo z województwa wielkopolskiego, a zwycięska potrawa to „Gęsina nie tylko na imieninach Marcina, sosem z wina porzeczkowego otulona, modrą opasana i hycką zapijana, na wielkopolskim talerzu

podana”.

W czerwcu br. KGW Górzanie wygrało etap powiatowy Bitwy Regionów w Krasnymstawie, a w sierpniu zajęło drugie miejsce w eliminacjach wojewódzkich w Janowie Podlaskim.

AK

## Ćwiczyli, jak ratować życie

● **GM. ŻÓŁKIEWKA** W Zespole Szkół w Żółkiewce zorganizowany został Dzień Pierwszej Pomocy Przedmedycznej. Jego celem było nabycie przez uczniów wiedzy i umiejętności z udzielania pomocy w różnych stanach zagrożenia zdrowia oraz życia.

W wydarzeniu uczestniczyli uczniowie i nauczyciele Zespołu Szkół w Żółkiewce oraz zaproszeni goście, posiadający wiedzę z zakresu udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej.

- Gościliśmy ratowników medycznych pracujących w szpitalnym oddziale ratunkowym: panią **Katarzynę Dąbską-Krasucką** i panią **Urszulę Kostrzanowską**, a także absolwentów naszej szkoły: pielęgniarkę panią **Agatę Chylińską** (...) oraz drużów Ochotniczej Straży Pożarnej w Żółkiewce posiadających certyfikaty ukończenia kursu pierwszej pomocy: panią **Iwonę Osmolińską**, pana **Łukasza Chudziaka** i pana **Rafała Bresia** - poinformował nas dyrektor szkoły **Henryk Różyło**.

Podczas spotkania Katarzyna Dąbska-Krasucka zapoznała uczestników z podstawowymi zasadami udzielania pierwszej pomocy, obejmującymi postępowanie w przypadku krwotoków, złamań, odmrożeń, zatruc i in-



fol. Zespół Szkół w Żółkiewce

nnych nagłych wypadków. Agata Chylińska mówiła o aspekcie prawnym i społecznym udzielania pomocy, zwracając uwagę na obowiązek obywatelski. Praktyczna część spotkania obejmowała pokaz ułożenia poszkodowanego w pozycji bezpiecznej oraz przeprowadzania resuscytacji krążeniowo-oddechowej.

Podczas zajęć uczestnicy mieli okazję przećwiczyć schemat udzielania pierwszej pomocy m.in. osobom nieprzytomnym (niemowlętom, dzieciom i dorosłym), poparzonym, z krwotokami oraz z urazami kręgosłupa. Szczególnym zainteresowaniem cieszyły się ćwiczenia praktyczne na fantomie, obejmujące m.in. ułożenie poszkodowanego w pozycji bezpiecznej, resuscytację krążeniowo-oddechową oraz

obsługę defibrylatora.

- Uczniowie i nauczyciele bardzo chętnie i aktywnie brali udział w ćwiczeniach praktycznych, wykonując podstawowe czynności ratownicze pod fachowym okiem ratowników medycznych, drużów OSP i pielęgniarki. Na zakończenie druhowie i ratownicy zaprezentowali postępowanie podczas wypadku komunikacyjnego i ewakuację osoby poszkodowanej z pojazdu, który uczestniczył w tym zdarzeniu - powiedział dyrektor Różyło.

Spotkanie zorganizowali: nauczyciel przepisów ruchu drogowego **Andrzej Mirosław** oraz wychowawcy klas: **Justyna Roczeń**, **Katarzyna Wał**, **Milena Niścior**, **Danuta Okapa** i **Maria Mirosław**.

AK

## Pomogli powodzianom

● **GM. FAJSŁAWICE** Mieszkańcy gminy otworzyli swoje serce dla powodzian. Na prośbę wójta Janusza Pędzisa zorganizowano zbiórkę darów, która przeprowadzona została przez Ośrodek Pomocy Społecznej w Fajslawicach oraz gminne jednostki OSP.

W akcję zaangażowali się strażacy z OSP Wola Idzikowska, OSP Fajslawice oraz OSP Siedliska Drugie. Dary zbierano również w gminnych placówkach oświatowych: Szkole Podstawowej im. bł. Jana Pawła II w Siedliskach Drugich i Szkole Podstawowej im. Powstańców Styczniowych w Fajslawicach.

- Dzięki zaangażowaniu drużów i pracowników OPS w Fajslawicach, a także społeczności szkolnej i otwartym sercom mieszkańców gminy udało się zebrać bardzo dużo produktów, które są niezbędne w obecnej chwili wszystkim dotkniętym powodzią: butelkowaną wodę pitną, żywność o długim terminie ważności, różnego rodzaju środki czystości i higieny osobistej, a także karmę dla zwierząt - mówi **Aleksandra Granat** z Urzędu Gminy Fajslawice.



fol. UG Fajslawice

Wszystkie te rzeczy przewieziono do Krasnego, by wraz z pozostałymi darami zebranymi przez miasto Krasnystaw i stowarzyszenie Tudzieje zostały dostarczone do najbardziej potrzebujących.

- Jesteśmy wdzięczni za ogromną pomoc przy załadunku towarów i udostępnienie

transportu przez naszych mieszkańców. Zebrana ilość darów przewieziona została bowiem aż sześcioma dostawczymi autami. W imieniu wójta gminy Fajslawice serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy włączyli się w zbiórkę dla powodzian. Jesteśmy niezwykle dumni, że w gminie Fajslawice jest tak wiele osób gotowych nieść pomoc potrzebującym - podsumowała **Granat**.

AK

## Razem na dwóch kółkach

● **KRASNOSTAW** Połączyły ich rowery i wspólna pasja. Na terenie powiatu krasnostawskiego odbył się wyjątkowy rajd rowerowy, który zgromadził przedstawicieli różnych pokoleń. Młodzież i seniorzy przemierzali ponad 35 kilometrów, integrując się i poznając uroki okolicznych miejscowości. Towarzyszyli im miejscy radni.

Przewodniczący rady miasta **Marcin Wilkołazki** wraz z **Agnieszka Jarosz**, nauczycielką z I Liceum Ogólnokształcącego w Krasnymstawie oraz Nadleśnictwem Krasnystaw zorganizowali dydaktyczno-krajoobrazowy rajd rowerowy, w którym udział wzięli uczniowie I LO, przedstawiciele młodzieżowej rady miasta i krasnostawskich



seniorów oraz miejscy radni: **Magdalena Pizoń** i **Kamil Hukiewicz**.

Uczestnicy pokonali ponad 35-kilometrów.

- Trasę naszego rajdu rowerowego wytyczyliśmy tak, aby młodzież miała okazję zobaczyć i poznać malownicze i ciekawe

krajobrazowo tereny powiatu krasnostawskiego. Przejechaliśmy szutrowymi i leśnymi ścieżkami oraz asfaltowymi drogami w otoczeniu pięknych krajobrazów miejscowości Białka, Niemienice, Kolonia Niemienice oraz Jaślików. Punktem docelowym był zaś Rezerwat Wodny

Dół i leśniczówka Niemienice - mówi Agnieszka Jarosz, nauczycielka oraz współorganizatorka wydarzenia.

Na mecie pracownicy nadleśnictwa przygotowali integracyjne ognisko.

- Zmiany kulturowe, społeczne i technologiczne w ostatnich

dziesięcioleciach postępują tak szybko, że w ich wyniku pokolenia oddalają się od siebie i zaczynają żyć obok zamiast wspólnie. Dlatego razem z młodzieżową radą miasta postanowiliśmy, iż będziemy organizowali lub inicjowali przedsięwzięcia, które będą mogły łączyć i integrować

różne pokolenia naszych mieszkańców, młodzież, dorosłych i seniorów. W planach mamy już kolejne inicjatywy - informuje **Marcin Wilkołazki**, pomysłodawca wydarzenia.

Zastępca nadleśniczego **Michał Jarosz** oraz **Monika Krysiak**, przeprowadzili pogadankę dotyczącą gospodarki leśnej w Polsce i specyfiki Nadleśnictwa Krasnystaw.

- Spotkanie wpisało się w działanie z okazji Europejskiego Tygodnia Zrównoważonego Rozwoju. Pracownicy nadleśnictwa zwrócili uwagę na funkcje lasu oraz wyjaśnili, na czym polega zrównoważona gospodarka leśna oraz omówili specyfikę Nadleśnictwa Krasnystaw - dodaje **Monika Krysiak**, pracownik Nadleśnictwa Krasnystaw.

AK

● **GMINA RUDA-HUTA** Radny bije na alarm!

# Kiedyś dojdzie tam do tragedii...

O tym, do jak niebezpiecznych sytuacji dochodzi na drodze powiatowej, która przebiega przez Rudę, opowiadał w czasie ostatniej sesji radny Bogdan Sawicki. Na temat obowiązujących tam regulacji grzmi już zresztą nie po raz pierwszy, ale do tej pory jego głos traktowany był niczym głos wołającego na pustyni. Czy coś się zmieni?

Zdaniem radnego prawdziwą zmurą kierowców są w Rudzie przede wszystkim ciągniki siodłowe. Ich kierowcy mają rozpędzać swoje pojazdy do prawie 100 km/h, co przy realnej masie



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

całego zestawu (ok. 30 ton) wydaje się, łagodnie rzecz ujmując, nieodpowiedzialne. Tym bardziej że obowiązuje w tym miejscu ograniczenie prędkości do 50 km/h.

- Czy w swoich wystąpieniach do powiatu chełmskiego uwzględniacie państwo również drogę w Rudzie i funkcjonujące tam skrzyżowania? Ja sam usiłowalem tę sprawę konsultować z kierownictwem wydziału

ruchu drogowego Komendy Miejskiej Policji w Chełmie, ale do tej pory moje rozmowy nie przyniosły żadnego skutku. Tiry dalej przejeżdżają przez Rudę z prędkością ok. 100 km/h i nic się pod tym względem nie zmieniło – omawiał problem **Bogdan Sawicki**.

Zaznaczył też, że na potwierdzenie swoich obaw ma konkretne, rzeczowe dowody lub sytuacje, których był naocznym świadkiem.

- Zauważyłem, że teraz na jezdni pojawiła się bardzo długa rysa, ślad po hamowaniu. I widać wyraźnie, że droga tego

hamowania była bardzo długa. Skoro kierowca był zmuszony do natychmiastowej reakcji, to oznacza, że zagrożenie było naprawdę bardzo duże. Niejednokrotnie sam widziałem, kiedy taka ciężarówka z trudem wyhamowywała przed wyjeżdżającym z drogi podporządkowanym ciągnikiem. A ciągnik ma często za sobą jedną, dwie przyczepy. Wyobraźmy sobie tę sytuację – mówił wyraźnie poruszony radny.

Do tej pory nie doszło na szczęście do żadnej tragedii, ale czy nie dojdzie do niej w najbliższym czasie? Wystarczy przeciec, aby przyczepa była nieco

dłuższa, a reakcja kierowcy spóźniona... Nadchodzi zresztą zima.

- Samochody, które jadą od strony Chełma, notorycznie przekraczają dozwoloną prędkość 50 km/h. Wielokrotnie prosiłem funkcjonariuszy o to, aby w Rudzie pojawiły się patrole z fotoradarem. Warunki dla wyjeżdżających z drogi podporządkowanej są naprawdę bardzo trudne. Nie chodzi zresztą o karanie czy mandaty. Chodzi o nieodpowiedzialność i nonszalcancję kierowców. To jest największy problem – podsumował wątek bezpieczeństwa Sawicki.

RC

● **REGION** Doświadczili przymrozków i gradu...

## Teraz mają szansę na wsparcie

Ci producenci rolni, którzy na wiosnę tego roku utracili znaczną część swoich upraw z powodu gradobicia i przymrozków, otrzymają odszkodowanie. Rada Ministrów przyjęła już odpowiednie rozporządzenie w tej sprawie.

W kwietniu w wielu regionach m.in. w gminie Wierzbica przymrozek zniszczył uprawy truskawek. W maju grad podczas wichury wytlukł uprawy w gminie Sawin. Potężna nawałnica z gradobiciem w czerwcu wyniszczyła też mnóstwo upraw w gminach Żmudź, Kamień i Dorohusk. Rolnicy złorzeczyli i liczyli straty.

Nabór wniosków o wypłatę świadczeń prowadzić będzie od 1 października Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. W przeznaczonym na ten cel budżecie znalazły się zarówno środki krajowe, jak i te pochodzące z UE, łącznie ok. 470 mln zł.

Do wypłaty środków będą się kwalifikowali właściciele tych gospodarstw, w których w 2024



fot. archiwum

roku wystąpiły szkody w roślinnej produkcji rolnej na poziomie przekraczającym 30% średniej, rocznej roślinnej produkcji z lat 2021-2023. W tych samych gospodarstwach straty mogą zostać wycieczone według innego wzoru. Pod uwagę rolnicy mogą wziąć także 3 lata z okresu 2019-2023, z pominięciem roku o najwyższej i o najniższej wielkości produkcji.

Wsparcie dotyczy też innych gospodarstw – tych, w których wystąpiły szkody na poziomie co najmniej 40% plonów, a które spowodowane były głównie przez przymrozki wiosenne (w okresie od 15 do 30 kwietnia 2024 roku) lub grad (w okresie

od 1 do 31 maja 2024 roku). Straty w tych gospodarstwach muszą być właściwie udokumentowane przy pomocy protokołu z prac komisji powołanej przez wojewodę.

Środki trafią do sadowników, ale też rolników, którzy uprawiają winorośl, maliny, truskawki oraz porzeczki.

Wnioski o pomoc będzie można składać do ARiMR od 1 do 22 października 2024 r. Pomoc zostanie wypłacona do 31 grudnia tego roku.

Szczegółowe informacje związane z wnioskami i wsparciem dostępne są na portalu Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie.

RC

## Dopłacą do wody i ścieków

● **GM. RUDA-HUTA** Po raz ostatni nad wysokością dopłat do cen taryfowych pobieranej wody i odprowadzanych ścieków rada gminy pochyliła się w lipcu 2022 roku. Koszty stale rosną, zatem wystąpiła potrzeba zaktualizowania zapisów obowiązującego dokumentu. Ile teraz dopłaci gmina, a ile zapłacą mieszkańcy za 1 m3 wody i ścieków?

O konkretnych założeniach, jakie niesie ze sobą nowa uchwała, powiadomił obecnych na sesji radnych kierownik referatu rolnictwa urzędu gminy **Krzysztof Lewczuk**. Zauważył, że nad wysokością stawek opłat i dopłat należało się zastanowić właśnie teraz, ponieważ przyszłość może się okazać jeszcze

bardziej niepewna.

- Sieci wodociągowa i kanalizacyjna wymagają stałych nakładów inwestycyjnych. W związku z tym zachodzi konieczność, aby zrewidować stawki opłat za gospodarowanie wodą i ściekami, ale jednocześnie zrewidować stawkę dopłaty, jaką realizuje po swojej stronie urząd gminy. Kompetencje do zmniejszania tych obciążeń, które istnieją po stronie mieszkańców, ma właśnie rada gminy – wyjaśnił, uzasadniając konieczność podjęcia uchwały Lewczuk.

W uchwale z 2022 roku określono, że do 1 m3 odprowadzanych ścieków gmina dopłacać będzie 7,34 zł brutto. Teraz natomiast wysokość tej dopłaty wynosi już 11 zł brutto.

W toku dyskusji radny **Bogdan Sawicki** zauważył, że jeśli któryś z gospodarzy duże ilości wody zużywa na cele gospodarskie (np. do pojenia zwierząt), to powinien pamiętać o zainstalowaniu specjalnego, dodatkowego licznika wody. Takie rozwiązanie umożliwia rozliczanie się tylko za pobraną wodę i zwalnia z obowiązku uwzględniania ścieków.

- Do tej pory za 1 m3 pobranej wody należało zapłacić 3,75 zł. Teraz ta stawka wzrosła do 5,08 zł za 1 m3. Ta sama prawidłowość dotyczy również ścieków. Do tej pory stawka kształtowała się na poziomie 8,42 zł za 1 m3, a teraz będzie to 11,02 zł za 1 m3 – uzupełnił kierownik Lewczuk.

RC

● **GMINA BIAŁOPOLE** Pojawiają się kolejne awarie

## Gminny wodociąg niedomaga

O niepokojących i, co istotniejsze, coraz częstszych awariach gminnej sieci wodociągowej wójt Aneta Radomska mówiła w czasie ostatniej sesji rady gminy. Czy to oznacza, że już wkrótce gmina będzie musiała ponieść na infrastrukturę znaczne nakłady środków? Teraz odpowiedź na to pytanie nie jest jednoznaczna.

Zdaniem wójta awarie pojawiają się, ponieważ sama sieć jest już dosyć leciwa. Problemy nekają zwłaszcza Raciborowice.

- Ta ostatnia awaria została usunięta dosyć szybko, w ciągu jednego dnia, natomiast niepokoi to, że te awarie zdarzają się dosyć często i rodzą znaczne koszty – stwierdziła Radomska.

Ale to nie są jedyne „wodne” problemy, jakie dotyczą ostatnio tę miejscowość. Na istniejącym tam ujęciu specjaliści odnotowują coraz częściej złą jakość pobieranych próbek wody.

- W związku z tym cała



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

gmina zasilana jest obecnie z ujęcia w Białopolu. Nie po raz pierwszy więc szukamy przyczyny takiego stanu rzeczy. Wyniki są raz dobre, a raz bardzo złe. Zalecono nam, aby po raz kolejny przeprowadzić dezynfekcję tej instalacji – wyjaśniła radnym wójt.

Mieszkańcy mają swoją teorię na to, dlaczego woda w Raciborowicach jest stale zanieczyszczona.

- Sam widziałem, że niektórzy wylewają na pola swoje nieczystości, zawartość swoich szamb – stwierdził w jednej z rozmów z nami pan **Stanisław**, mieszkaniec gminy.

RC

## 4-letnie dziecko zatrzasnęło się w aucie

● **GM. KAMIEŃ** Sytuacja wyglądała poważnie, więc strażacy ochotnicy z Kamienia szybko ruszyli do akcji. 4-letnia dziewczynka przypadkiem zatrzasnęła się w samochodzie. Na szczęście skończyło się na strachu i wybitej szybie.

W poniedziałek (23 września) kilka minut po godzinie 12 ochotnicy z OSP w Kamieniu zostali wezwani do zdarzenia na ulicę Diamentową w Kamieniu, gdzie dziewczynka podczas zabawy na podwórku zatrzasnęła się w aucie.

Zanim zastęp dotarł na miejsce, jedna z szyb pojazdu została wybita przez opiekuna, jednak mimo tego nie można było otwo-



fot. OSP Kamień

rzyć drzwi. Strażakom udało się nawiązać kontakt z dziewczynką i ją uspokoić. Następnie jeden z nich dostał się do wnętrza samochodu przez wybity otwór i otworzył drzwi przy użyciu

kluczyków pozostawionych w środku.

Wszystko na szczęście dobrze się skończyło. Dziecko zostało przekazane pod opiekę rodziców. (apm)

● **KRASNYSTAW** Mniej spalin w powietrzu

# W mieście naładujesz baterię



Uruchomiona została pierwsza miejska ogólnodostępna stacja ładowania pojazdów elektrycznych. Znajduje się na terenie parkingu miejskiego obok Dworku Starościńskiego przy ul. Sikorskiego 10 w Krasnymstawie. Sprawdziliśmy, ile aut elektrycznych jest zarejestrowanych w powiecie.

Samochody z zielonymi tablicami rejestracyjnymi to coraz częstszy widok także na drogach powiatu krasnostawskiego. Nie dziwi więc, że samorząd miasta zdecydował się na otwarcie takiej stacji. Powstała ona w ramach programu grantowego dla samorządów „Razem dla eko-zmiany” realizowanego przez fundację Santander Bank Polska S.A. i Santander Leasing S.A. Realizacją zajęła się firma GreenWay Polska, która jest obecnie największym w kraju operatorem sieci ładowania tzw. elektryków. Firma ta zajmie się także obsługą techniczną stacji. Co ważne miasto do tego przedsięwzięcia nie dołożyło pieniędzy. Urząd musiał jedynie zapewnić odpowiednie warunki techniczne. Istotne jest

to, że - zgodnie z regulaminem konkursu - w ramach grantu nie tylko wybudowano stację, ale zapewniono także serwisowanie i obsługę (pojazdy elektrycznych AC o mocy 2 x 11 kW) przez 24 miesiące.

Zamontowanie w mieście „samochodowej ładowarki” nie jest dużym zaskoczeniem dla mieszkańców. W lipcu ubiegłego roku ówczesny wiceprzewodniczący Rady Miasta Krasnostaw Marcin Wilkołazki składał w tej sprawie interpelację. Mówił wtedy o pojawiających się potrzebach mieszkańców, ale znaczył także inną kwestię.

- Nie można również zapominać o zmotoryzowanych gościach i turystach odwiedzających Krasnostaw, którzy coraz częściej przemieszczają się pojazdami także elektrycznymi - wyjaśniał wówczas obecny przewodniczący rady.

Postanowiliśmy sprawdzić, ile pojazdów elektrycznych zarejestrowanych jest w powiecie krasnostawskim.

- Obecnie w ewidencji Starostwa Powiatowego w Krasnymstawie zarejestrowanych jest 47 pojazdów elektrycznych - powie-

dział nam **Andrzej Bereza** naczelnik wydziału komunikacji, transportu i dróg publicznych.

Wyszczególnić można 35 samochodów osobowych, 9 motorowerów oraz 3 motocykle elektryczne. Najwięcej tych pojazdów posiadają mieszkańcy miasta Krasnostaw (16 samochodów, łącznie 10 motorowerów i motocykli). W gminie Krasnostaw jest ich 13, w gminie Łopiennik Górny 7, w gminie Izbica 4, w Żółkiewce 3, w Fajslawicach 2, w gminie Siennica Różana oraz Rudnik po jednym aucie.

Dla porównania w ewidencji powiatu krasnostawskiego (stan na wrzesień 2024 r.) zarejestrowanych jest około 61 tysięcy pojazdów z silnikiem spalinowym.

Samorządowcy liczą na to, że pojazdów elektrycznych z roku na rok będzie przybywało. Już teraz obserwuje się wzrost zainteresowania takimi samochodami. Obniżają one poziom hałasu oraz zmniejszają zużycie energii i paliw w transporcie, co ma pozytywny wpływ na środowisko i lokalne społeczności m.in. poprzez poprawę jakości powietrza i redukcję emisji gazów cieplarnianych. **AK**

## Cichosz promował swoją „Chwilę”

● **KRASNYSTAW** 23 września Miejska Biblioteka Publiczna w Krasnymstawie była miejscem spotkania autorskiego z Janem Henrykiem Cichoszem i promocji jego najnowszej tomiku wierszy „Chwila”

Jan Henryk Cichosz jest poetą, publicystą, dziennikarzem, regionalistą i animatorem życia literackiego w Krasnymstawie. Blisko pół wieku jego aktywności literackiej w mieście to nie tylko działalność publicystyczna (wiersze, artykuły, recenzje, blog), ale również wiele inicjatyw kulturalnych np. założenie grupy literackiej „Słowo” (1976-1987) czy też organizacja konkursów poetyckich o zasięgu ogólnopolskim. Ta działalność na rzecz środowiska literackiego została dostrzeżona i zaowocowała honorowym wyróżnieniem „Złote Karpie” (2001).

Najnowszy tomik wierszy poety pt.: „Chwila” ukazał się po pięcioletniej przerwie (Sta-



fol. Miasto Krasnostaw

cje 2019). Stanowi antologię utworów starannie wybranych przez autora, a powstałych na przestrzeni niemalże całego okresu jego twórczości. W zbiorze Cichosz zamieścił również nowe, niepublikowane dotąd wiersze.

W wydarzeniu udział wzięła rodzina poety, a także liczne grono jego przyjaciół, znajomych i sąsiadów. Wszystkich

powitał dr **Artur Borzęcki**, dyrektor MBP, który wspólnie z prowadzącym spotkanie dr. **Leszkiem Janeczkiem** oraz **Adamem Kwiecińskim** czytał również wiersze poety.

W imieniu burmistrza Krasnegostawu **Daniela Miciuły** życzenia, gratulacje i upominek przekazała autorowi „Chwili” sekretarz miasta **Renata Stangryciuk**. **AK**

● **KRASNYSTAW** Powodzianie dziękują za okazaną pomoc

# Razem możemy więcej

Krasnostawska akcja pomocowa zorganizowana dla powodzian przerosła oczekiwania wszystkich. Stowarzyszenie Tudzieje wspólnie z miastem Krasnostaw przekazało dary dla poszkodowanych w powiecie lwóweckim. Transport dotarł do Urzędu Miejskiego w Świerzawie na Dolnym Śląsku.

- To niesamowite, ale udało nam się zapełnić całego tira oraz trzy busy. Z pewnością wysłamy jeszcze jeden transport, ponieważ zostało nam jeszcze sporo produktów. Otrzymaliśmy ogromne wsparcie od burmistrza. Nie tylko jeśli chodzi o koordynację i transport, ale także taką fizyczną pomoc przy pakowaniu darów. Tej pomocy doświadczymy od wielu osób, bardzo dużo ludzi się zaangażowało w tę akcję. To bardzo budujące teraz, ale również na przyszłość - powiedział nam **Andrzej Maj** ze stowarzyszenia Tudzieje.

W dostarczaniu darów swą pomoc ofiarowali **Marcin Miś** i **Paweł Jagiński**, a także firma **Wojtak Krasnostaw** oraz gmina **Łopiennik Górny**. Mieszkańcy całego powiatu krasnostawskiego okazali wielkie serce dla poszkodowanych. Do powodzian trafiły przede wszystkim środki czystości i higieny osobistej, sprzęt do prac porządkowych, zapas wody pitnej oraz żywność o długim terminie przydatności do spożycia.

Burmistrz Krasnegostawu **Daniel Miciuła** wyraził wdzięczność dla wszystkich darczyńców.

- Pragnę gorąco podziękować wszystkim zaangażowanym w akcję: mieszkańcom, członkom stowarzyszeń, pracownikom miejskich instytucji, przedstawicielom gminy Łopiennik Górny, Fajslawice, Rudnik, Krasniczyn, Izbica i Gorzków, jednostkom OSP, kołom gospodyń wiejskich, szkołom, przedszkolom, stowarzyszeniom, firmom oraz prywatnym przedsiębiorcom. Przede wszystkim zaś Stowarzyszeniu Tudzieje za tytaniczną pracę - powiedział



Miciuła.

Burmistrz wyraził także nadzieję, że przekazane produkty, choć w części pomogą przetrwać powodzianom pierwsze ciężkie tygodnie.

- W imieniu naszego samorządu i społeczności życzę wszystkim mieszkańcom regionu dotkniętego przez powódź dużo zdrowia, siły i spokoju, a także wytrwałości w naprawianiu szkód wywołanych przez żywioł i szybkiego powrotu do

normalności. Oby pomoc i słowa wsparcia płynące z różnych części kraju dały nadzieję na lepsze jutro - powiedział.

Swą wdzięczność w mediach społecznościowych wyraził **Paweł Kisowski**, burmistrz miasta i gminy Świerzawa.

- Dziękuję serdecznie za pomoc przekazaną z drugiego końca Polski (blisko 700 km) dla powodzian. Macie wielkie serca! - napisał na swoim profilu w mediach społecznościowych. **AK**



fol. Majfoto

## Gmina pozbywa się azbestu

● **GM. ŁOPIENNIK GÓRNY** Niebawem z terenu gminy zniknie ponad 3 625 mkw. azbestu. Na usunięcie szkodliwych materiałów samorząd otrzymał dofinansowanie z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie.

Gmina Łopiennik Górny od wielu lat aktywnie uczestniczy w programie, pozyskując środki na ten cel. To ważne, bo usuwanie azbestu ma duże znaczenie dla ochrony środowiska i poprawy warunków życia mieszkańców.

Jak poinformował wójt **Artur Sawa**, zadanie polega na transporcie i unieszkodliwieniu odpadów zawierających azbest pochodzących z pokryć dachów budynków gospodarczych znajdujących się na terenie gminy



fol. UG Łopiennik Górny

Łopiennik Górny. Prace zostaną przeprowadzone w 10 gospodarstwach i wykonane zostaną przez specjalistyczne firmy.

- Koszty realizacji zadania pokrywa dofinansowanie z Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej i wynosi ono 100% - powiedział wójt gminy Artur Sawa. **AK**

● **GMINA LEŚNIEWICE** Oczyszczalnia i kredyt...

# Pojawiły się dwa znaki zapytania

**Twardy orzech do zgryzienia mają władze gminy w związku z dwoma postępowaniami przetargowymi, które prowadzone były ostatnio w związku planami budowy hybrydowej, hydrofitowej oczyszczalni ścieków oraz zaciągnięciem długoterminowego zobowiązania. Chociaż doszło już, przynajmniej częściowo, do pewnych rozstrzygnięć, to wójt Joanna Jabłońska twierdzi, że ostateczne decyzje w tych dwóch sprawach nie zostały jeszcze podjęte.**

W opublikowanej na stronie Biuletynu Informacji Publicznej informacji zaznaczono, że długoterminowy kredyt w wysokości 1,5 mln zł gmina zaciągnęłaby po to, aby pokryć zaplanowany na 2024 rok deficyt budżetowy. Deficyt najprawdopodobniej się pojawi, ponieważ obecnie gmina realizuje szereg zadań inwestycyjnych. Wójt **Joanna Jabłońska** twierdzi jednak, że decyzja o zaciągnięciu zobowiązania nie zo-

stała jeszcze ostatecznie podjęta.

- Jest ona uzależniona w dużej mierze od działań rządu. Poprzednia ekipa przekazywała samorządom na koniec roku dodatkową kwotę, rodzaj subwencji wyrównującej, przy pomocy której możliwe było sfinansowanie właśnie deficytu. Mam nadzieję, że będzie tak i tym razem. Jeśli jednak te plany byłyby inne, będziemy się posilkować kredytem. Chcemy być w pewien sposób zabezpieczeni – wyjaśnia wójt Jabłońska.

Ewentualne uruchomienie kredytu miałyby miejsce do 20 grudnia 2024 roku, natomiast okres kredytowania zakończyłby się 31 października 2028 roku. Pierwsza transza w kwocie 400 000 zł zostałaby uruchomiona do dnia 30 września (data wpływu na rachunek zamawiającego), druga - 500 000 zł do dnia 31 października, a trzecia transza - 600 000 zł do dnia 20 grudnia 2024 r.

Splata kapitału kredytu



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

w złotych polskich następowałyby w okresach kwartalnych, z karencją spłaty pierwszej raty kapitałowej do 31 stycznia 2025 roku. Spłaty kredytu, jeśli zostanie ostatecznie udzielony, następowałyby w latach 2025-2028 i byłyby realizowane w 16 kwartalnych ratach.

A jakie plany ma samorząd w odniesieniu do oczyszczalni?

z siecią kanalizacji sanitarnej w miejscowościach Leśniewice Kolonia i Leśniewice.

Warto zauważyć, że realizacja zadania została podzielona na dwa etapy. Pierwszy z nich obejmuje zaprojektowanie oraz budowę hybrydowej, hydrofitowej oczyszczalni ścieków o przepustowości 48 m3 na dobę oraz zaprojektowanie i montaż systemu monitoringu przepompowni ścieków. Drugi etap wiąże się natomiast z zaprojektowaniem oraz budową sieci kanalizacji sanitarnej w systemie grawitacyjno-tłocznym o łącznej długości około 5 km w miejscowościach Leśniewice i Leśniewice Kolonia i jej niezbędnym wyposażeniem w studnie: kanalizacyjne, płuczące, spustowe i przepompownie ścieków. W tej części zadania uwzględniono również zaprojektowanie i przebudowę odcinka sieci wodociągowej na

długości 75 m.

Na inwestycję gmina miała wyasygnowaną kwotę niespełna 6 mln zł, w ramach której pewną część stanowiło dofinansowanie z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020. W toku postępowania swoją gotowość do realizacji zadania zgłosiła tylko firma EKOMEL z Janowa Lubelskiego, której wycena opiewała na blisko 11,6 mln zł.

- Ta kwota jest oczywiście dla nas nie do przyjęcia. Będę jeszcze prowadziła konsultacje z panem marszałkiem. Być może przyniosą pewien skutek. Jeśli jednak nie uda się przygotować na ten cel dodatkowej kwoty, zrezygnujemy po prostu z realizacji inwestycji. Na pewno nie zamierzamy zaciągać na ten cel dodatkowego kredytu. Zaproponowana kwota jest bardzo wysoka – zauważa wójt Jabłońska. **RC**

## Pożegnali i powitali skarbnika gminy

● **GM. RUDA-HUTA** Po 17 latach oddanej pracy na rzecz gminy urząd opuściła skarbnik **Małgorzata Głuch**. Odejście ze stanowiska było, jak stwierdził w czasie ostatniej sesji wójt **Jarosław Walczuk**, jej osobistą, przemyślaną decyzją, z którą nie sposób dyskutować. Nie sposób też, jak zauważył wójt, przecenić zasług, jakie przez te lata Głuch oddała na rzecz samorządu.

W czasie ostatniej sesji podjęta została uchwała o odwołaniu ze stanowiska skarbnika **Małgorzaty Głuch**. Wójt zmuszony był przedstawić ten wniosek radzie, ponieważ, jak stwierdził, o rozwiązanie stosunku pracy za porozumieniem stron poprosiła go sama urzędniczka.

- Mogę tylko prosić o spełnienie jej prośby i przyjęcie uchwały. Nadszedł moment, którego nikt chyba nie chciałby przeżywać. To moment pożegnania. Pani Małgorzata podjęła taką, a nie inną decyzję i nie chciałbym z nią dyskutować. Z takimi postanowieniami po prostu się nie dyskutuje. Przez te 17 lat dzięki pani fachowej wiedzy i zaangażowaniu nasza gmina mogła się stabilnie rozwijać. Pani doświadczenie pozwalało nam planować i realizować inwestycje czy też, po prostu, dbać o stan finansów. Za wszystko bardzo dziękujemy – mówił, nie kryjąc wzruszenia, wójt **Jarosław Walczuk**.

Najwyraźniej rozstawać się ze stanowiskiem nie było łatwo także samej Głuch, ponieważ

i jej wielokrotnie łamał się głos.

- Swoją pracę rozpoczęłam w 2007 roku. Wtedy po raz pierwszy stanęłam przed wysoką radą. Wtedy zobowiązałam się do tego, że swoją wiedzę i umiejętności wykorzystam najlepiej, jak to tylko będzie możliwe. Dla dobra gminnych finansów i samorządu. Mam nadzieję, że choćby w małym stopniu udało mi się zrealizować te obietnice. Praca w samorządzie dała mi dużo satysfakcji i radości. Dziękuję wszystkim i każdemu z osobna – mówiła, wyraźnie poruszona, Głuch.

Stery po niej obejmie **Sylwia Panas**, pracowniczka urzędu, która przez wiele lat nabrała doświadczenia jako zastępczyni głównej skarbnik. **RC**

## Niebawem na nowo rozświetlą gminę

● **GM. SAWIN** Lepszą jakość oświetlenia zapewnią w gminie nowe oprawy, które zostaną wymienione na istniejących słupach i wysięgnikach w ramach programu „Rozświetlamy Polskę”. Postępowanie związane z wyłonieniem wykonawcy prac nie zostało jeszcze ostatecznie rozstrzygnięte, ale o pewnych szczegółach wójt **Agnieszka Dąbrowska** poinformowała radnych w czasie ostatniej sesji rady gminy.

Odpowiedni wniosek związany z dofinansowaniem tego zadania składały jeszcze władze gminy poprzedniej kadencji samorządu. Teraz urzędnicy zadbał o ogłoszenie postępowania, którego wyniki znane będą na początku października.

- W sumie w ramach projektu ujęliśmy 571 sztuk opraw. Dofinansowanie, jakie udało się pozyskać na ten cel, to 1,1 mln

zł, natomiast gmina wyasygnowała 20% wkładu własnego do tej inwestycji. Intensywnie zastanawiamy się też nad tym, czy nie wymienić również systemu sterującego tym oświetleniem, bowiem wymiana samych opraw może później skutkować tym, że w niektórych lokalizacjach nie będziemy w stanie tych lamp wyłączyć – omawiała szczegóły zadania wójt.

Nie jest również do końca przesądzone, czy na pewno wszędzie nowe oprawy zostaną zamontowane na istniejących słupach. Jeśli niektóre będą wymagały wymiany, to, w opinii wójt, powinny zostać wymienione.

- Te dodatkowe zagadnienia wymagają oczywiście przygotowania dodatkowych pieniędzy, więc cały czas dyskutujemy z panią skarbnik na temat tego, jakie rozwiązania są dla nas osiągal-

ne. Zastanawiamy się też nad zamontowaniem odpowiednich zegarów sterujących tym oświetleniem. Czy potrzebne będzie jedno, czy kilka urządzeń – tego nie wiem, ale z pewnością takie rozwiązanie ułatwi nam zarządzanie czasem, w którym lampy pozostają włączone – informowała w czasie sesji wójt.

Dodała też, że gmina chciałaby oczywiście uwzględnić potrzeby tych sołectw, gdzie nie funkcjonuje obecnie żadne gminne oświetlenie. Niestety, w ramach tego projektu będzie to niemożliwe.

- Postaramy się pozyskać dodatkowe środki i po prostu wykonać odpowiednią infrastrukturę tam, gdzie jej nie ma. Zdajemy sobie sprawę z tego, że te braki w oświetleniu stanowią prawdziwą bolączkę, ale na tym etapie nie możemy jej zaradzić – wyjaśniła wójt Dąbrowska. **RC**

● **GMINA SAWIN** Samorząd na plan

## Będzie azyl dla maluchów

**Władze i urzędnicy po raz kolejny pochylili się nad projektem utworzenia w gminie miejsca, gdzie mogłyby uczęszczać dzieci wieku od jednego roku do trzech lat. Plany związane z utworzeniem placówki miał już być wójt Dariusz Cwir, ale wydaje się, że to obecny wójt Agnieszka Dąbrowska uda się urzeczywistnić dawno powzięte plany. O pracach nad żłobkiem wójt mówiła w czasie ostatniej sesji rady gminy.**

Wójt przypomniała, że do realizacji zadania przygotowywały się już władze poprzedniej kadencji, ale, jej zdaniem, gminy nie stać byłoby na dołożenie do

budżetu znacznych środków w wysokości ok. 7 mln zł. Zaplanowano więc raz jeszcze przeanalizować całą dokumentację i przyjąć inną strategię działania.

- Postanowiliśmy wprowadzić pewne zmiany w projekcie, który był już niemal na ukończeniu. Za nim jednak to nastąpiło, musieliśmy zasięgnąć opinii w Urzędzie Wojewódzkim w Lublinie. Musieliśmy zweryfikować, czy możliwe jest złożenie wniosku o dofinansowanie na ten sam cel, ale w ramach innej zatytułowanego zadania – mówiła o szczegółach aktualnie prowadzonych przez urząd prac **Agnieszka Dąbrowska**.

Teraz gmina pozyskała na

budowę żłobka ponad 3,9 mln zł, natomiast wkład własny, jaki jednostka musi wyasygnować w ramach własnego budżetu to ok. 0,5 mln zł. Tak więc udało się uniknąć sytuacji, w której musiałaby poszukiwać dodatkowych środków w kwocie aż 7 mln zł.

- Prace projektowe są już praktycznie na ukończeniu i być może uda się jeszcze zredukować koszty związane z budową. Zastanawialiśmy się też nad lokalizacją. Pierwotnie myśleliśmy o ulicy Chuteckiej. Pod uwagę braliśmy też inną gminną działkę, ale po wykonaniu badań geologicznych okazało się, że nie jest ona najlepsza. Gdyby budynek powstał w innej

lokalizacji, zmuszeni byłibyśmy dołożyć znaczne środki. Tak więc powróciliśmy do Chuteckiej i obiekt żłobka powstanie właśnie tam – doprecyzowała wójt.

Ożywiona dyskusja na temat planów utworzenia żłobka przetoczyła się przez gminę dokładnie rok temu. Ówczesna rada gminy zachęcała poprzedniego wójta do tego, aby wnioskował nie tylko o środki na utworzenie samego żłobka (w ramach programu Maluch+), ale w swoich planach uwzględniał również samorządowe przedszkole. Ostatecznie władze gminy, wbrew woli rady, złożyły wniosek i zdobyły środki na utworzenie obiektu żłobka. Zakładały



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

również, że żłobek będzie mógł być systematycznie, „modułowo” rozbudowywany o kolejne elementy, które z czasem utworzyłyby nowe lokale przedszkola. W jaki sposób miałyby dojść do realizacji tych planów? Teraz nikt już nie jest w stanie odpowiedzieć na tak zadane pytanie.

Tak więc obecne władze samorządu, odwołując się do rozwiązań, które wypracowano już wcześniej, skupiły się na realizacji przedsięwzięcia związanego ze żłobkiem i wydaje się, że po uwzględnieniu niezbędnych zmian, te plany będą mogły zostać zrealizowane. **RC**

● **GMINA RUDA-HUTA** Wójt odpowiedział na interpelacje

# Na co jest szansa, a na co nie?



**W czasie przedostatniej sesji gminni radni zgłosili szereg interpelacji, a podczas ostatniej obrad przyszedł czas na rozwianie wątpliwości. Co niepokoi przedstawicieli poszczególnych okręgów?**

Gmina przygotowuje się do realizacji dużego przedsięwzięcia inwestycyjnego, a jest ono związane z modernizacją sieci oświetlenia ulicznego. Stare energochłonne lampy zostaną zastąpione nowymi oprawami typu LED. Czy modernizacja obejmie również ulice Łączną i Szkolną w Rudzie-Hucie?

- W tej chwili ogłaszamy postępowanie przetargowe na wyłonienie firmy, która wymieni te oprawy. O tym, czy będziemy mogli poszerzyć zakres zaplanowanych prac, przekonamy się zapewne w trakcie ich wykonywania. Chcielibyśmy przeanalizować, jak te prace będą przebie-

gały i jakie przyniosą konkretne efekty w postaci oszczędności. Dopiero wówczas będziemy mogli postarać się o to, aby uwzględnić inne lokalizacje – odpowiedział na zgłoszone wątpliwości wójt **Jarosław Walczuk**.

Radni zauważyli również, że toalety, z których korzystają obecnie uczniowie Szkoły Podstawowej w Rudzie-Hucie, nie są do końca przystosowane do potrzeb najmłodszych dzieci. Czy uda się zatem poprawić ten stan rzeczy?

- Rozmawiałem już w tej sprawie z panem dyrektorem **Adamem Marszałukiem** i zadeklarował współpracę w tym zakresie. Postaramy się odpowiedzieć na potrzeby uczniów i rodziców – zapewnił wójt gminy.

Na sesji powrócił również temat drogi, z której na co dzień korzystają mieszkańcy bloków

w Iłowie. O złym stanie jej nawierzchni i zagrożeniu, które stwarza do tej pory funkcjonujący pod nią przepust, informowaliśmy zresztą w jednym naszych wcześniejszych artykułów. Okazuje się jednak, że samorządowcom udało się odnaleźć remedium na bolączki mieszkańców tej części gminy.

- Już wkrótce podpiszemy umowę z firmą, która wygrała ogłoszone przez nas postępowanie i mam nadzieję, że prace zostaną wykonane jeszcze przed nadejściem zimy. Sądzę, że warto wykorzystać dobrą aurę – odniósł się do sprawy Iłowy wójt.

Radni dopytywali też o możliwość przebudowania drogi powiatowej relacji Brzeźno – Żalin. Rozpatrywanie tego typu prób nie należy oczywiście do kompetencji władz gminnych, ale wójt **Jarosław Walczuk** dosyć szczegółowo opowiedział o szansach

na poprawę stanu arterii.

- Z tego, co wiem, jest to jedna z tych dróg powiatowych, w przypadku których prace projektowe są już niemal na ukończeniu. A jeśli nie na ukończeniu, to na pewno są bardzo zaawansowane. Jeśli więc ta dokumentacja będzie gotowa, powiat będzie mógł wystąpić o dofinansowanie. Nie jest to oczywiście gwarantem powodzenia inwestycji, ale są duże szanse na jej zrealizowanie – zaznaczył wójt gminy Ruda-Huta.

Droga remontowana jest doraźnie od lat, ale wszyscy mają poczucie, że te doraźne działania nie przynoszą oczekiwanych efektów.

Radnych zainteresował również stan ogrodzenia przy placówce szkoły podstawowej. Ich zdaniem nadaje się do gruntownej przebudowy albo wymiany, ale szanse na przeprowadzenie

prac w najbliższym czasie są nikłe.

- Przeprowadziliśmy analizy i w tej chwili koszty związane z przebudową są dla nas nieakceptowalne. Poszukujemy oszczędności. Jeśli uda się wygenerować odpowiednie środki, to oczywiście weźmiemy pod uwagę to zadanie – zauważył wójt **Walczuk**.

Okazuje się, że w swoich niedawnych pismach radni poruszali nie tylko sprawy związane z inwestycjami, ale także te dotyczące lokalnej rozrywki. Postulują wydarzenie integracyjne w Rudzie-Hucie. Czy taka propozycja pojawi się w kalendarzu gminnych imprez?

- Ja także jestem za tym, aby takie wydarzenie miało miejsce. Sądzę, że powinniśmy je zorganizować na wzór wydarzeń, które mają miejsce w poszczególnych sołectwach. Wówczas jest to inicjatywa oddolna, organizują to

sołtysi w porozumieniu z radą i innymi osobami. Tak więc, moim zdaniem, powinna to być inicjatywa określonej grupy, natomiast ze swojej strony mogę zapewnić o współpracy w tym zakresie. Jesteśmy otwarci na propozycje. Ustalamy już nawet z panem dyrektorem **Marcinem Woszczewskim** pewne szczegóły – odpowiedział na ten postulat wójt.

O powiększeniu swojego lokalu przy świetlicy w Rudzie marzą natomiast druhowie ochotnicy z tej miejscowości. Czy ich pomysł spotka się z aprobatą władz?

- Przygotowuję właśnie odpowiednie zarządzenie w tej sprawie, jest ono konsultowane i mam nadzieję, że już wkrótce będziemy je mogli ogłosić. Nasze prace formalne są dosyć zaawansowane – zapewnił na tego z kolei zagadnienia wójt. **RC**

## Rolnicy odczują wyraźną ulgę

● **POW. CHEŁMSKI** W poniedziałek, 23 września, przedstawiciele 11 samorządów, które funkcjonują na terenie województwa lubelskiego, podpisały stosowne umowy związane z przyznaniem dotacji na inwestycje związane z poprawą infrastruktury drogowej. Założenie jest proste – dzięki przyznanej dotacji poprawi się kilka dojazdów do pól uprawnych, także w powiecie chełmskim.

W spotkaniu wzięli udział m.in. dwaj samorządowcy z naszego terenu – wójt gminy **Dorohusk Wojciech Sawa** oraz burmistrz **Rejowca Tadeusz Górski**. Zarząd Województwa Lubelskiego reprezentowali natomiast marszałek **Jarosław Stawiarski** oraz wicemarszałek **Marek Wojciechowski**.

- Ten fundusz istnieje po to, aby rolnicy mieli lepszy dojazd do swoich pól. Lubelskie to teren rolniczy, dlatego chcemy wspomóc rozwój infrastruktury drożowej do gruntów rolnych. Te



Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego w Lublinie

dojazdy to codzienne trasy, które pokonują mieszkańcy naszego województwa – ocenił marszałek **Stawiarski**.

W gminie **Dorohusk** dzięki środkom uda się zmodernizować dojazd w **Brzeźnie**. Jeśli wszystkie elementy procesu inwestycyjnego zostaną pomyślnie zrealizowane, to rolnicy będą się mogli poruszać po ponad 300 m nowej nawierzchni.

- Na tę drogę otrzymaliśmy środki w wysokości 240 tys. zł – wyjaśnia wójt **Wojciech Sawa**.

A na co mogą liczyć mieszkańcy gminy **Rejowiec**? Tam założenia projektowe mówią o drodze w **Zagrodach**.

- Chcemy zmodernizować ok. 400 m nawierzchni, a dotacja, jaką otrzymaliśmy na ten cel, opiewa na 110 tys. zł – informuje z kolei burmistrz **Tadeusz Górski**.

Na inwestycje drogowe przyznano w sumie 1,8 mln zł. Dzięki tej puli uda się zmodernizować niespełna 6 km dróg dojazdowych. **RC**

## Kolejne kilometry dróg i wodociągów

● **GM. SAWIN** W czasie ostatniej sesji rady gminy wójt **Agnieszka Dąbrowska** przedstawiła dosyć ambitne plany związane z dwoma obszarami, na które mieszkańcy zwracają szczególną uwagę. Chodzi o modernizację dróg gminnych oraz działania związane z wodociągowaniem.

Jeśli idzie o działania drogowe, to pod lupę samorządowcy wzięli w tej chwili dwa odcinki. Jeden z nich, liczący ok. 305 m, położony jest w **Czułzycach-Kolonii**, natomiast drugi to ul. **Topolowa** w samym **Sawinie**. Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem, to mieszkańcy z tej części gminy otrzymają z kolei niespełna 600 m nowego asfaltu.

- Środki na ten cel chcemy pozyskać z **Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg**, gdzie stopień finansowania inwestycji to ok. 50%. Wartość prac na odcinku w **Czułzycach-Kolonii** szacujemy na ok. 490 tys. zł. Dużo więcej



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

będziemy musieli przygotować w przypadku ul. **Topolowej**, ponieważ ok. 1,2 mln zł – wyjaśniała w czasie obrad wójt **Dąbrowska**.

Wkrótce ogłoszony zostanie również przetarg związany z montażem kolejnego odcinka gminnego wodociągu. Tym razem jedna z nitek połączyć ma **Sawin**, **Bachus** oraz **Chutczę**, a wartość prac szacowana jest na przeszło 3,24 mln zł. Na tym jednak lista wodociągowych planów na najbliższy czas się nie kończy. Jeśli samorządowi uda się pozyskać odpowiednie

środki, to być może uda się położyć instalację liczącą ponad 33 km. Objęłaby swoim zasięgiem te miejscowości, gdzie wodociąg jeszcze nie funkcjonuje.

Wkrótce ogłoszony zostanie również przetarg związany z montażem kolejnego odcinka gminnego wodociągu. Tym razem jedna z nitek połączyć ma **Sawin**, **Bachus** oraz **Chutczę**, a wartość prac szacowana jest na przeszło 3,24 mln zł. Na tym jednak lista wodociągowych planów na najbliższy czas się nie kończy. Jeśli samorządowi uda się pozyskać odpowiednie

**Chełmski Dom Pogrzebowy**

**Firma Łukowiec**

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.

- Przeprowadzamy kremację w ciągu kilku godzin.
- Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

☎ **Chełm ul. Szpitalna 49**  
 ☎ **82 564 36 07**  
 ☎ **602 469 287**  
 🌐 **chelmskidompogrzebowy.pl**

**USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE**

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

**Wieńce, wianki**  
**Znicze, wkłady**  
**Akcesoria nagrobkowe**  
**Kompozycje na zamówienie**

**Chełm, ul. Nowy Świat 1D (obok postoju taxi)**  
 tel. 510-310-177, 780-022-777  
 e-mail: lawenda.chelm@wp.pl  
 facebook.com/lawendachelm1D

---

**Kompleksowe Usługi Pogrzebowe**

**24h**

**Chełm, ul. Rejowiecka 93**  
**Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4**

☎ 82 566 40 53      ☎ 502 791 454

Wyrazy głębokiego współczucia dla Pani Małgorzaty Kościuk Skarbnika Gminy Krasnystaw

z powodu śmierci

**TATY**

składają

Wójt Gminy Krasnystaw, Pracownicy Urzędu Gminy  
Przewodniczący Rady i Radni Gminy Krasnystaw  
oraz Sołtysi

● **GMINA LEŚNIEWICE** Amazonki sięgnęły po kolejne laury

# Dziewczyny z Pijanego Oxera idą jak burza

Pierwsze miejsce Julii Mazur oraz trzecie miejsce Hani Wysockiej to rezultat, z jakim sekcja jeździecka z Dębiny zakończyła tegoroczny sezon na obiektach otwartych. Mistrzostwa województwa odbywały się w Lublinie i stanowiły, jak co roku, podsumowanie letniego sezonu. W zimowe miesiące konie i jeźdźcy trenować będą w hali, ale teraz młode amazonki i ich rodzice marzą o chwili odpoczynku.

O Hani Wysockiej po raz ostatni pisaliśmy na naszych łamach w marcu tego roku, kiedy została wicemistrzynią województwa lubelskiego w kategorii „Open Małe”. Od tamtego czasu zmieniło się w jej jeździeckim życiu niemal wszystko. Z doświadczonej, 16-letniej Rosy przesiadła się na dużego konia – Cuidama. Trenuje na nim od niedawna, ale już teraz można dostrzec, że ta para dogaduje się świetnie.

Pani **Emilia**, mama Hani, wyjaśnia, że tegoroczne zawody były zarówno dla jeźdźców, jak i ich wiernych towarzyszy, niezwykle wymagające. Do lubel-



Julia Mazur na pierwszym miejscu podium Źródło: Emilia Wysocka

skiej stajni przybyło ponad 100 zawodników, więc zawody zamiast jednego, trwały aż trzy dni.

- Hania ma 9 lat i właśnie od tego roku może już startować na dużych koniach. Startowała w kategorii dzieci do lat 15. Pierwsze dwa dni wypełnione były przejazdami eliminacyjnymi, natomiast finał miał miejsce trzeciego dnia zawodów. Przez

dwa dni zarówno Hania, jak i Julia, nie odnotowały żadnej zrzutki, więc nie otrzymały żadnych punktów karnych. Przejazdy były „czyste”. To pozwoliło dziewczętom wejść w finał z bardzo dobrej pozycji – wyjaśnia pani Emilia.

**Julia** występowała w kategorii „open” i przejazdy wykonywała na Tekli. Także dla niej



Hania Wysocka na trzecim miejscu podium Źródło: Emilia Wysocka

minione zawody wiązały się z kilkoma znakami zapytania, ponieważ z tą klaczą współpracuje, podobnie jak Hania z Cuidamem, od niedawna. Świetne rezultaty wynagrodziły jednak dziewczętom wszystkie trudy przygotowań.

Hania także miała szansę na zdobycie pierwszego miejsca, ale w czasie drugiego, finałowe-

go przejazdu zaliczyła zrzutkę na ostatniej przeszkodzie. Nie to jest jednak najważniejsze. Zawodniczka z Dębiny ma ogromne serce do walki i zapal do nauki. Teraz, kiedy rozpoczął się już rok szkolny, będzie musiała godzić treningi ze szkolnymi obowiązkami. Mama zawodniczki powtarza jednak, że dla chcącego nic trudnego.

Obie wiedzą, że pielęgnowanie pasji wymaga wielu wyrzeczeń.

-Trenerem grupy jest mój mąż, **Łukasz**. Mamy ten komfort, że posiadamy w naszej stajni zamkniętą halę, ujeżdżalnię, więc nadejście zimy nie oznacza dla nas tzw. martwego sezonu. Teraz musimy dać sobie chwilę na odpoczynek, ponieważ ostatnia rywalizacja była niezwykle wymagająca. Wkrótce jednak wracamy do regularnych treningów i przygotowań. Najbliższe zawody halowe odbędą się zapewne pod Warszawą – wyjaśnia pani Emilia, właścicielka stajni.

Konie i ludzie rozumieją się niemal bez słów. Stres i różnego rodzaju obciążenia przeżywają po swojemu. Każde zawody to wybuchowa mieszanka różnego rodzaju wrażeń. Kurz po zaciętej rywalizacji opada jeszcze długo, a serce nie chce się uspokoić. Ten sport taki już właśnie jest. Dynamiczny i pełen nowych doświadczeń.

- Chyba nie potrafilibyśmy żyć inaczej. Dobrze nam tutaj, gdzie jesteśmy – mówi z uśmiechem mama młodej wojowniczkii. **RC**

## Nowa kadencja, nowe wyzwania

● **CHEŁM** W środę (25 września) odbyło się pierwsze posiedzenie Rady Sportu nowej kadencji w Chełmie. Podczas spotkania, które miało miejsce w sali konferencyjnej urzędu miasta, wręczono akty powołania jej członkom oraz wybrano prezydium.

Nowi członkowie Rady Sportu to doświadczeni działacze sportowi reprezentujący różne kluby i organizacje działające na terenie naszego miasta. Wśród nich znaleźli się: **Marian Sikorski** (Miejski Szkolny Związek Sportowy w Chełmie), **Marek Mazurek** (MKS Agros Chełm), **Tomasz Domański** (Chełmskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej), **Seweryn Jezierski** (Międzyszkolny Klub Sportowy Dragon), **Dariusz Kruk** (Międzyszkolny Klub Sportowy Judo Chełm), **Mieczysław Czwaliniński** (Miejski Klub Sportowy „Cement-Gryf” Chełm), **Mariusz Marcyniak** (ChKS Chełm), **Wojciech Wójcik** (Chełmianka Chełm), **Konrad Rondoś** (Młodzieżowy Klub Sportowy „Olimp” Chełm), **Dominik Małys** (Chełmski Klub Sportowy), **Artur Juszcak** (Chełmski Klub Sportowy) oraz **Damian Leszczyński** (Młodzieżowy Klub Lekkoatletyczny).

Podczas posiedzenia wybrano również prezydium rady.

Przewodniczącym został Wojciech Wójcik, dyrektor sportowy Chełmianki Chełm. Jego zastępcą wybrano Mieczysława Czwalinińskiego, a sekretarzem Dominika Małysa.

Do zadań Rady Sportu należy m.in. opiniowanie strategii rozwoju miasta w zakresie kultury fizycznej oraz projektu budżetu w części dotyczącej kultury fizycznej. Rada jest także głosem doradczym prezydenta odnośnie programów rozwoju bazy sportowej w mieście, w szczególności miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego w zakresie dotyczącym terenów wykorzystywanych na cele kultury fizycznej.

Nowy skład rady ma ambitne plany na najbliższe lata. Przewodniczący Wojciech Wójcik zapowiedział, że jednym z priorytetów będzie zwiększenie wysokości stypendiów sportowych dla utalentowanej młodzieży oraz aktywniejsze zaangażowanie w realizację projektów infrastruktury sportowej.

- Zapewniam, że dołożę starań, aby rada była aktywna i realnie działała na rzecz chełmskiego sportu, w którym w ciągu ostatnich lat działo się naprawdę bardzo dużo (zwłaszcza pod kątem infrastruktury sportowej) i to trzeba docenić. Natomiast uwa-

żamy, że są obszary, które nadal wymagają szczególnej uwagi. Nad tymi tematami na pewno będziemy się pochylać w bieżącej kadencji. Chcielibyśmy między innymi zwrócić uwagę na kwestię wysokości stypendiów sportowych dla uzdolnionej młodzieży, większego zaangażowania rady w zakresie realizacji projektów infrastruktury sportowej czy tworzenia harmonogramu korzystania z obiektów sportowych, aby był on możliwie jak najbardziej efektywny i w sposób maksymalny wykorzystywał wszystkie obiekty sportowe, jakie mamy do dyspozycji w Chełmie, zwłaszcza w okresie zimowym - mówi nam przewodniczący.

Wójcik podkreślił również, że Rada Sportu będzie otwarta na współpracę ze wszystkimi podmiotami zainteresowanymi rozwojem sportu w Chełmie.

- Osobiście chciałbym, aby rada cechowała się otwartością, dlatego zachęcamy do współpracy wszystkie osoby oraz podmioty chętne do działania. Mam nadzieję, że dzięki wspólnej pracy uda się skutecznie wspierać chełmski sport i współtworzyć jeszcze lepsze warunki do jego rozwoju - dodaje Wojciech Wójcik.

Kadencja nowej Rady Sportu potrwa 5 lat. **AW**



## Strzelcy mają gdzie poćwiczyć

● **GM. DOROHUSK** W sobotę, 21 września, dokonano oficjalnego otwarcia strzelnicy, za której utworzenie odpowiadała Liga Obrony Kraju i zarząd mazowiecko-lubelskiej organizacji regionalnej tej struktury. Na pierwsze strzelania trzeba jeszcze nieco zaczekać, ale **Michał Kasprzak**, prezes gminnego koła strzeleckiego LOK Invictus zapewnia, że obiekt będzie dostępny dla każdego. - Postrzelacę będzie mógł każdy. Mamy własny magazyn broni i doskonałe warunki, więc wystarczą chęci - zaprasza.

Strzelnicę udało się wybudować dzięki środkom własnym służb. Swoją ofertę kierujemy do mieszkańców naszego powiatu, mieszkańców naszej gminy, a zwłaszcza do szkół i młodzieży. Można przyjść, wziąć udział w proponowanych przez nas

zajęciach i nauczyć się technik strzeleckich, korzystając z różnych typów broni - wyjaśnia **Michał Kasprzak**, kierownik strzelnicy.

Strzelnica posiada dwie doskonałe wyposażone osie strzeleckie. Jedna o długości 25 metrów, przewidziana jest dla borni krótkiej i posiada sześć stanowisk. Można też poćwiczyć strzelanie na dłuższych dystansach, ponieważ druga oś liczy 200 m i także na niej do dyspozycji strzelców oddano sześć stanowisk. **RC**



źródło: Gmina Dorohusk

**JESTEŚMY  
W SKLEPACH  
JUŻ W KAŻDY  
PIĄTEK**

super  
**tydzień**  
chełmski

Bo weekend zaczyna się  
od Super Tygodnia...

## INFORMACJA WÓJT GMINY CHEŁM

Informuje, że zgodnie z art. 35 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023 r. poz. 344 z późn. zm.), Uchwałą Rady Gminy Chełm nr VI/62/2024 z dnia 25 września 2024 roku, że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18 II piętro, na stronie internetowej [www.gminachelm.pl](http://www.gminachelm.pl), na stronie BIP oraz na tablicy ogłoszeń w danej miejscowości został zamieszczony do publicznej wiadomości **wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy w obrębie: Horodyszcze, Zagroda na okres do 3 lat na rzecz dotychczasowych dzierżawców.**

Wykaz ten zamieszczono na okres 21 dni od dnia 30 września 2024 roku do 21 października 2024 roku.

Bliższe informacje na ten temat można uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18, w godzinach 8.00 – 15.00 lub pod nr tel. (82) 563-65-53.

Pokrówka, dnia 30 września 2024 roku

8203

● **GMINA KAMIEŃ** Panie zarażają energią i radością

# „Rosa” wciąż jak wiosenny deszcz

25 lat lub, jak kto woli, ćwierć wieku to czas wystarczający do tego, aby ocenić, czy było warto. Zespół „Rosa” powstał w 1999 roku i od tamtego czasu zmieniło się niemal wszystko. Z pewnością jednak społeczeństwo gminy nie byłoby takie, jakie jest obecnie, gdyby nie osiem radosnych, rozśpiewanych pań. Siły i wiary we własne możliwości mogłyby im pozostawić niejednego młokosa.

Są żonami, matkami, a nawet babciami. Narzekają, jak to starsi, że coraz częściej boli tu i tam, ale kiedy ze strony gminy czy innego organizatora padnie sygnał, że należy przebrać się w ludowy strój i wystąpić na tym czy innym wydarzeniu, to po prostu jadą. Nie tylko dlatego, że jeszcze im się chce i kochają to, co robią. Mają też nadzieję na to, że depozyt kultury, który wytrwale niosą, przejmą młodzi. To chyba jedyne, najważniejsze marzenie pań z „Rosy”, zespołu, bez którego nikt nie wyobraża sobie kulturalnego krajobrazu Kamienia.

- Jesteśmy chyba wszędzie,



Zespół „Rosa” w czasie uroczystego spotkania z okazji jubileuszu 25-lecia zawiązania grupy

źródło: Gmina Kamień

gdzie należałoby być, a więc i na uroczystościach gminnych i szkolnych, na różnego rodzaju przeglądach i festiwalach. Mój mąż zachęca mnie, abym już odpuściła. Ale co zrobić, kiedy tak bardzo chce mi się jeszcze śpiewać i angażować. Nie wyobrażam sobie innego życia – mówi z uśmiechem **Bożena Głaz**, kierowniczka zespołu.

Gdyby nie ten upór i ciężka praca u podstaw „Rosy” mogłoby nie być. Wtedy, 25 lat temu, nie było dobrych warunków dla rozwoju podobnych grup.

- Ja sama zaangażowałam się w działalność zespołu na przełomie 2006 i 2007 roku. Z przeka-

zów i historii wiem jednak, że te początki faktycznie nie należały do najprostszych. Z pierwszego składu „Rosy” dzisiaj nie żyje już prawie nikt, poza dwiema paniami. Pierwszy zespół nie miał się w zasadzie gdzie spotykać i ćwiczyć, ponieważ nie było potrzebnej infrastruktury, świetlic. To zaczęło się zmieniać dopiero z czasem – wspomina pani Bożena.

Członkinie zespołu postanowiły więc, że będą spotykać się w domach i mieszkaniach. Nie było innego wyjścia. Jeśli chciały przetrwać i kształtować swoje umiejętności, trzeba było wyka-

- Naszą pierwszą kierowniczką, a także osobą, która akompaniowała nam na akordeonie, była pani **Alicja Chudoba**, nauczycielka, późniejsza dyrektorka szkoły w Kamieniu. Warto też powiedzieć nieco o „chrzci-nach” grupy, które miały miejsce w Strachosławiu. Rodzicami chrzestnymi przedsięwzięcia zostali **Lucyna Kozaczuk** i **Stanisław Maksymiuk** – mówi o korzeniach zespołu Głaz.

W pierwszym składzie „Rosy” śpiewały **Halina Woźniak**, wspomniana już **Alicja**

**Chudoba**, **Apolonia Matwiejczuk**, **Maria Duch**, **Maria Szewczuk**, **Maria Swatek** oraz **Urszula Nieścior**.

W swoim śpiewniku „Rosa” ma zarówno piosenki ludowe, jak i patriotyczne czy żołnierskie. Panie chętnie udzielają się też na różnego rodzaju jubileuszach czy dożynkach gminnych i powiatowych. Kilukrotnie występowały też poza granicami naszego kraju.

- W ostatnich latach pracowała z nami instruktorka śpiewu **Renata Górka**, natomiast teraz współpracujemy stale z **Marcinem Watrasem**. Ma sporo różnych zajęć jako nauczyciel muzyki i często śmiejemy się, że jesteśmy jego ósmą klasą – żartuje pani Bożena.

Pieśniarki marzą jednak o tym, aby stworzyć wielopokoleniowy skład. Grupę, która mogłaby stanowić przestrzeń spotkań różnych typów wzajemności. Młodzi patrzą przecież na kulturę już nieco inaczej, innymi oczyma...

- Wciąż mamy nadzieję, że ten projekt uda się zrealizować

w oparciu o te liczne spotkania, które odbywamy w naszych szkołach. Tam młodzi ludzie przyglądają się temu, co robimy, zresztą nie tylko w czasie występów. Często sama zakładam ludowy strój i idę na szkolne warsztaty. Być może uda się zapalić jakąś iskrę, rozbudzić zapał – zastanawia się Głaz.

Sił oczywiście nie przybywa, ale artystki nadrabiają fizyczne braki pogodą ducha i entuzjazmem. W tym wieku podobno chce się najbardziej żyć... Czy mają jeszcze jakieś marzenia? Oprócz tego związanego z młodzieżą jeszcze jedno. Może trochę przyziemne.

- Chciałybyśmy jeszcze wystąpić na kazimierskiej scenie, na Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym. Nieśmiało myślimy o statuetce. Może jeszcze zdążymy, może się uda – mówi z przekonaniem artystka.

Pewne jest jedno - „Rosie” zabraknąć może wielu rzeczy, ale nie determinacji i wiary we własne siły. Dlaczego więc nie sięgnąć do gwiazd? **RC**

● **GMINA WOJŚLAWICE** Do trzech razy sztuka

## Przedsiębiorca z Kopenhagi wyremontuje ogrodzenie cmentarza

Choć nic nie wskazywało na to, że trzecie postępowanie przetargowe w sprawie wyłonienia wykonawcy prac związanych z renowacją ogrodzenia cmentarza zakończy się powodzeniem, to jednak się udało. Gmina nie wyasygnowała na inwestycję większej kwoty, a jednak postępowanie udało się rozstrzygnąć.

Na tę inwestycję samorząd otrzymał dofinansowanie z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków. Otwarcie ofert, które miało miejsce 16 września, pokazało, że ogłoszone już po raz trzeci postępowanie nie tylko udało się pozytywnie rozstrzygnąć, ale nie trzeba będzie również dokładać do zakładanego budżetu dodatkowej kwoty.

Gmina wyasygnowała na remont ogrodzenia 300 tys. zł. Ofertę, która opiewała dokładnie na tę sumę, złożyło przedsiębiorstwo AKANT z Kopenhagi. Trochę więcej, bo niecałe 340 tys. zł, zaproponowała z kolei firma BOLTUD z Krasnegostawu. Nieco ponad 360 tys. zł gmina zapłaciłaby w momencie, gdyby zdecydowała się na usługi przedsiębiorstwa STYL-BUD z Włodawy. Najdroższą wycenę, na kwotę blisko 0,5 mln zł, przedłożyła wójtowi **Henrykowi Gołębowskiemu** firma Andrzej Wróbla z Milejowa.



źródło: Freepik, zdjęcie ilustracyjne

Biorąc pod uwagę doświadczenia samorządowców z wcześniejszych postępowań, można chyba powiedzieć, że to, co bardzo odległe, nagle stało się osiągalne. Ale droga do realizacji tej inwestycji nie była prosta.

Pierwsze postępowanie ogłoszono 9 sierpnia. Na renowację ogrodzenia samorząd zamierzał wówczas przeznaczyć, podobnie jak teraz, 300 tys. zł. Okazało się, że gotowość do przeprowadzenia prac zgłosiła tylko jedna firma – właśnie AKANT z Kopenhagi. Wykonawca zaproponował, że zmierzy się z wyzwaniem w zamian za wynagrodzenie w wysokości niepełna 423 tys. zł. W związku z tym, że wycena znacznie przekraczała możliwo-

ści finansowe samorządu, który jednocześnie nie zdecydował się na dołożenie brakującej kwoty, postanowiono ostatecznie unieważnić całe postępowanie.

Podobne rozstrzygnięcie miało miejsce w przypadku drugiego przetargu, w którym oferty otworzono 28 sierpnia. Zgłosiły się dwie firmy. Niestety, żadna z nich nie była w stanie sprostać finansowym oczekiwaniom władz. Jeden z potencjalnych wykonawców - firma BOLTUD z Krasnegostawu była gotowa przeprowadzić prace za niecałe 369 tys. zł, natomiast drugi – przedsiębiorstwo STYL-BUD z Włodawy przedstawiło wycenę opiewającą na kwotę niepełna 357 tys. zł. **RC**

● **GMINA SAWIN** Pierwszy etap prac już trwa

## Baza sportowa bliższej, niż się wydaje

O szczegółach inwestycji, na którą gmina wyda niespełna 9 mln zł, wójt **Agnieszka Dąbrowska** mówiła w czasie ostatniej sesji rady gminy. Jak zaznaczyła, dofinansowanie na bazę z rządowego funduszu Polski Ład pozyskały władze gminy poprzedniej kadencji samorządu, natomiast za realizację odpowiadać będzie już ekipa nowej wójt. Z czego skorzystają mieszkańcy?

Warto przypomnieć o tym, że postępowanie przetargowe związane z realizacją tego zadania gmina ogłosiła na początku lipca tego roku. Do wyboru wykonawcy doszło pod koniec sierpnia. W toku postępowania swoje oferty złożyły dwa przedsiębiorstwa – ANAIDA z Warszawy (z którą gmina właśnie podpisała umowę) oraz firma Gardenia. Propozycja pierwszej

firmy (nieco ponad 8,7 mln zł) wpisała się w oczekiwania finansowe samorządowców, którzy na realizację wszystkich prac zamierzali przeznaczyć niecałe 8,9 mln zł. Prawie dwukrotnie wyższa kwota wiązała się natomiast z ofertą drugiej warszawskiej spółki, która swoje prace wyceniła na niecałe 15 mln zł. Wybór był więc oczywisty.

Z czym zmierzy się ekipa wykonawcy? Na tym etapie wiemy, że inwestycja realizowana będzie w systemie „zaprojektuj i wybuduj”, co oznacza, że firma zajmie się nie tylko wykonaniem wszystkich przewidzianych w przedmiocie zamówienia prac, ale także sporządzeniem niezbędnej dokumentacji projektowej.

Baza sportowa zostanie wyposażona między innymi w budynek, który będzie pełnił funkcję zaplecza sanitarno-szatnio-

wego. Pojawi się także parking dla kierowców. Kompleksową modernizację przejdzie również istniejący, gminny stadion sportowy. Wybudowane zostanie pełnowymiarowe boisko piłkarskie, bieżnia lekkoatletyczna oraz tor do skoku w dal. Boisko zostanie wyposażone w system nawadniający, odprowadzający wodę, a także w odpowiednie oświetlenie. W ramach całego kompleksu pojawi się również boisko typu Orlik, z nawierzchnią ze sztucznej trawy, które zostanie wyposażone w całą niezbędną infrastrukturę.

- Wkład własny gminy do tej inwestycji to tylko 10%. W tej chwili trwają prace projektowe, natomiast sama inwestycja zostanie zrealizowana w 2025 roku. Wykonawca zadeklarował, że prace zechce przeprowadzić sprawnie – stwierdziła wójt **Agnieszka Dąbrowska**. **RC**

### WYCIĄG Z OGŁOSZENIA WÓJTA GMINY URSZULIN o trzecim przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż niżej wymienionych nieruchomości stanowiących własność Gminy Urszulin

| Lp. | Nr działki | Pow. w ha | Nr KW           | Położenie | Cena wywoławcza    | Wadium       |
|-----|------------|-----------|-----------------|-----------|--------------------|--------------|
| 1.  | 216/18     | 0,1249    | LU1W/00015072/3 | Urszulin  | 42 941,00 zł + VAT | 4 295, 00 zł |
| 2.  | 216/19     | 0,1330    | LU1W/00015072/3 | Urszulin  | 45 752,00 zł + VAT | 4 576,00 zł  |

Przetarg odbędzie się w dniu 08 listopada 2024 r. o godz. 10<sup>00</sup> w siedzibie Urzędu Gminy Urszulin. Wadium należy wpłacać w pieniądzu, tak aby środki pieniężne znalazły się na odpowiednim koncie Urzędu Gminy Urszulin najpóźniej w dniu 05 listopada 2024 r.

Pełną treść ogłoszenia o przetargu wywieszono na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Urszulin. Ponadto ogłoszenie o przetargu opublikowano w Biuletynie Informacji Publicznej [www.ugurszulin.bip.lubelskie.pl](http://www.ugurszulin.bip.lubelskie.pl) oraz na stronie internetowej Urzędu Gminy Urszulin [www.ug.urszulin.eu](http://www.ug.urszulin.eu) w dniu 30 września 2024 r.

Szczegółowych informacji dotyczących przetargów można uzyskać w Urzędzie Gminy Urszulin (pokój Nr 20) w godzinach pracy Urzędu osobiście lub telefonicznie tel. 82 59 20 009.

## MARIUSZ GADOMSKI PRZYPOMINA MROŻĄCE KREW W ŻYŁACH HISTORIE SPRZED LAT...

# STARA MUSI UMRZEĆ!

**Synowie Ignaciukowej pracowali w Niemczech. Przyjeżdżali do matki wypasionymi mercedesami i przywozili jej zagraniczne prezenty. Po okolicy chodzą też słuchy, że wdowa podczas okupacji przechowywała w piwnicy Żydów w zamian za dolary i złoto...**

Mieszkała w małym skromnym domu, a w mieszkaniu nie było widać żadnych oznak luksusu, lecz co niektórzy twierdzili, że w ten sposób się tajniaczy, żeby ludzie nie gadali i żeby nie kusić złodziei. Gdzieś tam musi trzymać bogactwa. Może w studni? Dwaj mężczyźni byli o tym przekonani. Postanowili ją obrabować i zamordować. Nie owijali niczego w bawełnę. Kilku współnikom, którym zaproponowali udział w mokrej robocie, wprost powiedzieli, że „stara musi umrzeć, bo inaczej wyda nas glinom”.

### Pobita i uduszona

W Małkowie stykają się trzy powiaty: chełmski, łęczyński i włodawski. Do reformy administracyjnej w 1999 roku wieś leżała w województwie chełmskim.

Pod wieczór 14 lipca 1995 roku, pracująca w przydomowym ogrodzie 76-letnia **Stanisława Ignaciukowa** zaczęła sąsiadkę, **Joannę Kwiatosz**, która szła drogą, prowadząc krowę z pastwiska. Poprosiła ją o zawieszenie firanek w oknach. Powiedziała, że za kilka dni przyjadą do niej na urlop synowie z Niemiec.

- Mieszkanie już wysprzątałam, ale z firankami sama sobie nie poradzę – dodała.

- Dobrze, przyjdę jutro z samego rana – odparła sąsiadka, a Ignaciukowa obiecała dać jej wiśni z własnego sadu.

Gdy następnego dnia Joanna Kwiatosz około godziny dziewiętej podeszła pod jej zabudowania, zobaczyła, że furka na posesję jest otwarta. Drzwi do mieszkania były od wewnątrz zamknięte. Kobieta udała się na podwórze, gdzie znajdowało się drugie wejście. Szybko w oknach były wybite, w kuchni na ścianach widniała krew.

Stanisława Ignaciukowa leżała na brzuchu. Miała zmasakrowaną głowę. Sąsiadka wezwała policję i karetkę pogotowia. Lekarz stwierdził zgon kobiety. Sekcja zwłok wykazała, że Ignaciukowa została dotkliwie pobita nogami od taboretu, którego fragmenty leżały w kuchni na podłodze. Była na nich krew kobiety. Ofiara miała również obrażenia powstałe na skutek duszenia.

### Żadnych dolarów ani złota

Do brutalnego morderstwa doszło w środku nocy. Męża Anny Kwiatosz – małżonkowie mieszkali w bezpośrednim sąsiedztwie Stanisławy Ignaciuko-

wej – zbudziło głośnie ujadanie psa, a zaraz potem rżenie konia w należącej do nich stajni.

- Wyjrzałem, bo pomyślałem, że zakradli się do nas złodzieje. Jednak żadnego konia nie brakowało. Jakiś czas potem usłyszałem dobiegający z szosy warkot zapuszczanego silnika samochodu lub motocykla – zeznał mężczyzna.

Wszystko wskazywało na rabunkowy charakter zabójstwa.

nich bracia **Zbigniew** i **Tomasz Goluchowie**, dalecy kuzyni Stanisławy Ignaciukowej. Obaj mieli kryminalną przeszłość. Po zatrzymaniu przez policję utrzymywali, że są niewinni. Jednakże odciski palców na nożu znalezionym w mieszkaniu należały do Zbigniewa Golucha. Braci obciążały też inne ślady oraz zeznania świadków.

Zostali tymczasowo aresztowani pod zarzutem zabójstwa. Do celi trafił też ich współnik, **Piotr Mirecki**. Śledztwo potwierdziło udział całej trójki w zbrodni.

### Tak dalej nie idzie żyć!

40-letni Zbigniew Goluch mieszkał w Wólce Cycowskiej. Jego edukacja zakończyła się na szkole podstawowej. Był kilka-

ciom. Niewiele brakowało, a by go pobili. Byli coraz bardziej zdesperowani. Zastanawiali się, czy nie zrobić skoku tylko we dwóch. Znaleźli jednak trzeciego. 31-letniego Piotra Mireckiego, który niedawno opuścił więzienie po kilkuletniej odsiadce, poznali przypadkowo podczas libacji alkoholowej. Piotr nie potrafił odnaleźć się na wolności. Nie miał gdzie mieszkać, a forsa to już mu się tylko śniła.

### Dobra, idę na to...

Doszli do wniosku, że we dwóch nie dadzą rady ze wszystkim. Zaczęli więc szukać współnika. Pierwszym, do którego się zwrócili z propozycją udziału w napadzie, był ich stary znajomy. Tamten, gdy usłyszał, że będzie „na mokro”, zdecydowanie odmówił.

Taką samą odpowiedź usłyszeli od drugiego kandydata na współnika. Mężczyzna nie zgadzając się na współudział w zbrodni, mocno podpadł bra-

trzebny był im transport, więc najpierw ukradli komuś stary motocykl. Nie wiadomo, w jaki sposób zmieścili się na nim we trzech, niemniej bez większych przeszkód dojechali do Małkowa późnym wieczorem 14 lipca 1995 roku. Zostawili pojazd w pewnej odległości od posesji Ignaciukowej. Ukryli się w zaroślach.

Gdy ruch na wsi ustał, a kobieta pogasiła w mieszkaniu wszystkie światła, założyli na twarze kominarki i podeszli cicho pod jej dom. Pniakiem do rąbania drzewa zastawili psią budę, żeby zwierzę się z niej nie wydostało. Pies jednak zaczął ujadać, a na sąsiedniej posesji pokazał się mężczyzna. Znowu przywarowali w zaroślach. Poczekali, aż zrobi się cicho

nic nie powie...

Ale w Goluchów jakby diabeł wstąpił. Przyciskali kolanami klatkę piersiową kuzynki, łamiąc jej zębra. Potem ją dusili. Ochłonęli, gdy Ignaciukowa przestała dawać oznaki życia. Zrozumieli, że będą sami musieli szukać pieniędzy i zaczęli się nawzajem obwiniać o „nagorliwość”.

W końcu uspokoili się. Jeden z braci wyszedł na podwórze i zajrzał do studni, gdzie rzekomo kobieta trzymała kosztowności. Zaklął szpetnie, bo zobaczył tylko spokojne lustro wody i odbijający się w niej księżyc.

- Tam nie ma żadnych skarbow, to jakaś bzdura – powiedział po powrocie do mieszkania. - A wy coś macie?

Wzruszyli bezradnie ramionami. W szafach, z których wyrzucili ubrania kobiety, nie znaleźli nic wartościowego, oprócz jednej rzeczy. Był to parciany woreczek, w którym poobrękiwały monety. Pomyśleli, że jest tam złoto. Nie szukali dalej. Spłoszeni przez przejeżdżający w pobliżu samochód uciekli, zapominając o nożu, którym Zbigniew groził krewniaczce.

Zanim doszli do motocykla, zajrzeli do woreczka. Były w nim drobne, groszowe głównie monety, od lat zbierane przez staruszkę. Nawet na flaszkę by nie starczyło. Rozwścieczeni cisnęli woreczek w zarośla i odjechali.

### Pijacka szczerość

Sprawcy morderstwa odpowiadali przed Sądem Wojewódzkim w Lublinie. Na rozprawie, podobnie jak w postępowaniu przygotowawczym, zaprzeczali zarzutom. Utrzymywali, że noc z 14 na 15 lipca 1995 roku spędzili w swoich domach. Zanim poszli spać, oglądali telewizję.

Była to jednak rozpaczliwa, pozbawiona logiki linia obrony. Oskarżonych obciążały nie tylko ślady pozostawione w mieszkaniu ofiary, lecz również... własne słowa.

Po nieudanym skoku załamanie niepowodzeniem pili na umór. Bracia Goluchowie w pijackiej szczerości co najmniej dwukrotnie – w knajpie i przed wiejskim sklepem – powiedzieli przy świadkach, że zamordowali ciotkę. Dokładnie zrelacjonowali przebieg zbrodni. Dlatego policja szybko wpadła na trop sprawców. Świadkowie ich wynurzeń zeznawali przeciwko nim w sądzie.

18 września 1998 roku sąd wydał werdykt. Uznał Zbigniewa i Tomasza Goluchów winnymi zabójstwa Stanisławy Ignaciukowej ze szczególnym okrucieństwem i skazał ich na kary po 25 lat pozbawienia wolności. O dziesięć lat krótszy wyrok usłyszał Piotr Mirecki, który nie brał czynnego udziału w zabójstwie. Sąd Apelacyjny utrzymał wyroki w mocy.

**Zmieniono personalia.**  
**MARIUSZ GADOMSKI**



ciom. Niewiele brakowało, a by go pobili.

Byli coraz bardziej zdesperowani. Zastanawiali się, czy nie zrobić skoku tylko we dwóch. Znaleźli jednak trzeciego. 31-letniego Piotra Mireckiego, który niedawno opuścił więzienie po kilkuletniej odsiadce, poznali przypadkowo podczas libacji alkoholowej. Piotr nie potrafił odnaleźć się na wolności. Nie miał gdzie mieszkać, a forsa to już mu się tylko śniła.

Wysłuchawszy propozycji, zawałał się. Bracia wspomnieli, że „stara musi umrzeć”. Nie miał ochoty wracać do kryminału, tym bardziej za współudział w zabójstwie, za co groził przecież wyrok najwyższy z możliwych. Teoretycznie mogła to być nawet kara śmierci – w 1995 roku sądy wciąż ją orzekały, aczkolwiek nie była już wykonywana. Jednakże po namyśle zgodził się. Pod pewnym warunkiem.

- Dobra, idę na to, ale do zabójstwa ręki nie przyłożę. To wasza sprawa – powiedział.

### Nie taki był plan!

Ustalili, że zrobią skok w nocy z piątku na sobotę. Po-

ciom. Niewiele brakowało, a by go pobili.

Byli coraz bardziej zdesperowani. Zastanawiali się, czy nie zrobić skoku tylko we dwóch. Znaleźli jednak trzeciego. 31-letniego Piotra Mireckiego, który niedawno opuścił więzienie po kilkuletniej odsiadce, poznali przypadkowo podczas libacji alkoholowej. Piotr nie potrafił odnaleźć się na wolności. Nie miał gdzie mieszkać, a forsa to już mu się tylko śniła.

Wysłuchawszy propozycji, zawałał się. Bracia wspomnieli, że „stara musi umrzeć”. Nie miał ochoty wracać do kryminału, tym bardziej za współudział w zabójstwie, za co groził przecież wyrok najwyższy z możliwych. Teoretycznie mogła to być nawet kara śmierci – w 1995 roku sądy wciąż ją orzekały, aczkolwiek nie była już wykonywana. Jednakże po namyśle zgodził się. Pod pewnym warunkiem.

- Dobra, idę na to, ale do zabójstwa ręki nie przyłożę. To wasza sprawa – powiedział.

Ustalili, że zrobią skok w nocy z piątku na sobotę. Po-

**CHEŁMSKIE  
NIEDŹWIEDZIE  
BIZNESU 2023**

Patronat Marszałka  
Województwa Lubelskiego  
Jarosława Stawiarskiego

**PATRONAT  
HONOROWY**  
STAROSTA CHEŁMSKI  
PIOTR DENISZCZUK

PATRONAT MEDIALNY

**radio  
Bon Ton**  
104.90 FM CHEŁM

**TVP 3**  
LUBLIN

## CHEŁMSKIE NIEDŹWIEDZIE BIZNESU 2023

# OSTATNIA SZANSA NA ODDANIE GŁOSU!

**UWAGA! GŁOSY PRZYJMUJEMY JUŻ TYLKO W PONIEDZIAŁEK (30 WRZEŚNIA)**

Już po raz ósmy wyróżniającym się firmom, ich właścicielom i menadżerom oraz samorządom, wnoszącym znaczący wkład w unowocześnienie i rozwój gospodarczy miasta i województwa oraz budującym pozytywny wizerunek Chełma, powiatu chełmskiego i Lubelszczyzny w kraju i za granicą, przyznane zostaną honorowe tytuły i statuetki. Laureatów poznamy podczas wielkiej gali Chełmskich Niedźwiedzi Biznesu 11 października. Gwiazdą wieczoru będzie Andrzej Krzwy.

To już 8. edycja Chełmskich Niedźwiedzi Biznesu. Organizatorem, jak co roku, jest Super Tydzień Chełmski i Radio Bon Ton. Ta wspólna inicjatywa redakcji gazety i radia ma na celu wspieranie rozwoju gospodarczego miasta i subregionu oraz służy promowaniu postaw proinwestycyjnych, wspieraniu przedsiębiorczości, poprzez wskazywanie kluczowych czynników sukcesu firmy, promocję przedsiębiorców i ich firm odnoszących sukcesy ekonomiczne, upowszechnianie zasad etyki zawodowej oraz działań na rzecz środowiska naturalnego i spo-

łeczności lokalnej. Dzięki głosom Czytelników i ocenie Kapituły wyróżniającym się firmom, ich właścicielom i menadżerom oraz produktom przyznany zostanie honorowy tytuł i statuetki Chełmskie Niedźwiedzie Biznesu w kategoriach: **Firma Roku, Mikroprzedsiębiorstwo Roku, Produkt Roku, Biznesmen/Bizneswoman Roku** oraz **Samorządowa Inwestycja Roku** - inwestycje samorządowe, które znacząco wpływają na rozwój społeczny i gospodarczy regionu i które są podstawowym czynnikiem rozwoju lokalnej infrastruktury



technicznej i społecznej, a w konsekwencji poprawy życia mieszkańców.

Przyznany zostanie również honorowy tytuł **Ambasadora Chełmskiego Biznesu**. W ten

rzecz rozwoju naszego regionu.

Kulminacją tej wyjątkowej edycji plebiscytu będzie uroczysta gala, która odbędzie się 11 października 2024 roku. **Gwiazdą wieczoru będzie Andrzej Krzwy**, znany piosenkarz, kompozytor, autor tekstów. Zaśpiewa swoje największe przeboje.

Patronat honorowy nad tym wydarzeniem objął **Piotr Deniszczyk**, starosta chełmski.

### GŁOSOWANIE!

Na kandydatów można głosować na kuponie, który jest drukowany w naszej gazecie. Kupon można przynieść do redakcji, przesłać pocztą (na adres: Super Tydzień Chełmski 22-100 Chełm, ul. Lubelska 31) lub wrzucić do jednej z naszych skrzynek ogłoszeniowych.

Uruchomiliśmy też głosowanie za pomocą SMS-ów. **Potrwa do 30 września do godziny 23.59.**



**Gwiazdą wieczoru - Andrzej Krzwy**

**Platforma Obywatelska**  
Biuro Poselskie  
Posła na Sejm RP  
**Krzysztofa Grabczuka**  
Chełm, ul. Lwowska 24  
Zamość, ul. Żeromskiego 16  
Krasnostaw, ul. Kościelna 6

**Gmina Leśniowice**

**Pasujemy do Ciebie**  
**GMINA CHEŁM POKRÓWKA**

**Gmina Ruda-Huta**

**WBS**  
WSCHODNI BANK SPÓŁDZIELCZY W CHEŁMIE

**Twój Agent**  
Ubezpieczenia  
Kinga Jędrzejewska  
**NAJLEPSZE  
UBEZPIECZENIA  
DLA CIEBIE**  
Chełm, ul. Lwowska 13 R  
**798 707 260**  
**663 065 989**

**travelplanet.pl**  
dobrze wybrane wakacje  
Salon Podróży  
Chełm, ul. Lwowska 13s/2  
**602 613 959, 606 476 827**  
chełm\_lwowska@travelplanet.pl

**emitel**

**POMIX**  
Wierzbica - Osiedle  
602 772 906  
kontakt@pomix.com.pl  
www.pomix.com.pl

**PIEKARNIA  
MAZUR**  
ul. Fryderyka Chopina 15  
22-170 Rejowiec Fabryczny  
tel. 575 040 614

**Wypożyczalnia Minikoparek**



Stołpie 13c  
tel. 531 755 057

**PRZEJAZDY OKOLICZNOŚCIOWE**

**USŁUGI TURYSTYCZNE**

SPÓŁDZIELNIA SOCJALNA  
**JAN TRANS**

**608 043 674**  
Pokrówka, ul. Wiosenna 57

**LUBELSKI REGIONALNY FUNDUSZ ROZWOJU**



**SINKO**

OCIEPLENIA  
WYMIANA PIECA  
DOFINANSOWANIA

**CENTRUM**

CHEŁM  
HRUBIESZOWSKA 102  
**737 828 760**  
WWW.SINKOENERGY.PL

**SUCCESS**  
Logistics Group

**CEMEX** CEMEX Polska Sp. z o.o. ul. Fabryczna 6  
Cementownia Chełm 22-100 Chełm



**INNOWACYJNOŚĆ PARTNERSTWO** **ODPOWIEDZIALNOŚĆ PROFESJONALIZM**

**Unlimited**  
www.mk-unlimited.pl

**Jagiełło**  
REGIONALNY BROWAR RODZINNY

Nadtorowa 31  
**ERSKIEM Kustoms**  
507 455 799 detailing

**EMKA**  
WWW.EMKA.COM.PL

**SERWIS OPON**

**MOTO pol**

Chełm, Aleja Przyjaźni 2  
tel. 82 565 50 30

GOODYEAR DUNLOP FULDA DEBICA

**LISTA KANDYDATÓW**

**FIRMA ROKU:**

stdp.1 Dobry Młyn Sp. z o.o. (6 gł.) (58 gł.)  
stdp.2 Społem Chełm Sp. z o.o.  
stdp.3 Success Logistics Group (57 gł.)

**MIKROPRZEDSIĘBIORSTWO ROKU:**

stmk.1 Metro Reklama (1 gł.)  
stmk.2 Daw-Bruk Bis Sp. z o.o.  
stmk.3 Sky Fotowoltaika  
stmk.4 Spółdzielnia Socjalna Dębowy Las (46 gł.)  
stmk.5 Verda Sp. z o.o. Skład Opału Płomień (19 gł.)  
stmk.6 Duża Modna Moda Damska (22 gł.) (16 gł.)  
stmk.7 Twój Agent Ubezpieczenia Kinga Jędrzejewska (6 gł.)  
stmk.8 MasterKLIM  
stmk.9 KO-TOR Serwis Paweł Kostrzanowski (4 gł.) (382 gł.)  
stmk.10 Fit Cake Chełm (5 gł.)  
stmk.11 Cafe Kot Kocia Kawiarnia (6 gł.) (5 gł.)  
stmk.12 Ciach Bajera (3 gł.)  
stmk.13 P.H.U.S. Korona  
stmk.14 Smart Diet  
stmk.15 Instytut Zdrowia i Urody YASUMI w Chełmie  
stmk.16 Piekarnia Mazur  
stmk.17 Sklep Firaneczka (5 gł.) (70 gł.)  
stmk.18 Pracownia Krawiecka Sylwia Smolińska (11 gł.) (89 gł.)  
stmk.19 Road Master Sp. z o.o. (37 gł.)  
stmk.20 Modny Sufit (25 gł.)

**PRODUKT ROKU:**

stpr.1 Jurta na wodzie, Pstrągowo (1 gł.)  
stpr.2 Burger, American Street Food Chełm (4 gł.)  
stpr.3 Sushi, Rolujemy Sushi (15 gł.)  
stpr.4 System SN Haber, HABER Energia  
stpr.5 Kubki, Pracownia Gamcarska LepGar (15 gł.) (12 gł.)  
stpr.6 Metamorfoza kobieca, Fotografia i Wizaż Renata Dziewulska (1 gł.) (56 gł.)  
stpr.7 Wątróbka w sosie pomarańczowym, Restauracja Dumka (3 gł.) (26 gł.)  
stpr.8 Woda HERBELLA, AQUA EAST POLSKA z Rudy-Huty  
stpr.9 Piwo kraftowe z Browaru KOZAK (39 gł.) (26 gł.)

**BIZNESMEN/BIZNESWOMAN ROKU:**

stbr.1 Wioleta Grzywna, prezes Black Sparrow Centrum Korepetycji (46 gł.)  
stbr.2 Emilia Juszczak, dyrektor Szkoły dla Dorosłych WILLIAMS w Chełmie (15 gł.) (42 gł.)  
stbr.3 Grzegorz Jakimiak, właściciel restauracji Pstrągowo (5 gł.)  
stbr.4 Agnieszka Mielniczuk, Carving - Dekoracje z Owoców i Warzyw (15 gł.)

**SAMORZĄDOWA INWESTYCJA ROKU:**

stsi.1 Tężnia solankowa w Wojsławicach (2 gł.) (5 gł.)  
stsi.2 Przebudowa drogi powiatowej nr 1825L w miejscowości Ruda-Huta (3 gł.)  
stsi.3 Budowa Punktu Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych w Kamieniu (2 gł.)  
stsi.4 Budowa kanalizacji sanitarnej na terenie gminy Rejowiec (6 gł.)  
stsi.5 Windy z pochylnią w Zespole Szkół im. Henryka Sienkiewicza w Siedliszczu (5 gł.) (15 gł.)  
stsi.6 Kompleksowa termomodernizacja budynków użyteczności publicznej wraz z budową świetlicy wiejskiej w Dębnie w gminie Leśniewice (1 gł.)

W nawiasie podajemy sumę głosów z kuponów z gazety (kolor czarny) i SMS-ów (kolor czerwony).

To nie są jeszcze ostateczne wyniki głosowania.  
Kupony i SMS-y przejmujemy do poniedziałku 30 września.

Dla wygody głosujących założyliśmy trzy numery, zróżnicowane ilością głosów i ceną.  
Wyślij SMS o treści zaznaczonej czerwoną czcionką przy kandydacie na numer:  
SMS na numer 73601 - 1 głos (3,69 zł z VAT)  
SMS na numer 7643 - 3 głosy (7,38 zł z VAT)  
SMS na numer 79567 - 5 głosów (11,07 zł z VAT)

**SKOREK**

**SALON MEBLOWY** Chełm, ul. Podgórze 36  
skorekmeble www.skorek-meble.pl

*Meble Twoich marzeń*

**DOBRY MŁYN** Sp. z o.o.

**SKLEP** przyzakładowy

CZYNNY:  
W DNI ROBOCZE 7:00 - 17:00  
Sprzedaż mąki i otrąb  
Mąka prosto z młyna  
**SKUP ZBÓŻ:** tel. 82 56 56 865 605 653 098

**UWAGA!**  
**To już ostatni kupon do głosowania!**

Żeby głosy zostały doliczone, wypełnione kupony trzeba przynieść do redakcji w poniedziałek (30 września) do godziny 15.00 lub wysłać tego dnia pocztą (liczy się data na stemplu pocztowym).

**CHEŁMSKIE NIEDŹWIEDZIE BIZNESU 2023**

**KUPON DO GŁOSOWANIA**

☐ FIRMA ROKU  
☐ MIKROPRZEDSIĘBIORSTWO ROKU  
☐ PRODUKT ROKU  
☐ BIZNESMEN/BIZNESWOMAN ROKU  
☐ SAMORZĄDOWA INWESTYCJA ROKU

NAZWA FIRMY/KANDYDAT

DANE GŁOSUJĄCEGO

Imię i nazwisko

Telefon

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych na potrzeby konkursu organizowanego przez Grupę Wydawniczą Słowo.

**Iwona Szłapak**  
AGENCJA UBEZPIECZENIOWA

**Stachniuk**  
SUPER OPTYK

Chełm  
Ul. Popietuski 7  
**Krasnystaw**  
Pl. Żołnierzy Wyklętych 1  
**Hrubieszów**  
Pl. Staszica 16

SPÓŁDZIELNIA SOCJALNA  
**Dębowy Las**

Pełna oferta cateringowa  
Obsługa uroczystości rodzinnych oraz firmowych

**Wołkowiany 28A**  
tel: 781 027 695

**ALIOR BANK**

Oddział w Chełmie  
ul. Lubelska 70

**KARPIUK**  
KOSMETOLOGIA FIZJOTERAPIA



Chełm  
ul. Lubelska 144  
tel. 780 542 708

**LOTTO**

● **POWIAT KRASNOSTAWSKI** Stowarzyszenie wzięło „pod lupę” ponad 180 hektarów

# Wolica odkryje tajemnice stadniny w Białce

Stadnina Koni w Białce to nie tylko miejsce hodowli szlachetnych koni, ale także skarbnica historycznych tajemnic. Stowarzyszenie Historyczno-Poszukiwawcze „Wolica” rozpoczęło poszukiwania przedmiotów, które pozwolą przybliżyć wydarzenia, które miały miejsce na jej terenie w przeszłości.



fol. Stowarzyszenia Wolica

## Przeszukają ponad 180 hektarów ziemi

20 września dzięki uprzejmości Małopolskiej Hodowli Roslin, Krajowego Ośrodka Wsparcia Rolnictwa oraz Lubelskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków z Delegaturą w Chełmie stowarzyszenie rozpoczęło prace polegające na odkrywaniu namacalnych dowodów - wydarzeń historycznych, które miały miejsce na terenie dzisiejszej Stadniny Koni w Białce. To wielkie wyzwanie dla poszukiwaczy, ponieważ prace zostaną przeprowadzone na ponad 180 ha ziemi i potrwać przynajmniej dwa lata.

- Na tym obszarze naprawdę wiele się działo. To bardzo ważne miejsce, szczególnie dla powiatu krasnostawskiego. Proces poszukiwań podzieliliśmy sobie

na pewne etapy. Na początku zainteresuje nas okres 1928-1930, czyli początek powstania stadniny - mówi nam **Wojciech Werus**, prezes stowarzyszenia Wolica.

Podkreśla, że w pierwszych latach działalności stadnina odgrywała kluczową rolę we wsparciu Wojska Polskiego, dostarczając ogiery zarówno dla kawalerii, jak i oddziałów ochrony pogranicza. Ten strategiczny cel przyczynił się do niezwykle dynamicznego rozwoju obiektu, który powstał w całości w ciągu zaledwie dwóch lat.

- Jest to niebywały sukces tego miejsca, by w czasach dwudziestolecia międzywojennego osiągnąć tak wiele. Chcielibyśmy także zająć się badaniem okresu, kiedy stadnina była w zarządzaniu przez tragicznie zmarłego **Kaliksta Nałęcz-Sosnowskiego**,

czyli lat 1934-1939 - zdradza nam plany Werus.

Jak wyjaśnia pasjonat historii, po agresji niemieckiej w 1939 roku, stadnina znalazła się pod okupacją niemiecką, która trwała do 1944 roku. Werus wyraża przekonanie, że na jej terenie zachowały się liczne pamiątki po żołnierzach Wehrmachu, takie jak odznaczenia, przedmioty osobiste czy elementy wyposażenia wojskowego. Odnalezienie tych artefaktów umożliwiłoby lepsze zrozumienie codziennego życia okupantów i ich wpływu na to miejsce.

- Wszelkie pamiątki pozwolą nam w identyfikacji żołnierzy, osób, które przebywały w stadninie. Liczymy na znaki tożsamości, na numery pułków, odznaczenia... Być może z imienia i nazwi-

ska uda nam się kogoś zidentyfikować. Ten okres jest dla nas ważny - wyjaśnia poszukiwacz.

Badania obejmą również okres masowej dezercji żołnierzy 31 Pułku Piechoty Ludowego Wojska Polskiego w 1944 roku. Jak podkreśla nasz rozmówca, to wydarzenie jest uważane za największą zbiorową dezercję w historii polskiego wojska. Ze względu na rozległy obszar stadniny, teren poszukiwań zostanie podzielony na mniejsze sektory. Poszukiwacze będą wspierać się dostępnymi zdjęciami.

- Dzięki fotografiom możemy ustalić, gdzie mniej więcej znajdowały się np. pojazdy. Posiadamy zdjęcia ukazujące, gdzie na terenie stadniny stała niemiecka artyleria - mówi nam nasz rozmówca.

## Czy wystarczą dwa lata...

Ze względu na pobliską lokalizację średniowiecznych zabytków w razie potrzeby poszukiwacze będą współpracować z konserwatorem zabytków. Dwa lata to stosunkowo krótki okres na zbadanie tak dużego obszaru, dlatego istnieje możliwość przedłużenia prac, o ile pozwolą na to okoliczności.

- Musimy wziąć pod uwagę, że

stadnina nadal funkcjonuje. Nie chcemy zakłócać nikomu pracy. Musimy dostosować się do norm, a przede wszystkim pamiętać o tym, że na tym terenie znajdują się konie, które są na wybiegach.



Najważniejsza jest współpraca i mam nadzieję, że będzie się ona dobrze układać - mówi Werus.

W mieszkańcach powiatu krasnostawskiego drzemie wielka ciekawość tego miejsca. Z pewnością więc wielu czeka na pierwsze znaleziska.

- Mamy nadzieję, że wyjaśnimy przynajmniej niektóre

z legend, jakie przekazywane są z „ust do ust”. Trzymając konkretnie przedmioty w dłoni, będziemy bliżej naszej historii. Zapraszam wszystkich do obserwowania naszych profili w mediach społecznościowych, będziemy na bieżąco publikować efekty naszej pracy - zachęca prezes stowarzyszenia.

Zapowiada też realizację cyklu filmów dokumentujących historię stadniny w Białce, z podziałem na poszczególne okresy. Chociaż od jej powstania minęło blisko sto lat, niezmienna pozostała pasja do koni.

- Obecnie stadnina zajmuje się hodowlą koni czystej krwi arabskiej. Odnosiła i odnosi sukcesy na arenie krajowej oraz międzynarodowej. Konie z tej stadniny brały udział w różnych produkcjach filmowych (Krzyżacy, Ogniem i mieczem). Jest to przepiękne miejsce, a wszyscy wspólnie będziemy odkrywać jego historię - podsumowuje Wojciech Werus.

Stowarzyszenie prace będzie prowadzić do końca września 2026 roku. Nastąpiło już pierwsze „wbicie szpadla”, o efektach działań będziemy także informować na naszym portalu.

AK

## Sukces lekarki z chełmskiego szpitala

● **CHEŁM** Agnieszka Korpysz, kardiolog z Samodzielnego Publicznego Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Chełmie została wyróżniona podczas XXVIII Międzynarodowego Kongresu Polskiego Towarzystwa Kardiologicznego, który odbył się w dniach 19-21 września w Katowicach. Uchonorowano ją za sesję dotyczącą stymulacji serca z wykorzystaniem fizjologicznego układu bodźcoprzewodzącego.

To nowatorska forma terapii, którą doktor **Agnieszka Korpysz** z powodzeniem wprowadza na oddziale kardiologii chełmskiego szpitala. W kierowanej przez nią

pracowni elektroterapii implantuje się około 200 stymulatorów i kardiowerterów - defibrylatorów rocznie.

- Na oddziale kardiologii wykonywanych jest około 1500 zabiegów przezskórnych interwencji wieńcowych (PCI) rocznie, co czyni nasz ośrodek wiodącym w skali województwa. Dzięki współpracy z lubelskimi specjalistami oddział może się również pochwalić około 150 zabiegami ablacji zaburzeń rytmu serca tylko w 2023 roku - podkreśla **Agnieszka Kruk**, dyrektor chełmskiego szpitala.

Zatrudnieni w chełmskiej placówce specjaliści realizują proce-

dury z zakresu kardiologii interwencyjnej, elektroterapii, ablacji zaburzeń rytmu serca, leczenia różnych postaci niewydolności serca, a także rehabilitacji kardiologicznej. Oddział wyposażony jest w nowoczesny sprzęt, który daje również możliwość specjalistycznej diagnostyki nieinwazyjnej: echokardiografii przezklatkowej i przezprzełykowej, prób wysiłkowych czy holtera EKG.

Oddział, którym kieruje dr n. med. **Rafał Celiński**, zapewnia całodobową opiekę chorym ze schorzeniami układu krążenia. Hospitalizowanych jest w nim około 3 tysięcy pacjentów rocznie.

szer

## Zderzenie dwóch aut na skrzyżowaniu

● **GM. RUDA-HUTA** Do zderzenia dwóch osobówek marki Renault doszło po godzinie 11.30 na skrzyżowaniu w Rudzie-Hucie. Jak poinformowali nas czytelnicy, droga jest już przejezdna.

Policja wstępnie ustaliła, że 24-latek, jadący renault, nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującej również renault 46-latce i doprowadził do zderzenia. Na szczęście nic nikomu się nie stało. Zdarzenie zakwalifikowano jako kolizję. Sprawca został ukarany mandatem w wysokości 1500 złotych.

To kolejne zdarzenie drogowe w tym miejscu w ostatnim czasie. Mieszkaniec Rudy-Huty twierdzi, że problem jest, „odkąd droga została przebudowana



fol. nadesłane przez Czytelnika

i wygląda tak, jakby zjazd z drogi głównej na drogę podporządkowaną był drogą główną!”

- Czy musi dojść do jakiejś większej tragedii, gdzie zginie kilkanaście osób z busa, bo w niego

wjedzie TIR? Czy muszą zginąć dzieci, dopiero ktoś się tym zajmie? To pytanie pozostawiam otwarte - napisał do nas zaraz po tym zdarzeniu.

(apm)

## Odeszli...

Maria Korwin-Kudelska, lat 85

Danuta Flisińska, lat 87

Klaudia Tywoniuk, lat 28

Barbara Kudelko, lat 95

Roman Wnuczyński, lat 73

Jerzy Mamczarz, lat 63

Barbara Ratajczyk, lat 87

Leszek Paszko, lat 69

Jan Szpindowski, lat 72

Genowefa Stangryciuk, lat 85

Tomasz Juskiewicz, lat 54

Krystyna Pręciuk, lat 77

Wiesław Klejszta, lat 68

Waldemar Czarnocki, lat 68

Władysław Pilarski, lat 71

Danuta Furtak, lat 90

Krystyna Sapiecha, lat 78

Helena Kiczyska, lat 103

Marcin Bielecki, lat 48

Bogumiła Górnik, lat 91

Waldemar Momot, lat 60

Krzysztof Kwiatkowski, lat 33

Wacław Kozina, lat 81

## List gończy za drogowym przestępcą



fol. KMP Chełm

● **CHEŁM** Chełmscy kryminalni zatrzymali 30-latka, który poszukiwany był listem gończym. Mężczyzna od sierpnia ukrywał się przed organami ścigania. Za wszelką cenę próbował uniknąć wymierzonej kary. Gdy namierzyli go funkcjonariusze, był bardzo zaskoczony.

Wpadł w czwartek (26 września). Na swoim koncie ma przestępstwo niestosowania się do zakazu prowadzenia pojazdów oraz kierowania w stanie nietrzeźwości. Sąd wydał za nim list gończy.

- Mężczyzna ukrywał się od

sierpnia, zmieniając miejsca zamieszkania. Jednak krok po kroku funkcjonariusze ustalili, gdzie aktualnie przebywa. Do zatrzymania doszło w wynajętym mieszkaniu w Chełmie, w którym przebywał wraz z partnerką. Był zaskoczony wizytą funkcjonariuszy. Został już doprowadzony do zakładu karnego. Ma do odbycia osiem miesięcy orzeczonej przez sąd kary pozbawienia wolności - mówi nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

(apm)

## OGŁOSZENIE

Działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2024 r., poz. 1145) Burmistrz Krasnostaw informuje o wywieszeniu wykazu nieruchomości, stanowiącej własność Miasta Krasnostaw, przeznaczonej do oddania w dzierżawę na rzecz wnioskodawcy na okres 29 lat, w celu instalacji magazynów energii (dz. 139/1).

Wykaz podlega wywieszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Miasta Krasnostaw przez okres 21 dni. Z treścią wykazu zapoznać się można na stronie internetowej Urzędu Miasta Krasnostaw [www.krasnostaw.pl](http://www.krasnostaw.pl) (BIP → mienie komunalne → przetargi 2024). Dodatkowych informacji w w/w sprawie udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami i Ochrony Środowiska Urzędu Miasta Krasnostaw, Plac 3 Maja 29, 22-300 Krasnostaw, pok. nr 26, tel. 82 576 21 57, wew. 123, w dniach od poniedziałku do piątku, w godz. pracy urzędu.

29/09

## Co jest grane?

### ALEX ALIGATOR



animowany

Alex to bardzo przyjazny, mały krokodyl, który wspólnie ze swoimi przyjaciółmi spędza czas w dżungli. Razem tworzą zgraną ekipę dziwacznych, miłych i odważnych stworzeń, które są zawsze gotowe, aby ruszyć z pomocą sobie i innym. Ta wyjątkowo ciepła i urocza animacja jest pełna uniwersalnych wartości.

**CHEŁM**  
**CKF ZORZA** 30 września  
– 3 października - godz. 13.30

### TRANSFORMERS. POCZĄTEK

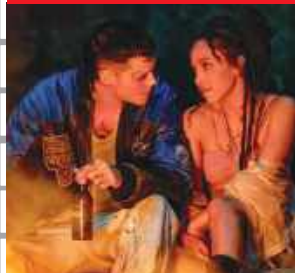


animowany

Historia jest wierna początkom poprzednich komiksów i seriali telewizyjnych. Głównymi bohaterami są Optimus Prime i Megatron, którzy zaczynali jako przyjaciele. Widzowie zobaczą, jak stali się wrogami. Wyjaśni się również, w jaki sposób rozpoczęła się wojna między Autobotami i Deceptikonami.

**CHEŁM**  
**CKF ZORZA** 30 września  
– 3 października - godz. 15 i 17.15

### KRUK



thriller, fantasy

Zakochani Shelley i Eric próbują zacząć nowe życie z dala od przestępczego świata, który ich ukształtował. Jednak przeszłość nie pozwala przed sobą uciec. Gdy oboje padają ofiarami brutalnego morderstwa, Eric u progu zaświatów dostaje propozycję nie od odrzucenia. Aby ocalić duszę ukochanej przed piekłem, musi powrócić na ziemię, by wymierzyć karę odpowiedzialnym za jej śmierć.

**KRASNYSTAW**  
**KINO MORSKIE OKO** 3 października – godz. 15.45

## Czerwone Gitary na bis

● **KONCERT** W grudniu ubiegłego roku Czerwone Gitary, legenda polskiej muzyki rozrywkowej, wystąpiły w Chełmie z Platynowym Koncertem. Było to podsumowanie 55-letniej działalności zespołu. Teraz zespół wraca z koncertem na bis. W programie największe przeboje, które znają i śpiewają wszystkie pokolenia. Nie zabraknie też nowych propozycji. To trzeba zobaczyć na żywo.

Zespół powstał w 1965 roku w Gdańsku z inicjatywy **Bernarda Dornowskiego**, **Jerzego Kosseli**, **Krzysztofa Klenczona**, **Seweryna Krajewskiego**, **Jerzego Skrzypczyka** i **Henryka Zomerskiego**. Na przestrzeni lat skład grupy niejednokrotnie się zmieniał, jednak hity Czerwonych Gitar łączą wiele pokoleń. Największa po-



pularność zespołu przypadła na pierwsze 5 lat działalności. To właśnie z tego okresu pochodzą wielkie hity, które wszyscy znają i lubią: „Taka jak ty”, „Historia jednej znajomości”, „Nikt na świecie nie wie”, „Biały krzyż”, „Wróćmy na jeziora”, „Gdy kiedyś znów zawołam cię”, „Kwiaty we włosach”, „Powiedz stary, gdzie ty

był”, „Jesień idzie przez park”.

Do tej pory grupa wydała 15 albumów studyjnych, za które zdobyła wiele nagród, między innymi trofeum „MIDEM” w Cannes we Francji za największą liczbę sprzedanych płyt w kraju, z którego pochodzi wykonawca, Marmurowy Krążek – nagrodę za największą ilość sprzedanych płyt w historii polskiej fonogra-

fii, wiele złotych płyt i nagród na festiwalu w Opolu. W roku 2000 Czerwone Gitary zostały laureatem plebiscytu tygodnika „Polityka” na najlepszy polski zespół muzyczny XX wieku. Dostały też nagrodę „Prometeusz 2000” za największe osiągnięcia artystyczne w sztuce estradowej i szczególnie zasługi dla kultury polskiej.

Obecnie Czerwone Gitary tworzą: **Jerzy Skrzypczyk** - perkusja i śpiew, **Arkadiusz Wiśniewski** - gitara basowa i śpiew, **Mieczysław Wądołowski** - gitara akustyczna i śpiew, **Marek Jabłoński** - gitara solowa, **Marcin Niewęglowski** - gitara solowa i śpiew.

Ich Platynowy koncert na bis już 15 października o godz. 19 w Chełmskim Domu Kultury. Bilety w cenie 129 zł. **szer**

## Weekend seniora z kulturą

● **WYDARZENIE** To tytuł akcji organizowanej z inicjatywy Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Bierzcie w niej udział również Muzeum Ziemi Chełmskiej.

Z tej okazji osoby w wieku 60+ będą mogły zwiedzić wszystkie

wystawy prezentowane w placówce za darmo. Muzealnicy zapraszają seniorów (zarówno w sobotę, jak i niedzielę, 5 i 6 października, w godz. 12-16).

Dodatkowe informacje uzyskać można, dzwoniąc pod nr 82 565 26 93. **szer**

## Mariusz Szczygieł w ChBP

● **SPOTKANIE AUTORSKIE** Gościem Chełmskiej Biblioteki Publicznej będzie **Mariusz Szczygieł**. Spotkanie z nim już w najbliższy czwartek, 3 października, o godz. 17 w sali widowiskowej ChBP. Wstęp wolny.

**Mariusz Szczygieł** to znany reporter, felietonista i pisarz. Od 1990 r. związany z „Gazetą Wyborczą”. W latach 90. znany był z prowadzenia talk-show „Na każdy temat”.

Jego książki zostały wydane w 21 krajach. Za „Gottland” zdobył Europejską Nagrodę Książkową 2009, a w Polsce Nike Czytelników. Został uznany Dziennikarzem Roku 2013 w konkursie Grand Press. Za „Nie ma” zdobył podwójną Nagrodę Nike 2019 (w wyborze jury i czytelników).

Czechofil, autor kilku bestsellerowych książek o Czechach („Gottland”, „Zrób sobie raj”, „Laska nebeska”). Autor monumentalnej, trzytomowej an-



tologii polskiego reportażu XX wieku „100/XX”. Odznaczony przez Prezydenta RP orderem Polonia Restituta. Nauczyciel wielu reporterów młodego pokolenia, prowadzi autorskie zajęcia w Polskiej Szkole Reportażu. Zdobył nagrodę Autorytet 2015 w konkursie Mediator, przyznaną przez studentów wszystkich szkół dziennikarskich w Polsce. Jest prezesem Fundacji Instytut Reportażu, która prowadzi znaną w Warszawie księgarnio-kawiarnię Wrzenie świata oraz wydawnictwo książkowe Dowody. Miłośnik czeskiej Pragi **szer**

## Niezwykła historia Jakuba

● **SPEKTAKL** Krasnostawski Dom Kultury zaprasza 5 października o godz. 18 na monodram „Historia Jakuba” z Fundacji „Zatrzymać czas” w reżyserii **Aldony Figury** z **Łukaszem Lewandowskim** w roli głównej. Bilety w cenie 30 zł w przedsprzedaży i 40 zł w dniu spektaklu.

Monodram powstał na podstawie scenariusza **Tadeusza Słobodzianka**, autora granej w wielu krajach „Naszej klasy”. Inspiracją dramatopisarza były skomplikowane losy żyjącego do dziś w Jerozolimie księdza-filo-

zofa **Romualda Jakuba Wekslera-Waszkina**, urodzonego w żydowskiej rodzinie, oddanego na wychowanie Polakom. Kiedy dowiaduje się, że nie jest tym, kim jest, próbuje odkryć swoją prawdziwą tożsamość, ale we współczesnym świecie, gdzie trzeba jasno określić pochodzenie, wiarę czy narodowość, zaczyna coraz bardziej odczuwać inność i obcość. Próby scalenia na nowo swojej osobowości raz po raz narażają go na nieoczekiwane sytuacje i przygody, które od tragizmu chroni śmiech i wartka, burleskowa akcja.

**Łukasz Lewandowski** w mistrzowski sposób opowiada historię żydowskiego księdza, wcielając się w główną postać i kilkanaście innych towarzyszących życiu Jakuba. Samotność na scenie wielkiego aktora powiększa w niezwykły sposób tragizm losu postaci.

„Historia Jakuba” to forma przygotowana specjalnie dla Lewandowskiego przez **Tadeusza Słobodzianka**. Autor przepisał swój dramat, który był wcześniej realizowany w dużej obsadzie na scenie Teatru Dramatycznego w Warszawie. Za kreację Ma-



riana/Jakuba w tym spektaklu **Łukasz Lewandowski** otrzymał nagrodę dla najlepszego aktora XVIII Ogólnopolskiego Festiwalu Dramaturgii Współczesnej RZECZYWISTOŚĆ PRZEDSTAWIONA oraz wyróżnienie aktorskie na 58. Kaliskich Spotkaniach Teatralnych. **szer**

## Co jest grane?

### DRUŻYNA A(A)



komediodramat

Czwórka uzależnionych krzyżowo anonimowych alkoholików, żeby uratować swój ośrodek terapeutyczny, podejmuje się przestępstwa przez całą Polskę dwóch cystern spirytusu. Dla własnego bezpieczeństwa porywają w podróż swojego terapeuty. Podróż okazuje się jednak bardziej niebezpieczna, niż się spodziewali...

**KRASNYSTAW**  
**KINO MORSKIE OKO** 3 października – godz. 17.45

### LEONARDO. ODKRYWCA



animowany

Niesamowicie dociekliwy i uparty wynalazca **Leonardo da Vinci** opuszcza Włochy i wyrusza do Francji z misją stworzenia idealnego miasta, które tętni życiem, śpiewem i radością. Wspólnie z nieustraszoną księżniczką **Małgorzatą** próbuje przekonać do swojego pomysłu króla **Franciszka**. Ten ma jednak inną wizję. Chciałby dostać od mistrza wielki posąg, aby pokazać światu swoją potęgę...

**WŁODAWA**  
**KINO WDK** 2-3 października – godz. 17

### BEETLEJUICE BEETLEJUICE



fantasy

Do domu w **Winter River** wracają trzy pokolenia **Deetzów**. Lydie wciąż prześladowane wspomnienie **Beetlejuice'a**. Kiedy jej buntownicza nastoletnia córka, **Astrid**, znajduje tajemniczą makietę miasteczka na strychu, przypadkiem zostaje otwarty portal prowadzący w zaświaty. W obu światach w powietrzu wiszą kłopoty...

**WŁODAWA**  
**KINO WDK** 2-3 października – godz. 19

# Nie daj się grypie

● **REGION** Grypa bywa bagatelizowana, chociaż jej konsekwencje mogą być poważne, zwłaszcza dla osób z grup ryzyka, takich jak dzieci, osoby starsze czy pacjenci z chorobami przewlekłymi. Lubelski Oddział Wojewódzki NFZ zachęca do zaszczepienia się przeciw grypie.

## Korzyści ze szczepienia

Szczepienia nie zawsze zapobiegają zakażeniu wirusem grypy, ale znacząco redukują ryzyko ciężkiego przebiegu choroby. Zaszczepione osoby, które mimo wszystko zachorują, mają łagodniejsze objawy, krótszy czas choroby i mniejsze ryzyko hospitalizacji.

Grypa może prowadzić do poważnych powikłań, szczególnie u osób starszych, dzieci oraz osób z chorobami przewlekłymi, takimi jak cukrzyca, choroby serca czy astma. Regularne szczepienia zmniejszają ryzyko tych powikłań, chroniąc osoby najbardziej narażone.

- Szczepić się przeciw grypie, chronimy nie tylko siebie, ale także osoby w naszym otoczeniu. Im więcej ludzi w społeczeństwie jest zaszczepionych, tym mniejsze szanse na rozprzestrzenianie się wirusa – mówi **Małgorzata Bartoszek**, rzeczniczka prasowa Lubelskiego Od-



foto: pacjent.gov.pl

działu Wojewódzkiego Narodowego Funduszu Zdrowia i dodaje: - Szczepionki są dobrze przebadane, bezpieczne i skuteczne. Choć nie dają stuprocentowej ochrony przed zakażeniem, formuła szczepionki regularnie się zmienia i jest dopasowana do najbardziej prawdopodobnych szczepów wirusa, które dominują w danym sezonie.

## Gdzie się zaszczepić?

To, gdzie możemy zaszczepić się przeciwko grypie i na jakich zasadach, zależy od wieku.

- Szczepionkę przeciwko grypie kupujemy w aptece, na re-

ceptę wystawioną przez lekarza rodzinnego. Dla dzieci i młodzieży, od szóstego miesiąca do 18 roku życia, a także dla osób po 65 roku życia - preparat wydawany jest bezpłatnie. Dla osób w wieku od 18 do 65 roku życia jest refundowany w 50%. Ze szczepionką idziemy do poradni POZ i tam odbywa się szczepienie, które jest bezpłatne dla wszystkich pacjentów – wyjaśnia **Pał Píróg**, dyrektor Lubelskiego OW NFZ.

Dodatkowo osoby po 65 roku życia mogą skorzystać z programu szczepień w aptekach. Farmaceuta wystawia receptę,

Od września 2023 roku do końca kwietnia 2024 roku, w aptekach działających na terenie Lubelskiego OW NFZ, pacjenci kupili ponad 58 tys. opakowań szczepionek przeciwko grypie. Refundacja Lubelskiego Oddziału Wojewódzkiego NFZ wyniosła blisko 2 mln 800 tys. zł.

## Czym jest grypa?

Grypa to wirusowa choroba zakaźna, która atakuje układ oddechowy. Objawia się wysoką gorączką, bólami mięśni, zmęczeniem, kaszlem i bólem gardła. Choć u większości ludzi choroba ustępuje w ciągu kilku dni do dwóch tygodni, może prowadzić do groźnych powikłań, takich jak zapalenie płuc, zaostrzenie astmy, a nawet niewydolność serca. Co roku na całym świecie umierają tysiące ludzi z powodu powikłań pogrypowych.

kwalifikuje i szczepi pacjenta. Taka usługa jest możliwa w tych aptekach, które podpisały z NFZ stosowną umowę.

- W województwie lubelskim aktualnie są 32 takie apteki. Lista placówek jest na stronie pacjent.gov.pl – dodaje dyrektor Lubelskiego OW NFZ. **szer**

# Jesienne sekrety odporności



foto: PSSE w Chełmie

Jesień to czas, gdy nasz organizm musi stawić czoła wielu wyzwaniom związanym z infekcjami. Aby utrzymać zdrowie i zwiększyć swoją odporność stosujemy się do 5 zasad. Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Chełmie radzi na swoim profilu na Facebooku, jak nie dać się wirusom.

Istnieje wiele skutecznych sposobów, które pomogą utrzymać zdrowie i zwiększyć odporność, by cieszyć się pięknem tego sezonu. Najważniejsze z nich to:

## Aktywność fizyczna

Regularna, umiarkowana aktywność fizyczna stymuluje układ odpornościowy. To nie tylko korzystne dla ciała, ale także dla umysłu. Spacer, joga, czy nawet krótkie treningi mogą pomóc wzmocnić odporność i zredukować stres.

## Zbilansowana dieta

Do diety należy wprowadzić świeże warzywa, owoce i pro-

dukty bogate w witaminy oraz minerały. Witamina C, D i cynk to szczególnie ważne składniki, które wspierają układ odpornościowy. Należy pamiętać również o spożywaniu probiotyków, które korzystnie wpływają na florę bakteryjną jelit.

## Odpowiednia ilość snu

Sen jest kluczowy dla regeneracji organizmu i wzmocnienia odporności. Należy spać odpowiednią liczbę godzin każdej nocy, aby organizm miał szansę zregenerować się i przygotować na nowy dzień.

## Higiena

Częste mycie rąk jest jednym z najskuteczniejszych sposobów zapobiegania infekcjom.

## Szczepienia ochronne

Najskuteczniejszą metodą uniknięcia zachorowania i związanych z nim powikłań jest profilaktyka pod postacią corocznego szczepienia poprzedzającego sezon zachorowań na grype.

**szer (źródło PSSE w Chełmie)**

# Stop wypadkom przy pracy

● **REGION** Państwowa Inspekcja Pracy Główny Inspektorat Pracy ogłosiła konkurs na plakat kampanii „Bezpieczeństwo pracy zależy od Ciebie”. Jej realizacja planowana jest na lata 2025-2027.

Celem kampanii jest dążenie do poprawy stanu bezpieczeństwa i ograniczenie wypadków przy pracy, zwiększenie świadomości zagrożeń zawodowych, popularyzacja i podnoszenie poziomu wiedzy w zakresie stosowania środków ochrony indywidualnej i zbiorowej.

- Konkurs adresowany jest do osób pełnoletnich. Szczególnie chcemy zachęcić do udziału grafików, projektantów, artystów plastyków oraz osoby zajmujące się projektowaniem



reklamowym – informuje **Katarzyna Fałk-Kurzyńska**, rzeczniczka prasowa Okręgowego Inspektoratu Pracy w Lublinie.

Pracę konkursową należy przesłać w wersji elektronicznej, wyłącznie w pliku PDF, wykonaną w układzie pionowym, w formacie 70x100cm / 300 dpi (bez spadów). Wielkość przesyłanego pliku, a także załączników nie może przekroczyć 100 MB.

Do wygrania atrakcyjne nagrody: za zajęcie pierwsze-

go miejsca - 8000 zł, zdobywca drugiej lokaty otrzyma 5 000 zł, a trzeciej - 3 000 zł.

Szczegółowe informacje o konkursie wraz z regulaminem i formularzem zgłoszeniowym znajdują się pod adresem [www.pip.gov.pl/konkurs-bezpieczenstwo-pracy-zalezy-od-ciebie](http://www.pip.gov.pl/konkurs-bezpieczenstwo-pracy-zalezy-od-ciebie).

Termin przyjmowania zgłoszeń do konkursu upływa 31 października.

**szer**

# Łączy nas Pacjent

Trwa II edycja projektu „Łączy nas Pacjent”. Pacjenci i ich bliscy kontaktujący się z Rzecznikiem Praw Pacjenta za pośrednictwem bezpłatnej infolinii 800 190 590 mogą rozmawiać nie tylko ze specjalistami z jego biura, ale też dyżurującym ekspertem danej organizacji pacjentów.

Dzwoniąc na infolinię w czasie ich wspólnych dyżurów, można uzyskać informacje z zakresu: edukacji (np. o prawach pacjenta, działaniach profilaktycznych), doradztwa (np. o możliwościach diagnostycznych, leczenia danej choroby, rehabilitacji) czy wsparcia (np. w zakresie pomocy psychologicznej). Dzięki temu pacjenci mogą uzyskać kompleksową informację i wsparcie w zakresie danego schorzenia lub obszaru



foto: RPP

opieki zdrowotnej, a także wiedzy z zakresu zdrowego stylu życia i świadomego dbania o swoje zdrowie.

W tym tygodniu będą dwa dyżury ekspertów. 30 września w godz. 10-12 porozmawiać będzie można z przedstawicielem Stowarzyszenia Miastenia Gravis Face to Face, a 2 października w godz. 12-14 z ekspertem reprezentującym Fundację StwardnienieRozsiane.info.

Szczegóły dotyczące projek-

tu oraz harmonogram dyżurów organizacji znajdują się na stronie internetowej Rzecznika Praw Pacjenta pod linkiem <https://www.gov.pl/web/rpp/laczy-nas-pacjent-2024>.

Przypominamy, że Infolinia RPP działa całodobowo. Ekspersi są do dyspozycji 7 dni w tygodniu, 24 godziny na dobę, aby jeszcze skuteczniej wspierać pacjentów w rozwiązywaniu trudnych sytuacji.

**szer**

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
**PRZYCHODNIA SPECJALISTYCZNA CENTRUM**  
**Dr n.med. Marek Daniłoso**  
*lekarz specjalista psychiatra*  
*specjalista psychiatra dzieci i młodzieży, psychoterapeuta*  
leczenie zaburzeń psychicznych u dorosłych, młodzieży i dzieci  
Chełm, ul. Szpitalna 47/10  
☎ 82 569 90 10, 82 569 90 11  
[www.przychodniacentrum.com](http://www.przychodniacentrum.com)

**Lek. med. Zbigniew Bąk**  
**SPECJALISTA**  
**NEUROLOG**  
Chełm, ul. Zachodnia 41  
(os. Gwarek)  
Przyjmuje: poniedziałki,  
czwartki, od godz. 16.00  
Rejestracja telefoniczna  
82 564 30 74

**PRACOWNIA**  
**PROTETYCZNA**  
Technik dentystyczny  
**Jadwiga Branecka - Kania**  
pl. Kupiecki 10 (II piętro)  
pon. - pt.:  
10.00 - 16.00  
Tel: 606 902 148

**NEUROLOGICZNY GABINET LEKARSKI**  
lekarz Teresa Serwacka spec. neurolog  
**Pracownia EEG** - badanie czynności mózgu  
**DOPPLER** - przepływ krwi (tętnice, żyły)  
**USG**  
Chełm, Rejowiecka 119  
Rejestracja tel.: 502 297 639, 508 654 759  
82 565 56 98, 512 835 211

**PSYCHOTERAPEUTA**  
**EWA JOACHIMOWICZ**  
Gabinet Psychoterapii i Rozwoju Nako  
☎ 784 912 289  
☝ Chełm, ul. Wołyńska 32, gab. 33  
★ Terapia indywidualna: dzieci, młodzież, dorośli  
★ Terapia par, małżeństw

[www.nzozlekdent.pl](http://www.nzozlekdent.pl)  
**LEK-DENT** Chełm, ul. Wołyńska 32  
lek. med.  
**Tomasz Wojewoda**  
specjalista ginekolog-położnik  
zaprasza  
poniedziałki - 16:00 - 18:00  
■ KOMPLEKSOWA OPIEKA  
położnicza i ginekologiczna  
■ USG, KTG i cytologia  
Rejestracja tel.  
82 563 13 53, 82 565 13 53

**APTEKA**  
Na Deptaku  
pn-pt 7:00 - 19:00  
sob 7:00 - 15:00  
ul. Lwowska 21/7  
Chełm

**LEK-DENT** Chełm  
ul. Wołyńska 32  
Dr n.med.  
**Krzysztof Wojewoda**  
Specjalista Ginekolog-Położnik  
zaprasza  
wtorki środy piątki  
■ USG i KTG  
(w ramach wizyty)  
■ Kolposkopia  
Rejestracja tel.  
82 563 13 53, 82 565 13 53

**APTEKA**  
pomocna  
pn - pt 7:00 - 20:00  
sob 8:00 - 18:00  
ul. Szpitalna 40  
Chełm

# ChKS odprawił spadkowicza

● **SIATKÓWKA** Łatwo nie było, ale ostatecznie zwycięstwo padło łupem gospodarzy. W czwartek w meczu określającym hitem fazy zasadniczej ChKS Chełm pokonał WKS Czarnych Radom 3:1 (25:17, 21:25, 25:22, 25:15). Przyjezdni, którzy w poprzednim sezonie grali w PlusLidze, zaskakiwali w każdym secie, ponieważ ich gra z partii na partię wyglądała inaczej. Nagrodę MVP spotkania otrzymał **Łukasz Łapszyński**.

Pierwsza część spotkania wydawała się wskazywać, że mecz zakończy się szybkim zwycięstwem gospodarzy, którzy przy serwach najpierw **Jędrzeja Gossa**, a następnie **Pawła Rusina** wyszli na prowadzenia aż 10:2. Biało-zieloni dobrze konstruowali akcje i ustawiali szczelne bloki, z kolei goście mieli z tym kłopoty, popełniając jednocze-

śnie sporo błędów. ChKS nabierał rozpędu, punkty zgarniali nie tylko wspomniani serwujący, ale również **Łukasz Łapszyński**, **Mariusz Marcyniak** i **Łukasz Swodczyk**, w międzyczasie pierwszego i jedyne w tym secie asa dołożył Rusin. Przewaga w każdym aspekcie i mocny atak piłką setową dał gospodarzom pewne zgarnięcie partii.

Na drugą goście wyszli w podstawowym składzie i ten manewr trenera **Krzysztofa Michalskiego** szybko przyniósł im wymierne skutki. Od samego początku budowali przewagę, grając zupełnie pewniej i skuteczniej niż przed zmianą stron, popełniali również mniej błędów, zmuszając do nich siatkarzy ChKS-u. Punkty dla WKS-u zgarniał przede wszystkim **Jan Siemiątkowski**, ale w ślad za nim podążali **Jakub Rohn-**

**ka**, **Kristaps Smits** i **Mariusz Schamlewski**, a pod koniec seta zabłysnął jeszcze **Kajetan Tokajuk**. W grze biało-zielonych widać było więcej nerwów, zaś skupienia nie ułatwiała presja, chociaż w połowie partii udało im się nieco odrobić straty, asa dołożył ponadto **Jędrzej Goss**. Przy stanie 21:24 dla gości, piłkę w siatkę zaserwował **Paweł Rusin**, co przyniosło remis partii na tablicy wyników.

Trzeci set był próbą cierpliwości i wytrzymałości dla obu składów, ponieważ był bardzo długą walką punkt za punkt. Ilekroć gospodarze odskakiwali gościom na oczko różnicy, ci za chwilę wyrównywali. Każdy z zawodników obu drużyn doкладаł swoją cegiełkę zaciętości, a na dwa punkty ChKS-owi udało się wyprzedzić rywali dopiero przy stanie 12:10 po serwisie **Kristapsa Smitsa** poza



fol. ChKS Chełm

boisko. Przez chwilę gra toczyła się jeszcze na remisie, aż w końcu na 16:14 **Łukasz Swodczyk** wykorzystał piłkę powrotną po serwisie, rozpoczynając budowanie większej przewagi. Na 22:17 ChKS odbiegł rywalom po dwóch asach serwisowych **Pawła Rusina** z rzędu. Radomianie spięli się jeszcze w końcówce, poprawiając swój licznik na 22 pkt, jednak nie ugrali więcej, ponieważ ich zapędy przerwał mocny atak **Jędrzeja Gossa**.

Niemal połowa czwartego seta była bliźniaczo podobna do poprzedniego, jednak początkowo to gospodarze musieli ścigać remis do przyjezdnych. Sytuacja zmieniła się po stanie 9:9, po którym biało-zieloni dostali wiatru w żagle, a wojskowi zaczęli popełniać coraz więcej błędów, przypominając swoją grą to, co działo się w pierwszej partii. To samo dotyczyło się podopiecznych trenera **Krzysztofa Andrzejewskiego**, którzy grali jak z nut

i niemal idealnie w każdym aspekcie. Atak na wagę zwycięstwa przy olbrzymiej przewadze 24:15 był zasługą **Jaya Blankenau** i tym samym jego zespół pokonał spadkowiczów z PlusLigi.

W następnej kolejce ChKS również u siebie podejmie zespół BBTs Bielsko-Biała. Spotkanie rozegrane zostanie 3 października, początek o godz. 18. Więcej zdjęć z meczu z Czarnymi Radom na supertydzien.pl

MP, KM

# Medalowe otwarcie jesieni

● **LEKKOATLETYKA** Ostatnie dni września obfitowały w wydarzeń sportowych w całej Polsce, a w części z nich brali udział lekkoatleci z naszego regionu. Z medalami wrócili zarówno reprezentanci MKL-u Chełm, jak i MKS-u Agros Chełm.

W przedostatni weekend września trójka lekkoatletów MKL-u brała udział w Mistrzostwach Polski U16, które rozegrane zostały w Białymstoku. **Miłosz Zazula** pobił swój poprzedni rekord życiowy w biegu na 300 m przez płotki o 0,08 sek. i obecnie wynosi on 44,77 sek. Z tym wynikiem uplasował się na 32. lokacie. **Martyna Wawryniuk** czasem 42,67 sek. zajęła 21. miejsce w biegu na 300 m, natomiast z rezultatem 2 min 47,81 sek. na dystansie 1000 m 19. był **Aleks Zienkiewicz**.

W tym samym czasie lekkoatletka MKS-u Agros Chełm **Aleksandra Torończak** mierzyła się z innymi dyskobolkami w finale Lekkoatletycznej Ligi Mazowsza w Warszawie. Dysk o wadze 1 kg posłała na odległość 41,76 m i wygrała tę rywalizację. Równolegle jej klubowa koleżanka **Nina Oszwa** starto-



MKL Chełm

wała w XXX Mistrzostwach Polski Stowarzyszenia „Sprawni Razem”, których gospodarzem był Ciechanów. W biegu na 400 m wynikiem 1 min 6,48 sek. zapewniła sobie srebrny medal, natomiast na dystansie 200 m czas 29,01 sek. dał jej brązowy krążek. Gościem honorowym tych mistrzostw była paraolimpijka **Barbara Bieganowska-Zajac**, pięciokrotna złota medalistka igrzysk paraolimpijskich oraz



MKL Chełm

wielokrotna medalistka mistrzostw Europy i świata.

Z kolei w zeszłą środę w Lublinie odbyły się wojewódzkie eliminacje Lekkoatletycznych Nadziei Olimpijskich, skierowane do uczniów klas III-V, w których każdy uczestnik musiał wystartować w dwóch konkurencjach - biegowej oraz technicznej. Najlepsi otrzymali nie tylko medale, ale również awanse do finałów zmagania ogólnopolskich, które rozegrane zostaną w Spale. Reprezentacja MKS-u Agros Chełm została wsparta przez współpracujących z klubem młodych zawodników ze Szkół Podstawowych nr 3, nr 5, nr 6 oraz nr 8, a także ze Szkoły Podstawowej w Rejowcu. Na najwyższym stopniu podium stawali: **Marika Piwowski** (bieg na 60 m i skok w dal), **Emilia Kojder** (bieg na 60 m + rzut piłeczką palantową) i **Zuzanna Toma-**

**sik** (bieg 300 m + skok wzwyż). Po srebrno sięgnął zaś **Bartek Grela** (bieg na 600 m + rzut piłeczką palantową). Ta czwórka zdobyła również awanse do finału rywalizacji. Brązowe krążki wywalczyły natomiast: **Wiktor Baran** (bieg na 300 m + skok w dal) i **Lena Ciosek** (bieg na 300 m + rzut piłeczką palantową). Ponadto w pierwszej dziesiątce



MKS Agros Chełm



MKS Agros Chełm

uplasowały się jeszcze **Natalia Palonka** (czwarte miejsce), **Alicja Lipko** (siódme miejsce) i **Wiktoria Dobosz** (dziewiąte miejsce). Wszystkie startowały w biegu na 60 m oraz rzucie piłeczką palantową.

W lubelskiej rywalizacji 17 reprezentantów miał natomiast MKL Chełm, a byli to podopieczni trenerów **Łukasza Sereja** i **Piotra Szkody**. Złote medale, a tym samym awans do finałów zapewnili sobie **Kira Horshkova** (bieg na 600 m + skok w dal) oraz **Gabriel Olczuk** (bieg na 60 m + skok w dal). Do tego brązowy medal dołożyła jeszcze **Jagoda Ciebiera** (bieg na 60 m + skok w dal). Niewiele do miejsc na podium zabrakło z kolei **Laurze Nowosad** (bieg na 600 m + skok w dal) oraz **Bartkowi Chrobotowi** (bieg na 300 m + skok w dal).

MP

## NOWOŚĆ!!!

### Sprawdzenie auta przed zakupem

- elementy, które były malowane
- geometrie i stan zawieszenia
- komputerowy odczyt usterek
- stan układu hamulcowego

**MOTO-POL**  
Chełm, al. Przyjaźni 2  
tel./fax (82) 565 50 30



2007

**SAMOCODOWE INSTALACJE GAZOWE** elcar  
MONTAŻ - SERWIS • SPRZEDAŻ CZĘŚCI

**KLIMATYZACJA AUTOELEKTRONIKA**

Chełm, ul. Zawadówka 22  
82 5602114, 503 156 879  
elcar@auto-gaz.chelm.pl

SERWIS SYSTEMÓW HOLENDERSKICH

VIALLE NOCAM LOVATO BRC LANDTURBO AG

**OPON SERWIS Baza**

**OPONY CAŁOROCZNE**

82/565-18-95

**CHEŁM**  
Dembowskiego 1/2

# Zwycięstwo w pięknym stylu

● **PIŁKA NOŻNA** Fenomenalna gra w pierwszej połowie i skuteczna defensywa przez niemal 90 minut. W taki sposób piłkarze III-ligowej Chełmianki dopisali do konta kolejne trzy punkty, pewnie pokonując na własnej murawie rywali z KSZO Ostrowiec Świętokrzyski. Na morale biało-zielonych nie wpłynął ani brak głównego trenera, ani czołowego strzelca, ani też goalkeepera.

W meczu z drużyną z Ostrowca Świętokrzyskiego za kartki z poprzedniego spotkania musieli pauzować **Bartłomiej Korbecki** i **Michał Jerke**, zaś Grzego-

wał już w siódmej minucie, po sprawnie przeprowadzonej akcji, na prowadzenie wyprowadził ich **Marcel Złomańczuk**. Chwilę później wynik próbowali jeszcze podkręcić **Jakub Karbownik** i **Jakub Romanowicz**. Ten pierwszy powetował sobie to niepowodzenie po upływie pierwszego kwadransu, kiedy nie był praktycznie przez nikogo kryty, co skrzętnie wykorzystał, posyłając piłkę do bramki rywali z kilkunastu metrów. Gra zespołu KSZO ewidentnie zwolniła, za to gospodarze nie mieli zamiaru poprzestawać tylko na dwóch trafieniach. W 23. minucie strzał

ów w kierunku bramki gości, aż w końcu jedną z dobitek golem zakończył **Marcel Złomańczuk**. KSZO próbował nadal szukać swoich szans, chociaż ewidentnie powietrze uszło z zespołu, ale nie był w stanie sprostać ani obronie biało-zielonych, ani czujnemu w bramce **Jakubowi Grzywaczewskiemu**. Na swoje nieszczęście rywale zapomnieli o szczelnej defensywie na własnej połowie, co bardzo ułatwiło oddanie strzału **Jakubowi Karbownikowi** w 40. minucie. Tuż przed gwizdkiem sędziego wynik chciał jeszcze poprawić **Michał Klec**, ale piłka odbiła się



rzowi Boninowi przyszło oglądać mecz z trybun. Przez pierwsze minuty meczu to przyjezdni nadawali tempo, jednak trwało to zaledwie chwilę i nie udało się im stworzyć żadnej dobrej okazji do szybkiego wyjścia na prowadzenie. Z kolei gospodarze długo nie kazali czekać kibicom na powód do wiwatu, ponie-

ż ponad 30 m oddał **Piotr Piekarski**, ale posłał piłkę w objęcia bramkarza gości. Chwilę później **Paweł Ofiara** przemknął między zawodnikami z Ostrowca Świętokrzyskiego, jednak został zatrzymany tuż przed polem karnym. Kolejną zmianę na tablicy wyników przyniosła 33. minuta, kiedy padło kilka strza-

od obrońców gości.

Po przerwie KSZO ruszyli do ataku, mając świadomość, że czas nie jest ich sprzymierzeńcem i że mają sporo do nadrobienia. Kilka minut napierania na połowie gospodarzy niczego im jednak nie przyniosło i gra znów toczyła się na całym boisku. W 53. minucie **Piotr Zmo-**

Tabela po 10. kolejce:

|                         |    |    |       |
|-------------------------|----|----|-------|
| 1. Sandecja Nowy Sącz   | 9  | 23 | 20-6  |
| 2. Chełmianka Chełm     | 10 | 21 | 21-12 |
| 3. Korona II Kielce     | 9  | 20 | 19-9  |
| 4. Star Starachowice    | 10 | 19 | 22-12 |
| 5. Siarka Tarnobrzeg    | 9  | 19 | 16-8  |
| 6. Podhale Nowy Targ    | 9  | 19 | 17-10 |
| 7. Wisłoka Dębica       | 10 | 16 | 27-15 |
| 8. KSZO Ostrowiec Św.   | 10 | 14 | 16-16 |
| 9. Podlasie Biała Podl. | 10 | 14 | 14-14 |
| 10. Wisła II Kraków     | 9  | 13 | 20-16 |
| 11. Pogoń-Sokół Lub.    | 10 | 12 | 15-18 |
| 12. Avia Świdnik        | 9  | 11 | 12-11 |
| 13. Wiślanie Skawina    | 10 | 10 | 12-14 |
| 14. Czarni Polaniec     | 10 | 9  | 11-24 |
| 15. Lewart Lubartów     | 10 | 7  | 10-18 |
| 16. Świdniczanka Św.    | 10 | 7  | 10-20 |
| 17. KS Wiązownica       | 10 | 6  | 12-21 |
| 18. Unia Tarnów         | 10 | 1  | 8-38  |

rzyński podał futbolówkę do **Krystiana Mrocza**, ten jednak trafił ją nieczysto i przyjezdni wyszli z kontrą zakończoną jednak niepowodzeniem. Podczas gdy zespół gości czuł rosnącą presję i robił, co mógł, żeby tylko stworzyć sobie okazję do wznowienia gry i utrzymania się przy piłce, Chełmianka skupiała się na tym, aby nie stracić kontroli i czekała na błąd rywali. Zmianę na tablicy wyników przyniosła dopiero 75. minuta, kiedy **Jakub Pek** został ukarany żółtą kartką za faul w naszym polu karnym. Podyktowaną przez sędziego „jedenastkę” w honorowe trafienie przekuł **Dominik Pisarek**. I było to jedyne „trofeum”, jakie KSZO wywiozł z tego meczu. Straty były dla nich zbyt duże i Chełmianka dopisała do konta trzy punkty po świetnej grze, widocznej przede wszystkim w pierwszej połowie.

**Wyniki pozostałych spotkań 10. kolejki:** Korona II Kielce 5-2 Świdniczanka Świdnik, Unia Tarnów 0-1 Siarka Tarnobrzeg, Pogoń-Sokół Lubaczów 1-1 KS Wiązownica, Wiślanie Skawina 2-1 Lewart Lubartów, Star Starachowice 4-1 Czarni Polaniec, Wisłoka Dębica 3-1 Podlasie Biała Podlaska. Kiedy oddawaliśmy gazetę do druku, swoje mecze miały jeszcze do rozegrania Podhale Nowy Targ i Sandecja Nowy Sącz, oraz Avia Świdnik i Wisła II Kraków. **MP**

# Pechowa passa juniorów



Chełmianka - Lublinianka

● **PIŁKA NOŻNA** Wrzesień nie był zbyt udany dla juniorów młodszych Chełmianki walczących w I lidze wojewódzkiej. Intensywny miesiąc zaczęli od wygranej, jednak w kolejnych pięciu spotkaniach zdobyli tylko jeden punkt.

Trzy punkty zespół prowadzony przez **Pawła Fornalę** wywalczył 4 września, pewnie pokonując u siebie BKS Biłgoraj 5:1. Z kolei 7 września mierzył się na wyjeździe z równolatkami z Górnika Łęczna i musiał uznać wyższość gospodarzy, ulegając im 1:2. Kolejne oczko juniorzy młodszy Chełmianki dopisali do konta, remisując u siebie 15 września z Podlasie Biała Podlaska 1:1. W drugiej połowie miesiąca zespół rozegrał trzy spotkania i na swoje nieszczęście nie zgarnął w nich żadnych punktów. Biało-zieloni przegrali 0:2 z Motorem Lublin i 1:2 z KS-em Lublinianka, chociaż w drugim z tych spotkań dominowali w pierwszej połowie, jednak w drugiej musieli gonić wynik, a nie ułatwiła tego czerwona kartka. Udało im się wyrównać, jednak o zwycięstwie rywali przesądził rzut

karny. Wrzesień drużyna juniorów Chełmianki zakończyła wyjazdem do Lublina i porażką z BKS-em 1:2. To był również kolejny mecz walki, w którym kluczowym momentem była 56. minuta i faul jednego z obrońców na zawodniku gospodarzy, zakończony celnym karnym. Gościom udało się wyrównać, jednak BKS nie dał sobie wyrwać punktów, zdobywając jeszcze jedną bramkę.

- Nie był to dla nas udany miesiąc, powinniśmy zgarnąć znacznie więcej punktów, a najbardziej szkoda strat w meczach z Lublinianką i Górnikiem. Teraz przed nami spotkania na przyszłowiowe noże, będziemy grali w Puławach i Biłgoraju. Tam po prostu musimy zapunktować, żeby zmienić swoją pozycję w tabeli - podsumowuje **Paweł Fornal**. **MP, JZ**

Tabela po 8. kolejce:

|                         |   |    |       |
|-------------------------|---|----|-------|
| 1. Motor Lublin         | 6 | 18 | 19:4  |
| 2. Górnik Łęczna        | 6 | 15 | 15:9  |
| 3. Podlasie Biała Podl. | 8 | 13 | 22:17 |
| 4. KS Lublinianka       | 6 | 9  | 19:23 |
| 5. BKS Lublin           | 8 | 9  | 16:21 |
| 6. Chełmianka           | 8 | 7  | 12:14 |
| 7. BKS Biłgoraj         | 7 | 6  | 14:26 |
| 8. Wisła Puławy         | 7 | 6  | 14:17 |

# Inauguracja na nowym stadionie

● **LEKKOATLETYKA** Rozpoczęła się XXXI edycja Czwartków Lekkoatletycznych organizowanych przez Chełmskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej przy współpracy z Urzędem Marszałkowskim Województwa Lubelskiego, Urzędem Miasta Chełm, Starostwem Powiatowym w Chełmie i Miejskim Ośrodkiem Sportu i Rekreacji w Chełmie. Tym razem młodzi sportowcy rywalizowali na stadionie przy II LO.

W biegu na 60 m najszybsi w poszczególnych grupach wiekowych byli: Dagna Obydź, Gabriel Sadło, Marika Piwowar, Jakub Łobejko, Julia Kiszczak i Marcel Charkot, drugie miejsce zajęli: Zuzanna Mazurek, Dawid Kister, Zuzanna Tomasik, Kamil Krawczyk, Gabriela Zalichta i Konrad Gałązka, a trzecie: Kornelia Pyc, Dominik Koniuszewski, Nikola Zwierz,

Filip Petrykowski, Eryka Wens i Kacper Gogułka. Na dystansie 300 m najlepsi byli: Karina Koziağóra, Szymon Kozioł, Laura Nowosad, Filip Łusiak i Artem Oleksyn, za nimi znaleźli się: Dominik Kalita, Zuzanna Herda, Rafał Pacholczyk i Piotr Kowalczyk, a czołowe trójki zamknęli: Maksymilian Korniejuk, Dorian Nowak i Dorian Wierchoń. Najwyższy stopień podium w biegu na 600 m zajęła Maja Ryszkiewicz, a za nią znalazła się Maja Tywoniuk. Na dystansie 1000 m rywalizowali dwaj chłopcy, i tutaj Gabriel Turewicz był szybszy niż Aleksander Derecki.

W skoku w dal najlepiej spisali się: Dagna Obydź, Szymon Kozioł, Marika Piwowar, Krystian Juziuk i Kacper Gogułka, za nimi byli: Maja Ryszkiewicz, Dominik Koniuszewski, Dominika Gałus, Laura Nowosad, Filip Petrykowski i Hubert Woś, z kolei podium zamknęli: Martyna

Duszek, Pola Kalińska, Wojciech Pilipczuk, Magdalena Lackowski, Rafał Pacholczyk i Jakub Szalaj.

Piłeczką palantową najdalej rzucili: Karina Koziağóra, Gabriel Turewicz, Maja Dolińska, Jakub Łobejko, Eryka Wens i Artem Oleksyn, drugie lokaty zajęli: Anna Nowosad, Gabriel Sadło, Nikola Feret, Kamil Krawczyk, Julia Kiszczak i Piotr Kowalczyk, zaś trzecie: Maja Domaciuk, Łukasz Misura, Eliza Mękańska, Filip Łusiak, Michał Pacek, Eryk Bechta, Gabriela Zalichta i Jakub Kapitan. W skoku wznwyż Zuzanna Tomasik wyprzedziła Lenę Szymańska, natomiast w pchnięciu kulą miejsca na podium zajęli kolejno Antoni Gąsior, Antoni Kuczura i Patryk Kowalczyk.

Kolejne wydarzenie w ramach Czwartków Lekkoatletycznych odbędzie się 3 października, również na stadionie przy II LO. **MP**



foto. Chełmskie TKKF

# Zawsze grają na sto procent

● **DART** 16 zawodników walczyło o podium w trzecim turnieju z cyklu jesiennej ligi Steel Dart Chełm. Podzieleni na cztery grupy rywalizowali o rozstawienie w pierwszych meczach fazy play-off. Z pozoru wydająca się gra o przysłowiową pietruszkę przyniosła sporo emocji, ponieważ o lokatach z dwóch grup decydował bilans legów.

Tym razem najdłużej pod tarczami zostali: **Grzegorz Bądaruk**, **Sylwester Semeniuk**, **Sebastian Kotzian** i **Andrzej Gula**. W pierwszym półfinale pomiędzy Grzegorzem i Sylwestrem walka trwała do samego końca i dopiero piąty leg zapewnił finał drugiemu z nich. Drugi pojedynek półfinałowy, pomiędzy Sebastianem i Andrzejem, także należał do tych z gatunku dreszczowców, ponieważ i tutaj potrzebny był pełen dystans, a finalnie presję lepiej zniósł pierwszy z nich. W starciu o trzecie miejsce Andrzej

Gula pewnie, bo 4:0, ograł aktualnego lidera cyklu Grzegorza Bądaruka. W finale natomiast potrzebna było aż siedmiu legów, aby to ostatecznie Sebastian Kotzian szybciej zamknął swój licznik i 4:3 pokonał Sylwestra Semeniuka.

Wyrównane i zacięte me-

cze przyniosły również kolejne wyniki do listy wyczynów. Tym razem uzupełnili ją: **Sebastian Kotzian** (finał 119 pkt), **Grzegorz Cieślak** (finał 150 pkt), **Karol Przebirowski** (180 pkt), **Dawid Głąb** (finał 107 pkt) i **Sylwester Semeniuk** (2x180 pkt). **MP**



# Z Plewisk wrócili z krążkami

● **ZAPASY** Zapaśnicy z Włodawy i Krasnegostawu dobrze zaprezentowali się podczas Ogólnopolskich Mistrzostw Zrzeszenia LZS, które rozegrane zostały w Plewiskach k. Poznania. Na tamtejszych matach o medale walczyli zawodnicy z 24 klubów. Dla włodawian był to pierwszy start w rozpoczętym niedawno sezonie.

Spośród reprezentantów LMKS-u Krasnystaw najlepiej poszło **Konradowi Olechowi**, który stanął na drugim stopniu podium ze srebrnym medalem. Brązowe krążki zawiesili natomiast na szyjach **Gabriel Abbas**, **Ksawier Suszek** i **Mateusz Matysiak**, natomiast na piątych lokatach mistrzostwa zakończyli **Jakub Dulak**, **Mikołaj Korczyński** oraz **Miłosz Chlewicki**. Dzięki tym wynikom zapaśnicy z Krasnegostawu zaję-



LMKS Krasnystaw

li czwarte miejsce w klasyfikacji drużynowej.

Do udanych występ w cze-

pionacie LZS mogą zaliczyć inauguracyjny w ten sposób sezon reprezentanci MŁUKS-u Włoda-

wa. Na najwyższym stopniu podium rywalizację zakończył **Leo Chaciółka**, z kolei po brązowe

medale sięgnęli **Kacper Kończal** oraz **Szymon Ciepałowicz**. Piąta lokata przypadła **Sebastianowi**

**Sołtysowi**, a na dalszej pozycji uplasował się **Maciej Tureniec**.  
MP



MŁUKS Włodawa

## Awansowali do półfinałów

● **PIŁKA NOŻNA** W środę (25 września) sześć lokalnych zespołów zmierzyło się ze sobą w IV rundzie okręgowego Pucharu Polski i w dwóch spotkaniach zaskoczeń nie było. Dzień wcześniej awans do piątego etapu, chociaż dopiero w rzutach karnych, zapewnił sobie **Kłos Gmina Chełm**.

W środę III-ligowa **Chełmianka** grała na wyjeździe z okręgowym **Bugiem Hanna** i nie pozostawiła złudzeń, dominując przez całe spotkanie i wygrywając je aż 8:0. Na pierwsze trafienie trzeba było jednak zaczekać do 38. minuty, kiedy worek z golami rozwiązał **Michał Klec**, a trzy minuty później wynik na korzyść biało-zielonych podniósł **Krystian Mroczek**. W drugiej połowie zespół prowadzony przez **Grzegorza Bonina** rozstrzelał się na dobre. Trzeciego gola zdobył **Krystian Wójcik**, a dwie minuty później „snajperskie show” zaczął **Bartłomiej Korbecki**. Co więcej, był on też autorem jeszcze dwóch bramek (67. i 81.), zaliczając w ten sposób hat-tricka w nieco ponad kwadrans. W międzyczasie (75. minuta) gola do puli dołożył jeszcze **Maksim Kventsar**, natomiast o ostatecznym wyniku, cztery minuty przed końcem spotkania, przesądził **Paweł Perdun**.

- Cieszymy się z tego zwycięstwa i awansu, zwłaszcza że mecz miał kilka istotnych pozytywnych aspektów - mówi **Wojciech Wójcik**, dyrektor sportowy **Chełmianki**. - Na murawie pojawili się zawodnicy, którzy nie występują regularnie, jak i również ci, którzy wracają po kontuzjach. Dobrze spał się również w bramce **Jakub Grzywaczewski**, który w tym sezonie nie miał jeszcze okazji pojawić się w spotkaniach ligowych, więc ma za sobą najlepsze przetarcie. Budujący jest również fakt, że nasz zespół podszedł poważnie do tego meczu, mimo że mierzyliśmy się z rywalem, który występuje w niższej klasie rozgrywkowej. Co do samej gry, to uważam, że zaprezentowali-



Bug Hanna - Chełmianka

śmy się bardzo dobrze.

Tego samego dnia, również wysoko, bo 7:0 IV-ligowy **Start Krasnystaw** oddelegował z okręgowego Pucharu Polski okręgowe **Frassati Fajslawice**. Pierwsze trafienie dla drużyny szkolonej przez **Marka Kwietnia** w 18. minucie zafundował **Kacper Brzyski**, drugie sprezentowali jej gospodarze z **Fajslawic** po samobójczej bramce w 27. minucie. **Start** schodził na przerwę z trzema golami przewagi, dzięki **Maciejowi Bukowi**, który popisał się celnością w 37. minucie. Po zmianie stron nie trzeba było długo czekać na kontynuację ofensywy zespołu z **Krasnegostawu**. Już w 47. minucie czwartą bramkę dla swojej drużyny zdobył **Norbert Kudła**, pięć minut później autorem piątej był **Jakub Kukulski**. Gospodarze próbowali zminimalizować straty, jednak niewiele im z tego wyszło, zwłaszcza że przyjezdni nie powiedzieli jeszcze ostatniego słowa. 71. minuta przyniosła trafienie **Piotra Korzeniowskiego**, a chwilę później wynik spotkania zamknął **Norbert Kudła**.

Dopiero w rzutach karnych zakończyło się natomiast derbowe starcie między A-klasową **Eko Różanką** a liderującą **Chełmianką** okręgowce **Włodawianką** rozegrane na murawie pierwszej z tych drużyn. Na prowadzenie jako pierwszy wyszedł skład trenowany przez **Mirosława Kosowskiego** po голу

**Mateusza Chwedoruka**, który ominął w polu karnym obrońcę gospodarzy. Ci natomiast wyrównali rezultat tuż przed przerwą, kiedy to okazji nie zmarnował **Jakub Gołąb**, któremu asystował **Karol Sobów**. Ostatecznie w teście jedenastek, do którego doszło po bezbramkowej drugiej połowie, skuteczniejsza była **Eko Różanka** i to ona powalczy o awans do finału.

- Pierwsza połowa była jedną z najlepszych, jaką zagraliśmy w ostatnim czasie - przyznaje trener gospodarzy **Kamil Karwatiuk**. - Po zmianie stron początkowo mecz był wyrównany, jednak po ok. 20 minutach goście zaczęli mocno napierać, mieli swoje sytuacje, ale kor-

czyli spotkanie w dziesięciu. Dzięki zaangażowaniu i determinacji udało nam się jednak to przetrwać i doprowadzić do karnych.

Szkoleniowiec **Włodawianki** spodziewał się, że walka o awans nie będzie łatwa, przyznając, że **Eko Różanka** to solidny rywal.

- Kilku zawodników z drużyny gospodarzy grało niegdyś u nas, w składzie posiadają również piłkarzy z przeszłością z wyższych lig, więc na murawie to właśnie oni się wyróżniali - mówi **Mirosław Kosowski**. - W drugiej połowie mieliśmy szansę na zwycięstwo, jednak nie udało się wykorzystać kilku sytuacji pod bramką i po prostu zabrakło skuteczności. Gratulu-



Eko Różanka po wygranej z Włodawianką



Frassati Fajslawice - Start Krasnystaw

jemy awansu **Eko Różance**, a my teraz w pełni skupiamy się już na rozgrywkach ligowych.

We wtorek (24 września) ćwierćfinałowe spotkanie pucharowe rozegrały z kolei gospodarujący **Orzeł Srebrzyszcze** i przyjezdny **Kłos Gmina Chełm**. Pierwszy z tych zespołów wyszedł na prowadzenie już w czwartej minucie, kiedy trafieniem popisał się **Anatolii**

**Halchun**. Po stronie gości wyrównującego gola zdobył **Paweł Wójcicki** i w regulaminowym czasie spotkanie skończyło się wynikiem 1:1. Finałnie o awansie zadecydowały rzuty karne, a w tych lepiej poszło **Kłosowi**.

Półfinały Pucharu Polski na szczelbu **Chełmskiego oddziału Lubelskiego Związku Piłki Nożnej** rozegrane zostaną 23 października.  
MP

## Stawali na podium w Finlandii

● **KARATE** Dwoje reprezentantów **Klubu Karate Kyokushin Kanku** nie wraca z pustymi rękoma z międzynarodowego turnieju **Nordic Cup**, który rozegrany został w fińskim **Turku**. O medale walczyli tam w gronie karateków gospodarzy, **Skandynawii**, ale również m.in. **Niemiec**, **Austrii** czy **Izraela**.

Rywalizacja w **Turku** toczyła się przede wszystkim w gronie doświadczonych zawodników, czyli głównie seniorów i mistrzów, ale w szranki stawali również juniorzy. I właśnie wśród nich sportowy kunszt pokazała



**Estera Szopa**, która zajęła najwyższy stopień podium w kumi-

te w kategorii +55 kg. Z kolei **Szymon Pawłowski** uplasował się na

drugim miejscu w kata w rywalizacji seniorów.  
MP

# Medale i wyróżnienia w Mielcu

● **BOKS** Pięściarze MKS-u Olimp Chełm rozpoczęli kolejny sezon startowy od świetnego występu w Pucharze Karpat. Podczas krzyżowania rękawic w mieleckich ringach stawali na podium oraz zachwycali sędziów siłą ciosów i techniką ich wykonywania.

Oprócz głównych walk w Mielcu rozegrane zostały również sparingi, a w nich wziął udział **Marek Tołyż** i mierzył się z jednym z reprezentantów gospodarzy. W pojedynkach turniejowych walczyło pięcioro innych zawodników Olimpu i każdy z nich stanął na podium. Złoto i tytuł najlepszego pięściarza w kategorii U12 zdobył **Mikołaj Rondoś**, który pokonał rywala z Rumunii. Pierwsze miejsce i także miano najlepszego zawodnika, ale w grupie wiekowej U18, to zasługa **Arkadiusza Tołyży**, który też mierzył się z przeciwnikiem z Rumunii



i zwyciężył przez RSC. Po złote medale sięgnęli również **Jakub Ręclawowicz** (pokonał zawodnika z Krakowa 2:1) oraz **Kacper Frymus** (jednogłośnie zwyciężył innego krakowskiego pięściarza 3:0). Ze srebrem wróciła natomiast do Chełma **Wiktoria Lichaczewska**, która stosunkiem głosów 1:2 musiała uznać wyż-

szość rywalki z Rzeszowa.

- Do walk chcieliśmy jeszcze wystawić **Igora Rondosia**, ale finalnie nie udało się znaleźć dla niego rywala. Co nie zmienia faktu, że występ w Pucharze Karpat trzeba uznać za bardzo udany i oby tak dalej - mówi trener chełmskiego Olimpu **Konrad Rondoś**. - Co do Igora,

to przed nim kolejne zgrupowanie kadry narodowej przygotowujące do mistrzostw świata, a powołany został do niej również Kacper Frymus. Jeśli dobrze pójdzie, to w tym czempionacie, który rozegrany zostanie w Budwie w Czarnogórze, będziemy mieli dwóch swoich zawodników w reprezentacji Polski. MP



Arkadiusz Tołyż na pierwszym miejscu

## To nie były wolne żółwie

● **BIEGI** W sobotę (21 września) ponad setka biegaczy mierzyła się ze sobą na kilku dystansach I edycji Biegu Żółwia. Start i meta wydarzenia, któremu patronowali, zostały ulokowane nad zalewem w Majdanie Zahorodnińskim.

Na najdłuższym dystansie liczącym 21 km najszybsi w swoich kategoriach byli **Krzysztof Koniuszewski** (1 godz. 32 min 22 sek.) i **Justyna Jagiełło** (1 godz. 33 min 39 sek.), za nimi



NASZ PATRONAT



## Świetny występ bliźniaków

● **STRZELECTWO** Dwóch strzelców MKS-u Dragon Chełm stawało na podium podczas Międzywojewódzkich Mistrzostw Młodzików, których gospodarzem był Białystok.

W konkurencji karabinu sportowego 3x20 pierwsze miejsce zajął **Mateusz Oberda** z wynikiem 533 pkt, natomiast trzeci był jego brat **Jakub Oberda**, który wystrzelał 506 pkt. Pierwszy z nich nie miał sobie równych również w kategorii karabinu pneumatycznego i najwyższy stopień podium wywalczył wynikiem 394 pkt, co jest też jego nowym rekordem życiowym. W tej konkurencji Jakub Oberda był z kolei ósmy (378,7 pkt). Dzięki ich lokatom MKS Dragon Chełm zdobył 16 pkt do Systemu Współ-



Mateusz Oberda na pierwszym miejscu

fot. Z. Kaczorowski

zawodnictwa Sportowego Dzieci i Młodzieży. Bracia będą reprezentowali klub oraz wo-

jewództwo lubelskie podczas Mistrzostw Polskiej Młodzieży w Zielonej Górze. MP

znaleźli się **Mateusz Pikula** (1 godz. 33 min 50 sek.) i **Marlena Wiejak** (1 godz. 34 min 56 sek.),

a podium zamknęli **Marek Bisek** (1 godz. 35 min 3 sek.) i **Wioletta Drzazga** (1 godz. 46 min 33 sek.). Z trasą liczącą 10 km najlepiej poradziła sobie **Tomasz Lipiński** (37 min 55 sek.) i **Ewa Furmanik** (49 min 5 sek.), drużby byli **Kamil Woźniak** (38 min 15 sek.) i **Jagoda Szercer** (51 min 29 sek.), zaś trzeci **Michał Kondraciuk** (41 min 46 sek.) i **Monika Korzeniowska** (54 min 30 sek.). Na tym samym dystansie rywalizowali miłośnicy nordic walking, wśród których najwyższe lokaty zajęli **Bartosz Gregorczyk** (1 godz. 27 min 49 sek.) i **Monika Klimkowska** (1

godz. 27 min 55 sek.). Z dystansem 5 km najszybciej poradziła sobie **Dariusz Ryć** (20 min 36 sek.) i **Monika Wodzik** (27 min 44 sek.), drugie lokaty przypadły **Tomaszowi Koziolowi** (23 min 16 sek.) i **Monice Walczak** (28 min 12 sek.), natomiast trzecie **Bartkowi Lechowskiemu** (24 min 11 sek.) i **Annie Zielińskiej** (28 min 14 sek.). W rywalizacji dzieci, również na 5-kilometrowym odcinku, pierwsze miejsca zajęli z kolei **Daniel Głowacki** (21 min 44 sek.) i **Anna Koniuszewska** (22 min 15 sek.).

Więcej zdjęć na supertydzien.pl. MP, JR

## Zdybel nie schodzi z podium

● **PŁYWANIE** Udanie rozpoczęły sezon reprezentantki UKS-u Wodnik Krasnystaw. Największe powody do zadowolenia ma **Zuzanna Zdybel**. Zawodniczka powołana niedawno do kadry narodowej dwukrotnie stawała na pudle w IV rundzie ligi pływackiej O Laur Lubelskiego Koziółka.

W zmaganiach rozegranych w stolicy naszego województwa wzięło udział 483 zawodników z 16 klubów zrzeszonych w Polskim Związku Pływackim i walczących o medale w siedmiu kategoriach wiekowych. Wśród nich pięciosobową drużynę miał Wodnik Krasnystaw. Najle-



Zuzanna Zdybel

piej z tej grupy zaprezentowała się **Zuzanna Zdybel**. W kategorii 13-latek zajęła drugą lokatę na 200 m stylem dowolnym oraz drugą na 100 m stylem zmiennym. Pozostałe zawodniczki klubu rywalizowały w kategorii dziewięciolatek i uplasowały się na następujących miejscach: **Adrianna Dyśko** - szósta na 50 m stylem dowolnym i 16. na 50 m stylem grzbietowym, **Magdalena Klejna** 12. na 50 m stylem dowolnym i dziewiąta na 50 m stylem grzbietowym, **Zofia Borańska** - 23. na 50 m stylem dowolnym i 30. na 50 m stylem grzbietowym, a **Nikoła Choduń** - 12. na 50 m stylem grzbietowym. MP

# Rowerem po złoto

● **MTB** Jarosław Garda, jeden z zawodników GKK Peletonu Okszów, zdominował rywali podczas wyścigu kolarskiego Rykowisko Gravel w Sosnowicy. Był jedynym reprezentantem klubu w tym wyścigu.

Jarosław Garda zmierzył się z wymagającym dystansem liczącym 77 km i poprowadzonym po gravelowej trasie w okolicach Poleskiego Parku Narodowego. Początkowojechał z czołówką stawki, jednak po pokonaniu piątego kilometra „urwał się” rywalom i nie oddał prowadzenie do samej mety. Co więcej, finiszował z zapasem czasowym, ponieważ drugi zawodnik ukończył wyścig z ponad minutową stratą.

MP



# Nasi nadal na podium

● **BIEGI** Sezon jesiennej rywalizacji rozkręca się na dobre, a dla części reprezentantów naszego regionu zaczyna się medalowo.

Kamil Borowski z grupy Chełm Biega wziął udział w rozgrywanej w Zakopanem XVII edycji zawodów z serii Alpin Sport Tatrzański Bieg pod Górę, w ramach których odbyły się także Mistrzostwa Polski Skyrunning Vertical. Zmagania typu vertical cechuje bardzo mocny podbieg i spora różnica wzniesień na stosunkowo niewielkim dystansie. Chełmianin pokonał dystans blisko 9 km z przewyższeniem ponad kilometra do Kasprowego Wierchu w 53 min 3 sek., co dało mu trzecią lokatę w M30 oraz piątą w open. W tym biegu wzięło udział ponad 250 osób z całej Europy.

W tym samym czasie dwójce reprezentantów sekcji biegowej Ruchu Izbica walczyło o podium podczas rozgrywanej w Łęcznej Kasztelańskiej Piątce na dystansie, zgodnie z nazwą, liczącym 5 km. Andrzej Łoiński, który kilka dni wcześniej startował z wymagającym

triathlonie Wataha, zajął tutaj siódme miejsce w open oraz pierwsze w swojej kategorii wiekowej, a do mety dotarł w 17 min 58 sek. Natomiast Jagoda Szercer wynikiem 22 min 46 sek. uplasowała się na drugiej lokacie w swojej kategorii wiekowej.

MP



Jagoda Szercer na drugim miejscu

fot. RBM Studio Fotografii

# Dobra forma na początku sezonu



Nikola Urbańczyk druga z prawej

fot. Polski Związek Tenisa Stołowego

● **TENIS STOŁOWY** Reprezentacje UKS-u Zaczka Fajslawice oraz SMS-u Włodawa mają za sobą kolejne udane występy w nabierającym tempa sezonie. Tym razem z dobrej strony pokazali się przy stołach w Warszawie i Lublinie.

Grupa zawodniczek Zaczka Fajslawice walczyła o trofea na warszawskim Torwarze, gdzie Polski Związek Tenisa Stołowego zorganizował sportowy festiwal. Najlepiej z nich poszło Nikoli Urbańczyk, która w kategorii żaczek dopiero w finale, po bardzo zaciętym pojedynku, uległa rywalce z krajowej czołówki. W grupie młodziczek Katarzyna Wasil odniosła jedno zwycięstwo i zakończyła zmagania na dziewiątym miejscu. Alicja



Szymon Zguczyński

Bochniarz rywalizowała wśród kadetek i dotarła do pierwszej ósemki, a tam musiała uznać wyższość rywalki z Rzeszowa

i finalnie uplasowała się na piątej lokacie. W kategorii juniorek rywalizowała jedna z czołowych zawodniczek klubu z Fajslawice

Antonina Serafin, która trafiła na bardzo mocną zawodniczkę i uległa jej 1:2.

Antonina Serafin startowała również w 15. edycji turnieju „Z SKS-u do AZS-u” organizowanego przez Akademicki Klub Sportowy Politechniki Lubelskiej. Tam poszło jej znacznie lepiej, ponieważ pokonała dawną klubową koleżankę, a obecnie reprezentantkę gospodarzy zmagani Wiktorię Salecką 3:1.

W turnieju Politechniki Lubelskiej wziął również udział Szymon Zguczyński, tenisista stołowy SMS-u Włodawa. Zaprezentował się tam bardzo dobrze, ponieważ zajął pierwsze miejsce w swojej kategorii wiekowej i tym samym awansował do ogólnopolskiego finału. MP

# Uczczą pamięć Sobiboru

**NASZ PATRONAT**

fot. zmierzymyczas.pl

# Wrócili do stołów

● **SZACHY** Po wakacyjnej przerwie szachiści MKS-u Agros Chełm kontynuują umysłowe rywalizacje o najwyższe trofea.

Dwóch reprezentantów sekcji brało udział w eliminacjach do finału Mistrzostw Polski Juniorów w strefie lubelsko-białostockiej, które rozegrane zostały w Zagłębiu. Miłosz Dutka zajął szóste miejsce i zdobył awans do przyszłorocznych zmagani w rodzimym czempionacie. Michał Studziński zakończył te zmagania na ósmej lokacie.

Z kolei w Szkole Podstawowej nr 3 w Chełmie rozegrany

został czwarty turniej z cyklu Grand Prix o Puchar Prezesa MKS Agros. W kategorii U12 aż czwórka szachistów zdobyła taką samą liczbę punktów i o ostatecznych wynikach zdecydowała punktacja pomocnicza. Pierwsze miejsce w tej grupie wiekowej zajął Miłosz Dutka, a zanim znaleźli się kolejno Michał Studziński, Szymon Wachewicz oraz Franciszek Nieradko. Kategorię U18 wygrała natomiast Kinga Pietrucha, druga lokata przypadła Danielowi Zaborowskiemu, a podium zamknął Bartosz Świś. MP



● **BIEGI** 13 października rozegrana zostanie XXIII edycja Biegu Sobiborskiego organizowanego przez Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji we Włodawie. Zapisy trwają do 6 października, a uczestnicy będą rywalizowali w kilku kategoriach wiekowych.

Biegacze wystartują sprzed Muzeum i Miejsca Pamięci w Sobiborze, następnie pobiegą przez las w kierunku drogi wojewódzkiej nr 816 w Orchówku, a stamtąd do centrum Włodawy, gdzie została zlokalizowana meta. Na pokonanie tego 13-kilometrowego dystansu będą mieli 2 godziny. Na trasie zostaną zlokalizowane dwa punkty z wodą,

a za ostatnim uczestnikiem będzie przemieszczał się mobilny punkt medyczny. Początek rywalizacji o godz. 12. Zapisy zostaną zamknięte 6 października, później chęć udziału będzie można zgłosić jeszcze w biurze zawodów we Włodawie w dniu wydarzenia. Oprócz charakteru sportowego XXIII Bieg Sobiborski ma również wymiar historyczny, ponieważ upamiętnia ofiary pomordowane w hitlerowskim obozie zagłady.

Szczegółowy regulamin oraz formularz zgłoszeniowy są dostępne na stronie internetowej włodawskiego MOSiR-u. Link do zapisów znajduje się również na portalu zmierzymyczas.pl. MP

**P.W. JUREX Piotr Jurek**

**zatrudni kierownika budowy z uprawnieniami**

**Firma oferuje atrakcyjne wynagrodzenie**

**Telefon 518 077 440**

**MOTORYZACJA****• SAMOCHODY KUPNO**

**SKUP AUT, GOTÓWKA, TRANSPORT.**  
Tel. 794 564 080.

**Skup aut: osobowe, busy, wszystkie marki, każdy stan.**  
Tel. 727 563 368.

**SKUP KONI I BYDŁA**

**w każdej kondycji**



**Szybka płatność dwa dni**  
517 055 016, 506 385 510

**• SAMOCHODY SPRZEDAŻ**

Sprzedam. Renault thalia, lpg, mały przebieg, opłaty aktualne, nowy akumulator. Tel. 506 468 070.

Opel astra III H, 1.6, kombi, 2012 r., z salonu, 207 000 km, c. 25 000 zł. Tel. 602 469 322.

Renault twingo, 1,2 benzyna, czerwony, 2009 r., c. 7000 zł. Tel. 518 929 340.

Sprzedam. Citroen C5, 2002 r., 1.8 benzyna, kombi, grafitowy, nowy akumulator, nowe opony wielosezonowe. Tel. 518 935 177.

Sprzedam. Toyota avensis 2.0 diesel, 2003 rok, stan dobry, c. 9 500 zł. Tel. 607 890 780.

Sprzedam. Mercedes klasy A, 2005 rok, srebrny, klimatyzacja, opony całoroczne, c. 7200 zł. Tel. 695 040 204.

**Sprzedam. Fiat uno 1, cyklop 214, polski.**  
Tel. 665 180 227.

Sprzedam. Mitsubishi space star, 2002 r., 1.6 benzyna, gaz, klima, c. 3 500 zł do negocjacji. Tel. 784 098 206.

Sprzedam. Smart forfour 454, 1.5 diesel, 2005 rok, c. 5900 zł. Tel. 695 040 204.

Sprzedam. Opel astra hatchback, 1993 r., 131 257 km, aktualne badania techniczne. Tel. 665 102 847.

Sprzedam. Hyundai IX 35, benzyna, 135 KM, 2015 r., st. bdb., 148 000 km. Tel. 506 871 774.

Sprzedam. Honda FR-V 1.8, benzyna, przebieg 186 200 km, c. 18 000 zł. Tel. 506 913 817.

**• MOTOCYKLE I QUADY**

Sprzedam. Yamaha virago 535, 1998 r., 28 000 km, zielono-czarna, c. 12 500 zł. Tel. 781 789 685.

**• MOTORYZACYJNE INNE**

Sprzedam. Przyczepka, bardzo mało używana, opłacona, c. 4 000 zł. Tel. 506 468 070.

Sprzedam. Skrzynia biegów, szyberdach, koła używane 155 x 80 x 13, c. 50 zł/szt. Tel. 665 102 847.

**NIERUCHOMOŚCI****• DOMY**

Sprzedam. Dom w Józefinie - 115 mkw., ładny, 2012 rok, działka - 22 a. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Dom murowany - 64 mkw., 3 pokoje, kuchnia, łazienka, działka - 12 arów, budynek gospodarczy - 43 mkw., 2 km od Chełma, c. 390 000 zł. Tel. 608 299 849.

Sprzedam. Dom do remontu w Sawinie, działka - 36 a, murowany budynek gospodarczy, piwnica, sadek. Tel. 504 332 887.

Sprzedam. Dom w Chełmie - 80 mkw., piętrowy, nowy, wykończony, ogrzewanie gazowe, działka - 582 mkw., c. 599 000 zł. Tel. 691 317 117.

Sprzedam. Dom - 162 mkw., działka - 65 arów, Strupin Duży. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. Dom piętrowy na ul. Pocztowej - 60 mkw. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Dom w Józefinie - 115 mkw., ładny, działka - 22 a, 2012 r. Tel. 883 156 315.

**Sprzedam. Dom murowany z budynkami gospodarczymi na działce 14 a, gmina Rejewiec. Tel. 693 264 508.**

Sprzedam dom, stan deweloperski, Biała Podlaska. Tel. 732 988 113.

Sprzedam. Dom jednorodzinny, parterowy - 120 mkw., podpiwniczony, garaż, działka - 5,5 ara, wszystkie media, c. 450 000 zł. Tel. 691 308 955.

Sprzedam. Dom - 80 mkw., do zamieszkania, działka - 15 a, Uchanie, c. 400 000 zł. Tel. 506 904 217.

**• MIESZKANIA**

Wynajmę. Kawalerka - 33 mkw., dla dwóch osób, studentek lub uczennic. Tel. 698 244 210.

Sprzedam. Mieszkanie - 34 mkw., w centrum Chełma, 2 pokoje, kuchnia, przedpokój, c. 220 000 zł. Tel. 500 100 562.

Sprzedam. Mieszkanie przy ul. Szymanowskiego, 2 pokoje, parter, po remoncie. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie przy ul. Siedleckiej - 32 mkw., 2 pokoje, po remoncie, parter. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Mieszkanie - 58 mkw., 3 pokoje, 3 piętro, przy ul. Synów Pułku. Tel. 572 472 833.

Sprzedam. M-4 - 58 mkw., 1 piętro, bezczynszowe, Dubienka, centrum, c. 159 900 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam 2 pokoje - 45 mkw., po remoncie, ul. Siedlecka. Tel. 515 959 229.

Wynajmę. Mieszkanie: kuchnia, łazienka, pokój, TV, Internet, dla studentów lub pracujących, c. 800 zł plus opłaty. Tel. 602 469 322.

Sprzedam. Mieszkanie - 40 mkw., na 1 piętrze, ul. Synów Pułku, c. 240 000 zł. Tel. 501 157 555.

Sprzedam. Mieszkanie - 38 mkw., 2 piętro, bez pośredników. Tel. 600 700 021.

Sprzedam. Mieszkanie - 60 mkw., przy ul. Wolności, 3 pokoje. Tel. 608 065 770.

Wynajmę. Kawalerka - 33 mkw., dla uczennic lub studentek/studentów. Tel. 698 244 210.

Wynajmę. Mieszkanie - 2 pokoje, parter, ul. Szymanowskiego, po remoncie. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Mieszkanie - 66 mkw., 2 pokoje, 2 piętro, ul. Wołyńska. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Mieszkanie na ulicy Piłsudskiego - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro. Tel. 883 156 315.

Kupię mieszkanie do remontu, do pierwszego piętra. Tel. 608 065 770.

Wynajmę. Pokój dla uczennicy, studentki, kobiety pracującej. Tel. 698 607 603.

Wynajmę. Kawalerka - 40 mkw., pokój, kuchnia, łazienka, przy ul. Siedleckiej, c. 1 100 zł, plus czynsz i kaucja. Tel. 781 035 993.

Sprzedam. 2 pokoje - 41 mkw., parter, Bazylany. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie - 66 mkw., 2 pokoje, 2 piętro, ul. Wołyńska. Tel. 883 156 315.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Mickiewicza. Tel. 883 156 315.

Mieszkanie - 45 mkw., po remoncie, 2 piętro, ul. P. Skargi, c. 320 000 zł. Tel. 507 322 319.

Wynajmę. Stancja dla mężczyzny (pracujący lub emeryt). Tel. 793 470 676.

**Belgia Holandia Niemcy**

**FAST TRAVEL**

★ szybki czas przejazdu  
★ z adresu na adres  
★ bez przesiadek  
★ duże, wygodne busy  
★ klimatyzacja, TV, gniazda USB  
★ wieloletnie doświadczenie

+48 514 296 603  
+48 665 372 558

fasttravel.pl

Wynajmę mieszkanie: 2 pokoje, kuchnia, centrum, umeblowane, bdb. lokalizacja. Tel. 604 311 005.

Sprzedam. Mieszkanie os. Słoneczne, 3 pokoje, po gruntownym remoncie. Tel. 535 845 053.

Kupię mieszkanie do 200 tysięcy, w Chełmie. Tel. 608 065 770.

Sprzedam mieszkanie - 50 mkw., 2 pokoje, 1 piętro, ul. Kolejowa, blok 2000 r., c. 335 000 zł. Tel. 668 111 855.

Wynajmę. Kawalerka - 30 mkw., przy ul. Żołnierzy IAWP 37. Tel. 694 457 007.

Wynajmę oficynę, c. 450 zł. Tel. 509 144 102.

Wynajmę. Mieszkanie, 2 pokoje, w pełni wyposażone, IV p., centrum, c. 1 500 zł plus opłaty. Tel. 515 277 648.

**• LOKALE**

Wynajmę. Lokal - 40 mkw., na magazyn, gabinet lub mieszkanie, media, przy ul. Paderewskiego. Tel. 504 377 961.

Wynajmę lokal - 35 mkw., ul. Lwowska 61 D, Cegielka, c. 750 zł. Tel. 509 066 424.

Sprzedam. Garaż murowany, działka obok, przy ul. Wojsławickiej, c. 100 000 zł. Tel. 507 322 319.

**SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, KANTÓWKI, LISTWY WYKOŃCZENIOWE**  
**PRODUCENT tel. 609 413 767**

Wynajmę ostatnie 100 mkw., w nowo powstałym budynku obok ZDZ, róg Lwowskiej i Żołnierzy IAWP. Najlepsze miejsce handlowe. Tel. 504 266 444.

**• DZIAŁKI**

Sprzedam. Działka rolna - 1,5 ha, przy szosie, Kurmanów. Tel. 504 519 992.

Sprzedam. Działka rolnobudowlana - 76 arów, nad zalewem Żółtańce. Tel. 609 479 968.

Sprzedam. Działka budowlana - 1589 mkw., dostęp do prądu i wodociągu, Człuchy przy szosie na Włodawę. Tel. 503 356 327.

Sprzedam. Działki budowlane od 1600 do 2350 mkw., prąd, woda, doskonały dojazd, Stołpie - Tytusin, c. 30-35 zł/mkw. Tel. 606 538 523.

Sprzedam. Działka budowlana - 15 arów, uzbrojona, blisko centrum, 120 zł/mkw. Tel. 603 668 999.

Przyjmę w dzierżawę grunty rolne na korzystnych warunkach. Tel. 695 673 937.

Sprzedam. Działka budowlana - 35 arów lub 70 arów, Gotówka, gmina Ruda-Huta koło Chełma. Tel. 572 437 324.

**• NIERUCHOMOŚCI INNE**

Sprzedam. Siedlisko Helenów - 5,70 ha, gmina Wierzbica, dom, obora, garaż, c. 250 000 zł. Tel. 504 666 719.

Sprzedam. Las mieszany 60-letni - 5,20 ha, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 260 000 zł. Tel. 509 165 151.

**USŁUGI**

Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje. Tel. 661 119 284.

**Piaskowanie, dojazd do klienta.**  
Tel. 501 606 240.

Termomodernizacje i docieplenia, tynki cementowo-wapienne. Tel. 730 658 803.

**MALOWANIE DACHÓW.**  
Tel. 516 964 592.

**Transport, przeprowadzki, utylizacja mebli, opróżnianie mieszkań, piwnic. Tel. 788 213 681.**

**TYNKI - maszynowe, gipsowe, cementowo-wapienne. Tel. 506 396 999**

Hydraulik, elektryk, usługi domowe, naprawy, biały montaż. Tel. 665 670 947.

Złota rączka. Pomogę: domowe naprawy, montaż, usterki, duży zakres usług, w dobrej cenie. Tel. 507 156 875.

**OGRODZENIA SZAMBA ■ BUNKRY PIWNICE OGRODOWE**

○ Sprzedaż  
○ Transport  
○ Montaż  
○ Kompleksowe roboty ziemne

**Zbiorniki na wodę deszczową**

**Piwnice ogrodowe typu „Loch”**

Szamba zbiorniki 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

**Produkt zastrzeżony**

**tel. 604 258 380 www.nor-kam.pl**

**PIASEK** budowlany  
**PIASEK** do mixokreta  
**ZIEMIA** ogrodowa  
**ŻWIRY** budowlane  
**KRUSZYWA** ogrodowe  
**KRUSZYWO** drogowe  
**TRANSPORT WYWROTKAMI**  
• do 5T • do 10T • do 20T • do 25T  
**PPHU Szymański**  
Chełm, Kolejowa 45A  
**510 67 13 14**

**TOP-BUD**  
Dom pod klucz!  
Posadzki (mixokretem)  
Tynki (każdy rodzaj)  
■ docieplenia (zewewnętrzne, wewnętrzne)  
■ wykończenie wnętrz  
**tel. 602 652 247**

**P.K. TRANS**  
**KOMPLEKSOWE PRZEPROWADZKI**  
**TRANSPORT**  
**TEL: 500-152-192**

Kupię bydło w każdej kondycji, pourazowe.  
Tel. 795 227 321.

Baranki, owieczki, 450 zł. Tel. 510 974 602.

Sprzedam pawie. Tel. 504 373 223.

Sprzedam. Owczarki niemiec-  
kie długowłose, 8-tygodniowe  
z rodowodem, c. 850 zł. Tel.  
506 291 700.

● **INNE**

Sprzedam. Miód z własnej pa-  
sieki, c. 30 zł. Tel. 603 583 234.

Sprzedam. Drewno opałowe,  
bardzo suche, sosna, jabłoń,  
czereśnie gotowe o palenia,  
gm. Leśniowice, c. 250 zł/m3.  
Tel. 517 164 975.

Sprzedam. Drewno opałowe  
bardzo suche: czereśnia - 4,2  
m3 i ciętej jabłoni - 3,5 m3,  
sosna - 4,0 m3 sezonowana,  
gotowa do palenia i wędzenia  
wędlin, c. od 250 zł/3, gm.  
Leśniowice. Tel. 517 164 975.

Sprzedam. Ziemniaki bellaro-  
sa, możliwość transportu. Tel.  
517 117 757.

**BRAMEX**  
Kowalstwo artystyczne,  
klasyczne, nowoczesne  
Bramy, ogrodzenia,  
balustrady, kraty  
**PRODUKCJA, MONTAŻ**  
**tel. 886 156 745**

Sprzedam. Drewno grabowe,  
suche, pocięte, dowóz. Tel.  
515 510 683.

**PRACA**

● **DAM PRACĘ**

Przyjmę do pracy murarzy,  
tynkarzy z doświadczeniem  
lub do przyuczenia, Tel. 730  
658 803.

**SKUP JABŁEK (SPADY)**  
USŁUGI: czyszczenia FASOLI;  
sortowania optycznego nasion;  
suszenia FASOLI itp.

**TADEX-POL**  
TADEUSZ NOWACZEWSKI  
Białopole, ul. Żołnierzy I AWP 22a  
Buśno 86a  
**510 399 131, 504 031 981**

Praca dla stomatologa, 886  
768 767

Zatrudnię do pomocy w go-  
sposodarstwie rolnym. Zakwate-  
rowanie oraz wyżywienie. Tel.  
572 429 501 .

● **SZUKAM PRACY**

Murarz, tynkarz, dociepleni-  
wiec, wszelkie prace budow-  
lane. Tel. 511 681 542.

Elektryk, hydraulik, montaż  
armatury sanitarnej, wodnej.  
Tel. 452 680 378.

Anteny TV, satelitarne, de-  
kodery, naprawy, strojenie,  
montaż. Tel. 721 951 592.

Remonty łazienek, prace wy-  
kończeniowe, instalacje hy-  
drauliczne. Tel. 514 044 181.

Glazura, terakota, gładź, sufity  
podwieszane, tapetowanie,  
malowanie, hydraulika, elek-  
tryka. Tel. 797 575 587.

**ROLNICTWO**

● **MASZyny**

Kupię wszystkie ciągniki,  
ładowarki, prasy, przycze-  
py, kombajny, maszyny,  
także uszkodzone. Tel. 665  
207 084.

Sprzedam. Kosiarki, piły, pod-  
kaszarki. Tel. 721 536 080.

Sprzedam. Gniotownik do zbo-  
ża i kukurydzy z silnikiem lub  
bez. Tel. 505 379 990.

Sprzedam. Cyklop t214 polski,  
opryskiwacz 300 l, przetrzą-  
sacz-zgrabiarka, słoneczko  
5-gwiazdkowe.. Tel. 665 180  
227.

Sprzedam. Krajzega do cięcia  
drewna, maszyna na podwo-  
ziu, bez silnika, c. 400 zł, druga  
z silnikiem 1-fazowym, 1,5 kW.  
Tel. 607 663 639.

Sprzedam. Dmucha do zbo-  
ża - 3 szt., 3 zbiorniki lejowe  
na zboże o pojemności 15 ton  
każdy. Tel. 606 711 569.

Sprzedam. Przetrzęsacz-  
zgrabiarka, 5-gwiazdkowa,  
lejek z koszem plastikowy. Tel.  
515 510 683.

Sprzedam. Rozrzutnik do  
obornika, jedna oś, stan ide-  
alny. Tel. 504 904 809.

Sprzedam. Ciągnik ogrodni-  
czy 4x4, TV - 521. Tel. 606  
349 718.

Sprzedam. Rozrzutnik obor-  
nika, siewnik, zgrabiarka. Tel.  
797 168 554.

Sprzedam. Ursus C-360. Tel.  
609 085 387.

Sprzedam. Opryskiwacz - 300  
l, lance hydraulicznie regu-  
lowane, c. 1 500 zł. Tel. 516  
857 058.

Sprzedam. Pług 5-skibowy  
„Grudziądz”, dmuchawa do  
zboża typu „August”. Tel. 606  
711 569.

● **ZWIERZĘTA**

Sprzedam. Cielęta  
mięsne od dwóch tygo-  
dni do starterów.  
Tel. 517 055 016.

**AUTO-MIX**  
**ZABUDOWY SAMOCHODOWE**  
Strachosław 79B  
**ZATRUDNI**  
- ślusarz - mechanik  
- monter auto-lawet  
Kontakt w sprawie pracy pod numerem:  
**795825811, 507984180**

**PRAWO JAZDY**  
**AM, A1, A2, A, B, BE, C, CE, D**  
Chełm, Lwowska 24A  
**OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW**  
Leszek Kaluźniak  
**KORONA**  
tel. Biuro 82 569 90 90

**ZAMÓW OGŁOSZENIE** przez **SMS**

**KROK 1**  
Wpisz w telefonie komórkowym dowolnej sieci SMS z treścią ogłoszenia, podając kolejno:  
- kod rubryki (wybierając właściwy z listy obok)  
- treść ogłoszenia (podać koniecznie numer telefonu kontaktowego, w przypadku stacjonarnego należy wpisać numer kierunkowy)

**PRZYKŁAD** ST.zwr.Oddam szczeniaczka w dobre ręce.tel. (82) 555-00-33, 012-345-678  
Pomiędzy wyrazami w treści ogłoszenia należy robić odstępy. SMS z ogłoszeniem może zawierać maksymalną ilość znaków\* włącznie z kodem rubryki (za znak uważamy literę, cyfrę, spację, znak interpunkcyjny itd.)  
Nie należy używać polskich znaków (ł, ś, ń, ż, ć, ę, ą).

**KROK 2**  
**OGŁOSZENIA DROBNE**  
**DO 60 ZNAKÓW**  
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer **74567**  
Koszt SMS-a **4,92 zł z VAT**  
W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

**OGŁOSZENIA W DZIALE USŁUGI (bez ramki)**  
**DO 60 ZNAKÓW**  
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer **79567**  
Koszt SMS-a **11,07 zł z VAT**  
W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

**DO 100 ZNAKÓW**  
Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer **91991**

Koszt SMS-a **23,37 zł z VAT**  
W przypadku przekroczenia 100 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

**OGŁOSZENIA W RAMCE USŁUGI LUB INNE**  
**DO 90 ZNAKÓW**  
Wyślij SMS z treścią pod numer **91991**  
Koszt SMS-a **23,37 zł z VAT**  
W przypadku przekroczenia 90 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

Po zweryfikowaniu ogłoszenia przez Dział Ogłoszeń pod względem jego zgodności z zasadami określonymi w regulaminie zamieszczania ogłoszeń przez SMS, otrzymasz potwierdzenie przyjęcia lub odrzucenia ogłoszenia.  
Ogłoszenie ukaże się w najbliższym poniedziałkowym wydaniu „Super Tygodnia Chełmskiego”, jeżeli wyślesz je do czwartku do godz. 12.00\*\*  
Treść ogłoszenia powinna być zgodna z obowiązującym regulaminem Super Tygodnia Chełmskiego.

\* W przypadku przekroczenia dopuszczalnej liczby znaków, Dział Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do modyfikacji treści ogłoszenia lub jego nieopublikowania.  
\*\* Dział ogłoszeń zastrzega sobie prawo do nieopublikowania ogłoszenia w podanym wyżej terminie z powodów technicznych lub w przypadku przesunięcia daty wydania. W takiej sytuacji ogłoszenie zostanie opublikowane w pierwszym możliwym terminie. Oplata z tytułu przesłania niezgodnego SMS-a nie podlega zwrotowi.  
Wszelkie uwagi, pytania oraz reklamacje prosimy kierować na adres:  
Biuro Reklam i Ogłoszeń, 22-100 Chełm, ul.: Lubelska 31  
tel. 82 565 27 05  
e-mail: reklama@supertydzien.pl

| NAZWA                              | PREFIKS | BRAMKI  | TARYFY          | LICZBA ZNAKÓW |
|------------------------------------|---------|---------|-----------------|---------------|
| Ogłoszenie DROBNE                  | ST      | 74567   | 4,92 PLN z VAT  | do 60         |
| Ogłoszenie USŁUGI BEZ RAMKI        | ST      | 79567   | 11,07 PLN z VAT | do 60         |
|                                    |         | 91991   | 23,37 PLN z VAT | do 100        |
| Ogłoszenie USŁUGI LUB INNE W RAMCE | STC     | 91991   | 23,37 PLN z VAT | do 90         |
| RUBRYKI                            |         |         |                 |               |
| KATEGORIA                          |         | PREFIKS |                 |               |
| motoryzacja                        |         | mot     |                 |               |
| kupię                              |         | kp      |                 |               |
| zamienię                           |         | zam     |                 |               |
| wynajmę                            |         | wyn     |                 |               |
| usługi                             |         | usl     |                 |               |
| sprzedam nieruchomości             |         | spn     |                 |               |
| sprzedam inne                      |         | spi     |                 |               |
| zwierzęta                          |         | zwr     |                 |               |
| inne                               |         | i       |                 |               |
| zdrowie i medycyna                 |         | zim     |                 |               |
| rolnicze                           |         | rol     |                 |               |
| nauka                              |         | nk      |                 |               |
| szukam pracy                       |         | sp      |                 |               |
| dam pracę                          |         | dp      |                 |               |

## PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH I KREDYTACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ**  
**MIESZKANIE, DOM,**  
a może **DZIAŁKĘ?**

**ZRÓB TO Z NAMI!**  
Zadzwoń aby dowiedzieć się więcej!



Darmowa konsultacja na  
temat twojej nieruchomości



Patrycja  
Szmagałska  
518 524 828



Jonatan  
Urban  
885 851 148



Sylwia  
Wasyluk  
669 494 034



Karolina  
Hurko  
665 751 038



Marta  
Worobij  
885 851 163

## We wrześniu kredyty mieszkaniowe staniały

Już od ponad 2 lat rośnie w Polsce zdolność kredytowa. W ostatnich tygodniach dostęp do kredytów na zakup mieszkań ułatwił spadek oprocentowania. To oznacza, że możemy wziąć większy kredyt mieszkaniowy.

718 tys. złotych – tyle przeciętnie może dziś pożyczyć na zakup mieszkania trzyosobowa rodzina z dochodem na poziomie dwóch średnich krajowych – tak wynika z danych zebranych przez ekspertów z Hreit, analizujących rynek nieruchomości. To o ponad 17 proc. więcej niż rok wcześniej. Wynik ten wpisuje się w trwający już ponad dwa lata trend odbudowy zdolności kredytowej.

## Niższe oprocentowanie

Od sierpnia tego roku przybywa banków, które zgłaszają chęć udzielenia kredytu ze stałym oprocentowaniem na poziomie poniżej 7 proc. Kredyty mieszkaniowe staniały. Wszystko przez graczy rynkowych, którzy zaczęli bać się recesji na świecie i mocno uwierzyli w to, że amerykański bank centralny zaproponuje niższe stopy procentowe.



Oczekiwania te już zaczęły wpływać na kontrakty terminowe na stopy procentowe i to nie tylko w USA, ale też w Polsce.

Nie przeszkadza to jednak notowaniom rynkowym. Efekt jest taki, że już sama zmiana oczekiwań ma wpływ na oprocentowanie kredytów mieszkaniowych i zdolność kredytową wyliczaną przez rodzime banki. Widać to na przykładzie kredytów ze stałym oprocentowaniem. W ich przypadku koszt kredytu składa się z marży banku oraz stawki IRS. Ta druga to kontrakt na stopę procentową, który zawierany jest na dłuższy czas np. na pięć lat. W oczekiwaniu na niższe stopy procentowe kontrakt ten w ostatnich tygodniach zaliczył spory spadek. W połowie lipca

pięcioletni IRS był notowany na poziomie około 5 proc., w połowie sierpnia na około 4,4 proc., a w połowie września na około 4,25 proc. Banki wykorzystują te okazje do oferowania tańszych kredytów ze stałym oprocentowaniem. Przecież jeszcze w lipcu 2024 roku przeciętne oprocentowanie oferowane przez banki biorące cyklicznie udział w naszej ankiecie opiewało na prawie 7,6 proc.

Bank pożyczycy  
ponad 800 tysięcy

Spadek oprocentowania wpływa nie tylko na wysokość raty, ale też na wzrost zdolności kredytowej. Przypadek: małżeństwo z jednym dzieckiem. Obie dorosłe osoby pracują od 3 lat na pełen

etat na umowie na czas nieokreślony. Dochód rodziny na poziomie 11 437 zł netto miesięcznie. Modelowy kredytobiorca mieszka w mieście liczącym 300 tys. mieszkańców i ma pozytywną historię kredytową. Na ten moment rodzina spłaciła wszystkie kredyty, nie posiada kart kredytowych czy limitów w kontach. Rodzina posiada samochód wart 40 tys. zł. Przeciętne deklarowane miesięczne koszty utrzymania na poziomie 2 tys. zł miesięcznie. Jeśli będzie miało to wpływ na wynik kalkulacji, rodzina skłonna jest skorzystać z dwóch produktów - rachunku ROR z przelewem wynagrodzenia i karty płatniczej lub kredytowej. Kredytobiorca woli unikać ubezpieczeń typu: od utraty pracy, na życie itp. Raty równe.

Półowa instytucji deklaruje możliwość pożyczania takiej rodzinie na zakup mieszkania większej kwoty (700 tys. zł - 803 tys. zł), a połowa mniejszej (550 tys. zł - 700 tys. zł). W efekcie znaleźć możemy instytucje, które skłonne byłyby pożyczyć naszej przykładowej rodzinie około 750 tys. zł lub nawet ponad 800 tysięcy. Przy tym warto też zwrócić uwagę na instytucje oferujące naszej rodzinie mniejszą zdolność kredytową, bo na przykład

w zamian za stawianie wyższych wymagań mogą być skłonne zaproponować tańszy kredyt, szybki proces udzielania kredytu lub preferencje dla konkretnych grup zawodowych czy budownictwa energooszczędnego.

Kiedy niższe  
stopy procentowe?

Dostępne dziś prognozy sugerują, że choć wynagrodzenia w Polsce mają dalej rosnąć, to dynamika tych pozytywnych zmian będzie stopniowo spadała. Z drugiej strony na dalszy wzrost zdolności kredytowej wcześniej czy później pozytywnie powinny zacząć wpływać też oczekiwane przez ekonomistów cięcia stóp procentowych. Aktualnie racjonalne wydają się prognozy sugerujące cięcia stóp procentowych w 2025 r., choć znaleźć możemy też opinie o możliwości takich ruchów zarówno wcześniej, jak i później. Ponadto, jeśli wierzyć w profetyczne zdolności kontraktów terminowych, to te sugerują, że w połowie 2026 roku WIBOR 3M może być notowany na poziomie około 3,5 proc. Dla porównania dziś jest to 5,85 proc. Dawno już notowania kontraktów FRA nie niosły tak optymistycznej perspektywy.

Justyna Lesiuk

MIESZKANIE  
KAPŁONOSY KOLONIA  
115 000 PLN

tel. 885 851 163

REZYDENCJA  
RUDKA KOLONIA  
1 250 000 PLN

tel. 518 524 828

DOM SIELEC  
259 000 PLN

tel. 885 851 163

DUŻA REZYDENCJA  
DO ADAPTACJI

499 000 PLN



tel. 885 851 148

PIĘKNY DOM  
W HORODYSKU

460 000 PLN



tel. 885 851 148

GOSPODARSTWO  
ROLNE 6 HA JAŚLIKÓW

600 000 PLN



tel. 885 851 163

DZIAŁKA Z WARSZTATEM  
W SREBRZYSZCZU

250 000 PLN



tel. 604 494 488

DZIAŁKA BUDOWLANA 23 ar  
W SIEDLISZCZU

70 000 PLN



tel. 885 851 163

## MIESZKANIE Z DZIAŁKĄ

275 000 PLN



tel. 885 851 148

DZIAŁKA BUDOWLANA 23 ar  
W SIEDLISZCZU

70 000 PLN



tel. 885 851 163

LOKAŁ 100m² W CENTRUM  
CHEŁMA

344 119 PLN



tel. 518 524 828

LOKAŁ 120m²  
PRZY UL. SZYMANOWSKIEGO

750 000 PLN



tel. 518 524 828

OŚRODEK KUBUSÓWKA  
W OKUNINCE

1 800 000 PLN



tel. 518 524 828

## DOMEK MACIEJÓW

150 000 PLN



tel. 885 851 163

APARTAMENT W CHEŁMIE  
135m²

725 000 PLN



tel. 518 524 828

DZIAŁKI INWESTYCYJNE  
ŚWIERSZCZÓW KOLONIA

380 000 PLN



tel. 885 851 163

## DOM SIELEC

259 000 PLN



tel. 885 851 163

MIESZKANIE  
KAPŁONOSY KOLONIA

115 000 PLN



tel. 885 851 163

SKLEP SPOŻYWCZY  
W CHEŁMIE

330 000 PLN



tel. 885 851 163

## DOM LISZNO KOLONIA

300 000 PLN



tel. 885 851 163

DOM STAN DEWELOPERSKI  
VILLA PARK

630 000 PLN



tel. 885 851 163



TV  
super  
tydzień  
chełmski  
PROGRAM

Program telewizyjny 30.09 – 6.10.2024



## Przykładny obywatel

Polsat, sobota 5.10, godz. 22.05

Nels Coxman wie, że spokojne życie u boku ukochanej żony Grace w Górach Skalistych. Na co dzień pracuje jako operator pługów śnieżnych, pieczołowicie pozbywając się zasp blokujących drogi do narciarskich kurortów. Jeden z ośrodków, w ramach wdzięczności za zasługi dla lokalnej społeczności, przyznaje mu tytuł Obywatela Roku. Nieoczekiwanie cały jego uporządkowany świat obraca się w gruzy, kiedy dowiaduje się o śmierci swojego syna, Kyle'a. Przeprowadzona autopsja wskazuje na przedawkowanie narkotyków, w co Nels nie potrafi uwierzyć. Przez niemożność pogodzenia się z tragedią rozpada się jego związek z Grace. Zrozpaczony ojciec postanawia za wszelką cenę odkryć prawdę o ostatnich chwilach chłopaka. W trakcie śledztwa szybko orientuje się, że w sprawę zamieszany jest znany narkotykowy kartel. Chcąc wymierzyć sprawiedliwość, Coxman z przykładnego obywatela przestaje się w żądnego zemsty zabijakę. Wydaje się, że absolutnie nic nie jest w stanie go powstrzymać przed odnalezieniem osób odpowiedzialnych za rodzinny dramat.

## Planeta singli 3

TVN, sobota 5.10, godz. 21.15

Podczas wigilijnego show Tomasz Wilczyński (Maciej Stuhr) udowodnił Ani Kwiatkowskiej (Agnieszka Wiedłocha), że jego uczucie jest prawdziwe i można na niego liczyć. Dorósł do tego, by ułożyć sobie życie ze swoją wybranką. Wcześniej jednak kobieta chce poznać bliskich ukochanego, o których właściwie nic nie wie, ponieważ sam Tomek unika kontaktu z rodziną. Para wybiera się więc w rodzinne strony celebryty. Polska wieś sprawia wrażenie zupełnie innego świata, a matka mężczyzny Jadwiga (Maria Pakulnis) oraz jego bracia - Leszek (Borys Szyc) i Wiesiek (Jakub Józefowicz) - przywodzą na myśl włoską familiję. Rozmowa z nimi w każdej chwili może się zakończyć awanturą, a miłość od złości dzieli czasem cienką granicę. Sytuacji nie polepsza matka Ani, Krystyna (Danuta Stenka), przybywając na wesele w towarzystwie dużo młodszego od siebie partnera, Radka Zawadzkiego. Razi to Jadwigę, która nie tak wyobrażała sobie teściową dla syna.

## Nie powiesz nikomu?

TVP 2, sobota 5.10, godz. 23.20

Emma (Alexandra Daddario) jest zmuszona podróżować samolotem, mimo że tego nie lubi. Podczas podniebnego rejsu maszyna wpada w turbulencje. Dziewczyna nabiera przekonania, że to jej ostatnie chwile życia. Zwierza się ze swoich największych sekretów siedzącemu obok podróżnemu (Tyler Hoechlin). Wkrótce okazuje się, że ten przypływ szczerości będzie miał poważne konsekwencje. Przystojny nieznajomy, powiernik wstydlivej spowiedzi Emmy, jest bowiem prezesem firmy, w której ona pracuje...

## Blitz

TVP 1, sobota 5.10, godz. 23.35

Detektyw Tom Brant wspólnie ze swoim partnerem Porterem Nashem prowadzi śledztwo w sprawie seryjnego mordercy. Działają pod presją, ponieważ zbrodniarz na swoje ofiary wybiera policjantów. Funkcjonariusze kilka razy byli już bliscy ujęcia zabójcy, za każdym razem jednak udawało mu się uciec. Wkrótce okazuje się, że mordercy bardzo zależy na rozgłosie. Kontaktuje się więc z dziennikarzem poczytnego magazynu Haroldem Dunlopem i ujawnia mu szczegóły swoich zbrodni. Zdradza także swój pseudonim - Blitz. Niewiele to pomaga funkcjonariuszom. Tom i Nash wiedzą, że nie mają wiele czasu. Jeśli chcą zapobiec kolejnym mordom, muszą szybko poznać tożsamość psychopaty, który prowadzi z nimi okrutną grę.

## Święty interes

Polsat, niedziela 6.10, godz. 23.10

Dwaj bracia Rembowscy, Leszek (Piotr Adamczyk) i Janek (Adam Woronowicz) przyjeżdżają na pogrzeb dawno niewidzianego ojca. Liczą, że zostawił im w spadku sporą sumę, która pozwoli spłacić długi i pozbyć się wierzycieli. Na miejscu dowiadują się jednak, że cały majątek został zapisany fundacji im. Jana Pawła II. Rodzeństwo wpada w szal, ale nie zamierza wracać do siebie z pustymi rękami. Gdy odnajdują w stodole stary samochód, którym kiedyś podobno jeździł Karol Wojtyła i który według legend ma magiczną moc, postanawiają na jego sprzedaż powetować sobie stratę. Mieszkańcy wsi nie zamierzają jednak pozwolić oddać auta w obce ręce. Leszek i Janek zamierzają wykorzystać ten fakt i przeprowadzić licytację.

TVP 1

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Studio Raban - magazyn  
8.00 Akacja 38 (437) - serial  
8.45 Ranczo s.V (60) - serial  
9.45 Komisarz Alex (115) - serial  
10.40 Ojciec Mateusz (98) - serial  
11.35 Korona królów. Jagiellonia - serial  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Magazyn Rolniczy  
12.55 Zielona Planeta - Tropiki 1  
14.00 Wichrowe wzgórza (17) - serial  
14.55 Jaka to melodia?  
15.35 Gra słów. Krzyżówka  
16.05 Dziedzictwo (360) - serial  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.20 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4378) - telenowela  
18.25 Reporterzy - magazyn  
18.45 Akacja 38 (464) - serial  
19.30 Program informacyjny 19.30  
19.55 Pytanie dnia  
20.10 Sport, Pogoda  
20.30 Teatr Telewizji - Powrót do Reims - spektakl teatralny, reż. Katarzyna Kalwat, wyk. Yacine Zmit, Jacek Poniedziałek, Jaśmina Polak  
22.30 Świat bez fikcji - Syryjskie piekło Kurdów - film dok.  
23.40 Balans bieli - magazyn  
0.25 Trzy dni Kondora - film fabularny, USA, reż. Sydney Pollack, wyk. Robert Redford, Faye Dunaway, Cliff Robertson  
2.30 Pełnia życia - film obyczajowy, Wielka Brytania, reż. Andy Serkis, wyk. Andrew Garfield, Claire Foy, Tom Hollander  
4.30 Zakończenie dnia

Polsat

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.30 Malanowski i Partnerzy  
9.30 Sekrety rodziny  
10.30 Dlaczego ja?  
11.30 Gliniarze  
14.35 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.20 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Pogoda  
19.18 Gość Wydarzeń  
19.35 Malanowski. Nowe rozdanie



- 20.10 MEGA HIT - Przykładny obywatel - thriller, Wielka Brytania, Norwegia, Chiny, 2019, reż. Hans Petter Moland, wyk. Liam Neeson, Laura Dern, Michael Neeson, Michael Eklund, Bradley Stryker  
22.55 Planeta małp - film sci-fi, USA, 2001, reż. Tim Burton, wyk. Mark Wahlberg, Helena Bonham Carter, Tim Roth, Michael Clarke Duncan  
1.20 Szalony lot - film akcji, USA, Wielka Brytania, Rumunia, 2007, reż. Michael Keusch, wyk. Steven Seagal, Mark Bazeley, Steve Toussaint  
3.35 Nasz nowy dom  
4.40 Disco Gramy

SUPER

SUPER POLSAT

- 6.00 SuperLudzie 6.30 Na ratunek 112  
8.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia  
10.00 Wydarzenia 24  
10.30 SuperLudzie  
11.30 Świat według Kiepskich  
14.05 Ninja Warrior Polska  
16.00 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia  
18.00 Świat według Kiepskich  
20.00 Złomiarze  
21.00 7 sekund - film sensacyjny, USA, Szwajcaria, Wielka Brytania, 2005, reż. Simon Fellows, wyk. Wesley Snipes, Tamzin Outhwaite, Tamer Hassan, Pete Lee - Wilson  
23.00 Szósty dzień - thriller sci-fi, USA, 2000, reż. Roger Spottiswoode  
1.35 Złomiarze  
2.45 Świat według Kiepskich  
4.00 Nasz nowy dom  
5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

STOPKLATKA

- 8.55 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial  
9.55 Komisarz Rex - serial  
11.55 Katastrofy w przestworzach  
16.00 Kojak - serial  
18.05 Komisarz Rex - serial  
19.05 Hudson i Rex - serial  
20.00 Tygrysy ze stacji Shagou - komedia sensacyjna  
22.45 Deadfall. W potrzasku - dramat kryminalny

TVP 2

TVP 2

- 4.35 Na dobre i na złe (874) - serial  
5.30 M jak miłość (1670) - serial  
6.25 Dobrze historio - magazyn  
6.55 Barwy szczęścia (3039) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Okrasa łamie przepisy  
11.50 W poszukiwaniu dobrego filmu  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Miłość i nadzieja (41) - serial  
14.05 Va Banque (793) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (603) - Ciepło - zimno - serial  
15.05 Na dobre i na złe (926) - Cena błędu - serial  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.20 Miłość i nadzieja (42) - serial  
18.15 Va Banque (794) - teleturniej  
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.30 Barwy szczęścia (3039) - serial  
20.05 Barwy szczęścia (3040) - serial  
20.40 Kulisy serialu  
20.55 M jak miłość (1815) - serial  
21.55 Na sygnale (604) - serial  
22.30 Furioza (1) - serial  
23.25 Trójkąt Bermudzki - film kryminalny, reż. Wojciech Wójcik, wyk. Marian Kociniak, Jan Peszek, Grażyna Trela, Leonard Pietraszak, Barbara Sołtyś, Maria Probosz, Jan Jankowski  
1.10 O mnie się nie martw (1) - serial  
2.10 Paranoja - film akcji, USA, reż. Robert Luketic, wyk. Liam Hemsworth, Gary Oldman, Amber Heard, Harrison Ford  
4.00 Rodzinka.pl (270) - Wykładowca na Jajlu - serial  
4.25 Zakończenie dnia

TVN

TVN

- 5.40 Uwaga!  
5.55 Ukryta prawda  
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 B&B love - program rozrywkowy  
12.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
13.10 Ukryta prawda  
14.15 Detektywi - serial  
15.25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
16.35 Ukryta prawda  
17.40 Detektywi - serial  
18.45 Sport, Pogoda, Fakty  
19.40 Uwaga!  
20.00 Doradca smaku  
20.10 Na Wspólnej - serial  
20.50 B&B love - program rozrywkowy  
21.30 Totalne remonty Szelągowskiej



- 22.35 Morderczynie - miniserial  
23.35 Planeta Singli II - komedia romantyczna, Polska 2018, reż. Sam Akina, wyk. Maciej Stuhr, Agnieszka Wiedłocha, Danuta Stenka, Piotr Głowacki, Weronika Książkiewicz, Tomasz Karolak  
2.05 Detektyw - miniserial  
3.20 Co za tydzień  
3.55 Uwaga!  
4.15 Nauka jazdy

TVP SPORT

TVP SPORT

- 6.15 Piłka nożna: Wisła Puławy - Polonia Bytom  
8.15 Piłka nożna: Polonia Warszawa - Bruk - Bet Termalica  
10.20 Kolarstwo szosowe - MŚ Zurych - wyścig elity kobiet  
12.15 Piłka nożna: Piast Gliwice - Jagiellonia Białystok  
14.25 Piłka nożna - Futsal - MŚ, Uzbekistan - 1/4 F  
16.30 Piłka nożna - Losowanie drużyn Pucharu Polski  
17.15 Magazyn 2. ligi piłkarskiej  
18.00 Betclit 1. liga magazyn  
18.55 Piłka nożna: ŁKS Łódź - Wisła Płock  
21.00 Betclit 1. liga magazyn  
21.35 GOL - magazyn  
22.45 Sportowy Wieczór  
23.30 Piłka nożna - Futsal - MŚ, Uzbekistan - 1/4 F  
1.30 Boks - Gala we Lwowie

TV 4

TV 4

- 9.00 Dlaczego ja? 11.00 Trudne sprawy 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjantki i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Uroczysko 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.30 Miłość za wszelką cenę 22.30 Pamiętniki z wakacji 23.30 Piątek 13. - horror

PONIEDZIAŁEK, 30.09

TVN 7

- 5.05 Szkoła - program obyczajowy  
7.00 Szpital - program obyczajowy  
8.00 Ukryta prawda  
11.00 Detektywi - serial  
12.00 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
12.45 Szpital - program obyczajowy  
13.45 Sekrety życia  
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
16.50 Sekrety życia  
17.55 Szpital - program obyczajowy  
18.55 Ukryta prawda  
20.00 Hotel Paradise  
21.00 Anatomia piękna  
22.00 Na bank się uda - komedia kryminalna, Polska 2019, reż. Szymon Jakubowski, wyk. Marian Dziędziel, Lech Dyblik, Adam Ferency, Maciej Stuhr, Józef Pawłowski, Marian Opania, Bronisław Cieślak  
0.25 Norbit - komedia, USA 2007, reż. Brian Robbins, wyk. Eddie Murphy, Thandie Newton, Terry Crews, Cuba Gooding Jr, Eddie Griffin  
2.30 Mówię Wam  
3.05 Druga strona medalu

TV PULS

TV PULS

- 6.00 Nash Bridges - serial  
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial  
9.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
10.00 Zaklinaczka duchów - serial  
11.00 Nie igraj z aniołem - telenowela  
13.00 Zaklinaczka duchów - serial  
14.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
15.00 Lombard: Życie pod zastaw  
16.00 Kurierzy - serial  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Zawrotna prędkość - film sensacyjny, Francja 2017, reż. Antonio Negret, wyk. Ana de Armas, Freddie Thorp, Scott Eastwood, Simon Abkarian  
21.55 Transporter: Nowa moc - film sensacyjny, Belgia, Chiny, Francja 2015, reż. Camille Delamarre, wyk. Ed Skrein, Gabriella Wright, Loan Chabanol, Ray Stevenson  
23.55 Demonstracja siły - film sensacyjny, USA 2013  
2.00 Dzielnica strachu - serial  
3.00 Lombard: Życie pod zastaw  
4.00 Taki jest świat

TRWAM

TRWAM

- 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Sanktuarium polskie 16.30 Porady Medyczne Bonifratrów 17.00 Świadkowie 17.30 XX Rajd Katyński 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Poznajemy Polskę 19.45 Modlitwa z telefonem udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historię 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wiedzenia 22.00 Z wędką nad wodę 22.30 Filmowe Życiorysy PL 23.10 Bogu i ludzkości - ks. Stanisław Sudół

TTV

TTV

- 5.05 Detektywi. Na zlecenie 5.50 DeFacto 6.15 Express 6.35 Diabelnie boksie - serial 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Kartoteka 11.05 Zakup w ciemno 12.05 Życie na kredyt 12.40 Damy i wieśniaczki. PL 13.45 Diabelnie boksie - serial 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.10 Usterka 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 18.40 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.10 Życie na kredyt 21.45 Express 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 0.00 Damy i wieśniaczki. PL 1.00 Nasi w mundurach

TV 6

TV 6

- 9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagon 15.00 Policjantki i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

TVP 1

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Kościół z bliska  
8.00 Akacja 38 (438) - serial  
8.50 Ranczo s.V (61) - serial  
9.45 Komisarz Alex (116) - serial  
10.45 Ojciec Mateusz (99) - serial  
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (208) - serial  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Magazyn Rolniczy  
12.55 Rajską wyspę - Borneo  
14.00 Wichrowe wzgórza (18) - serial  
14.55 Jaka to melodia?  
15.35 Gra słów. Krzyżówka  
16.05 Dziedzictwo (361) - serial  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.20 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4379) - telenowela  
18.25 Reporterzy - magazyn  
18.45 Akacja 38 (465) - serial  
19.30 Program informacyjny 19.30  
19.55 Pytanie dnia  
20.10 Sport, Pogoda  
20.30 Korona królów. Jagiellonowie (209) - serial  
21.05 Porzucony (5) - serial  
22.05 Magazyn Ekspresu Reporterów  
23.05 Kalifornia w ogniu - film dok.  
0.10 Sierpniowe niebo. 63 dni chwały - dramat, reż. Ireneusz Dobrowolski, wyk. Anna Nehrebecka, Anna Romanowska, Jerzy Nowak, Łukasz Konopka, Stanisław Brejdygant  
1.40 Marsylski łącznik - film fabularny, Francja, reż. Cedric Jimenez, wyk. Gilles Lellouche, Jean Dujardin, Benot Magimel  
4.00 Film dokumentalny  
4.30 Notacje

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.30 Malanowski i Partnerzy  
9.30 Sekrety rodziny  
10.30 Dlaczego ja?  
11.30 Gliniarze  
14.35 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.20 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.20 Gość Wydarzeń  
19.35 Malanowski. Nowe rozdanie  
20.10 Siły Specjalne - Polska



21.50 Hitman: Agent 47 - thriller, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2015, reż. Aleksander Bach, wyk. Rupert Friend, Hannah Ware, Zachary Quinto, Thomas Kretschmann, Ciarán Hinds  
23.55 Patrol - dramat sensacyjny, USA, 2006, reż. Andrew Davis, wyk. Kevin Costner, Ashton Kutcher, Sela Ward, Melissa Sagemiller, Clancy Brown, Omari Hardwick, Alex Daniels  
2.55 Nasz nowy dom  
3.55 Świat według Kiepskich  
4.40 Disco Gramy

SUPER POLSAT

6.00 SuperLudzie 6.30 Na ratunek 112  
8.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia  
10.00 Wydarzenia 10.30 Małe Wielkie Marzenia 11.30 Świat według Kiepskich 14.05 Ninja Warrior Polska 16.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 17.35 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.00 Ja, szpieg - komedia sensacyjna, USA, 2002, reż. Betty Thomas, wyk. Eddie Murphy, Owen Wilson, Malcolm McDowell, Famke Janssen 23.05 Święta Last Minute - komedia, USA, 2004, reż. Joe Roth, wyk. Tim Allen, Jamie Lee Curtis, Dan Aykroyd, M. Emmet Walsh 1.10 Złomiarze 2.10 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA - STOPKLATKA

7.40 Przygody psa Cywila - serial 9.00 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial 10.00 Komisarz Rex - serial 12.00 Katastrofy w przestworzach 16.00 Kojak - serial 18.05 Komisarz Rex - serial 19.05 Hudson i Rex - serial 20.00 Po własnych śladach - dramat kryminalny, Kanada 22.00 Firefox - film sensacyjny

TVP 2

4.35 Na dobre i na złe (875) - Co robimy ze strachu... - serial  
5.35 M jak miłość (1671) - serial  
6.25 Z historii prawosławia w Polsce. Sawa Sowietow  
6.55 Barwy szczęścia (3040) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Mamaland (4) - Uroda i pielęgnacja - magazyn  
12.00 ZdroWY Plan - Antykonceptcja. Świadome planowanie  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Miłość i nadzieja (42) - serial  
14.05 Va Banque (794) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (604) - serial  
15.05 M jak miłość (1815) - serial  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.20 Miłość i nadzieja (43) - serial  
18.15 Va Banque (795) - teleturniej  
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.30 Barwy szczęścia (3040) - serial  
20.05 Barwy szczęścia (3041) - serial  
20.40 Kulisy serialu  
20.55 M jak miłość (1816) - serial  
21.55 Na sygnale (605) - Team Piotr czy team Martyna - serial  
22.30 Furioza (2) - serial  
23.25 Minari - dramat, USA, reż. Lee Isaac Chung, wyk. Steven Yeun, Yuh-Jung Youn, Yeri Han, Alan Kim  
1.30 Dżentelmeni - film fabularny, USA, reż. Guy Ritchie, wyk. Matthew McConaughey, Hugh Grant, Colin Farrell, Charlie Hunnam, Henry Golding, Michelle Dockery  
3.35 Rozbite marzenia 1918 - 1939  
4.25 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga!  
5.55 Ukryta prawda  
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 B&B love - program rozrywkowy  
12.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
13.10 Ukryta prawda  
14.15 Detektywi - serial  
15.20 Doradca smaku  
15.30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
16.35 Ukryta prawda  
17.40 Detektywi - serial  
18.45 Sport, Pogoda, Fakty  
19.40 Uwaga!  
20.00 Doradca smaku



20.10 Na Wspólnej - serial  
20.50 B&B love - program rozrywkowy  
21.30 Ślub od pierwszego wejrzenia  
22.35 Kuba Wojewódzki  
23.40 Superwizjer  
0.15 Morderczynie - miniserial  
1.15 Dowody zbrodni - serial  
2.20 Szpital - program obyczajowy  
3.20 Uwaga!  
3.40 Nauka jazdy  
4.15 Recepta na stary dom  
4.45 Jak to jest zrobione - serial  
5.10 Kto was tak urządził

TVP SPORT

6.00 Piłka nożna - 2. liga 8.00 Magazyn 2. ligi piłkarskiej 8.45 Futsal - MŚ, Uzbekistan 10.45 IO Parыз 2024 - Triathlon. Wyścigi kobiet i mężczyzn 12.15 Kolarstwo szosowe - MŚ, Żurich - wyścig elity mężczyzn 14.15 Betclit 1 magazyn 17.45 GOL - magazyn 19.00 Ekstraklasa, 10. kolejka: Piast Gliwice - Jagiellonia Białystok 21.05 Retro w TVP Sport 23.00 Sportowy Wieczór 23.45 Boks - Gala w Wolverhampton - Podsumowanie 1.25 Boks - Gala w Tokio - Podsumowanie 3.15 Żużel - Indywidualne Mistrzostwa Europy, Debreczyn 5.20 Zakończenie dnia

TV 4

11.00 Trudne sprawy 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjantki i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Uroczysko 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.30 Miłość za wszelką cenę 22.30 Pamiętniki z wakacji 23.40 American Pie: Wakacje - komedia

WTOREK, 1.10

TVN 7

5.05 Szkoła - program obyczajowy  
7.00 Szpital - program obyczajowy  
8.00 Ukryta prawda  
11.00 Detektywi - serial  
12.00 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
12.45 Szpital - program obyczajowy  
13.45 Sekrety życia  
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
16.50 Sekrety życia  
17.55 Szpital - program obyczajowy  
18.55 Ukryta prawda  
20.00 Hotel Paradise  
21.00 Podwodna pułapka II: Labirynt śmierci - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2019, reż. Johannes Roberts, wyk. Sophie Nélisse, Corinne Foxx, Brianna Tju, Sistine Stallone, John Corbett  
23.00 To: Rozdział II - horror, USA 2019, reż. Andy Muschietti, wyk. Jessica Chastain, James McAvoy, Bill Hader, Isaiah Mustafa, Jay Ryan, Bill Skarsgård  
2.35 Hotel Paradise  
3.35 Druga strona medalu  
4.10 Druga strona medalu

TV PULS

6.00 Nash Bridges - serial  
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial  
9.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
10.00 Zaklinaczka duchów - serial  
11.00 Nie igraj z aniołem - telenowela  
13.00 Zaklinaczka duchów - serial  
14.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
15.00 Lombard: Życie pod zastaw  
16.00 Kurierzy - serial  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Krwawy sport - film sensacyjny, USA 1988, reż. Newt Arnold, wyk. Donald Gibb, Forest Whitaker, Jean - Claude Van Damme, Leah Ayres  
21.55 Podwójne uderzenie - film sensacyjny, USA 1991  
0.05 Bez odwrotu - film akcji, USA 1986, reż. Corey Yuen, wyk. Bill McKinney, Jean - Claude Van Damme, Kathie Sileno, Ng See - yuen  
2.05 Dzielnica strachu - serial  
3.00 Lombard: Życie pod zastaw  
4.00 Menu na miarę  
5.00 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

16.00 Informacje dnia 16.10 Jestem mamą 16.25 Przyroda w Obiektynie 16.40 Zdrowie z Bożej Apteiki 16.55 Robi 17.10 Prosto o gospodarce 17.30 Zostań Żołnierzem RP 17.45 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Każdy maluch to potrafi 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Generał naszej wolności 22.55 Cierpliwa ufnosć

TTV

6.05 Sport 6.10 Express 6.30 DeFacto 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Kartoteka 11.05 Zakup w ciemno 12.05 Życie na kredycie 12.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 13.45 Diabelnie boskie - serial 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.10 Usterka 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 18.40 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.10 Życie na kredycie 21.45 Express 22.00 Droga do oświecenia 22.30 Back to school. Prawdziwy egzamin 23.30 Nasi w mundurach 0.30 Lotnisko 1.30 Dobra robota

TV 6

9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagon 15.00 Policjantki i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Krejzi Patrol

TVP 1

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Projekt. Nadzieja - Hospicjum  
8.00 Akacja 38 (439) - serial  
8.50 Ranczo s.V (62) - serial  
9.45 Komisarz Alex (117) - serial  
10.45 Ojciec Mateusz (100) - serial  
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (209) - serial  
12.10 Agrobiznes  
12.30 Agropogoda - magazyn  
12.55 Kanada - sztuka przetrwania na dzikiej północy  
14.00 Wichrowe wzgórza (19) - serial  
14.55 Jaka to melodia?  
15.35 Gra słów. Krzyżówka  
16.05 Dziedzictwo (362) - serial  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.20 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4380) - telenowela  
18.25 Reporterzy - magazyn  
18.45 Akacja 38 (466) - serial  
19.30 Program informacyjny 19.30  
19.55 Pytanie dnia  
20.10 Sport, Pogoda  
20.25 Korona królów. Jagiellonowie (210)  
20.55 Piłka Nożna. Liga Mistrzów - 2 kolejka: Aston Villa - Bayern Monachium  
23.05 System - dramat, Czechy, USA, reż. Daniel Espinosa, wyk. Joel Kinnaman, Tom Hardy, Noomi Rapace, Gary Oldman  
1.35 Magazyn Ekspresu Reporterów  
2.40 Trzy dni Kondora - film fabularny, USA, reż. Sydney Pollack, wyk. Robert Redford, Faye Dunaway, Cliff Robertson

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.30 Malanowski i Partnerzy  
9.30 Sekrety rodziny  
10.30 Dlaczego ja?  
11.30 Gliniarze  
14.35 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.20 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.20 Gość Wydarzeń  
19.35 Malanowski. Nowe rozdanie  
20.10 Moja Mama i Twój Tata



21.50 Święty interes - komedia, Polska, 2010, reż. Maciej Wojtyczko, wyk. Piotr Adamczyk, Adam Woronowicz, Patricia Kazadi, Matylda Bacyńska, Dorota Landowska  
23.50 Hitman: Agent 47 - thriller, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2015, reż. Aleksander Bach, wyk. Rupert Friend, Hannah Ware, Zachary Quinto, Thomas Kretschmann, Ciarán Hinds  
1.55 Locke - dramat, Wielka Brytania, USA, 2013, reż. Steven Knight, wyk. Tom Hardy, Olivia Colman, Rutth Wilson, Andrew Scott, Tom Holland  
3.40 Nasz nowy dom

SUPER POLSAT

6.00 SuperLudzie 6.30 Na ratunek 112  
8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia  
10.00 Wydarzenia 10.30 Serca dwa 11.00 Linia życia. Niepokonani 11.30 Świat według Kiepskich 14.05 Ninja Warrior Polska 16.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.05 Wpół do śmierci 2 - film sensacyjny, USA, 2007, reż. Art Comacho, wyk. Bill Goldberg, Kuruip, Robert Madrid, Alona Tal 23.00 Wyznania gejszy - dramat obyczajowy, USA, Japonia, Francja, 2005 2.00 Złomiarze 3.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA - STOPKLATKA

6.50 Polak potrafi - serial 7.45 Przygody psa Cywila - serial 9.00 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial 10.00 Komisarz Rex - serial 12.00 Katastrofy w przestworzach 16.00 Kojak - serial 18.05 Komisarz Rex - serial 19.05 Hudson i Rex - serial 20.00 Legionista - film akcji 22.05 Zdrójca - thriller

TVP 2

4.35 Na dobre i na złe (876) - Potrzyjmy mnie za rękę - serial  
5.30 M jak miłość (1672) - serial  
6.25 Pozyteczni.pl - magazyn  
6.55 Barwy szczęścia (3041) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.20 Tchnienie - na - tchnienie - Karolina Hałatek  
11.50 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Miłość i nadzieja (43) - serial  
14.05 Va Banque (795) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (605) - Team Piotr czy team Martyna - serial  
15.05 M jak miłość (1816) - serial  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.20 Miłość i nadzieja (44) - serial  
18.15 Va Banque (796) - teleturniej  
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.25 Barwy szczęścia (3041) - serial  
20.00 Barwy szczęścia (3042) - serial  
20.35 Przepis dnia  
20.45 Na dobre i na złe (927) - Cena odwagi - serial  
21.55 Na sygnale (606) - serial  
22.25 Na sygnale (607) - serial  
23.00 Jesień w Nowym Jorku - film obyczajowy, USA, reż. Michael Robinson, wyk. Aimee Teegarden, Evan Roderick, Laura Slotis  
0.40 Krok od Nieba (21) - Falstart - serial  
1.40 Krok od Nieba (22) - Z dala od świata - serial  
2.30 To nie jest film - film dok.  
4.20 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga!  
5.55 Ukryta prawda  
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 B&B love - program rozrywkowy  
12.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
13.10 Ukryta prawda  
14.15 Detektywi - serial  
15.20 Doradca smaku  
15.30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
16.35 Ukryta prawda  
17.40 Detektywi - serial  
18.45 Sport, Pogoda, Fakty  
19.40 Uwaga!  
20.00 Doradca smaku  
20.10 Na Wspólnej - serial  
20.50 B&B love - program rozrywkowy  
21.30 Top Model  
23.05 Pati



0.00 Heaven in Hell - film obyczajowy, Polska 2023, reż. Tomasz Mandes, wyk. Magdalena Boczarzka, Simone Susinna, Katarzyna Sawczuk, Sebastian Fabijański, Janusz Chabior, Katarzyna Kwiatkowska  
2.40 Superwizjer  
3.15 Szpital - program obyczajowy  
4.20 Uwaga!  
4.40 Nauka jazdy

TVP SPORT

6.15 Ekstraklasa. Piast Gliwice - Jagiellonia Białystok 8.20 Międzynarodowy Puchar Polski Strongman 2024 - Krosno 9.20 Piłka nożna kobiet - Orlen Ekstraliga 11.20 Retro TVP Sport 13.20 IO Parыз 2024 - Kolarstwo BMX - Freestyle: finały kobiet i mężczyzn 14.35 IO 2024 - Kolarstwo. BMX racing 15.15 IO 2024 - Breaking: finały 16.05 Pełnosprawni 16.30 IO 2024 - Taekwondo - Finały: 49K, 58M 16.55 Futsal - MŚ, Uzbekistan - 1/2 F 20.15 Studio - Liga Mistrzów 20.55 Liga Mistrzów 23.15 Piłka nożna - Liga Mistrzów 1.15 Boks - Gala w Tahoe 3.15 Żużel - Indywidualne ME Grudziądz

TV 4

14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Na ratunek 112 16.00 Policjantki i Policjanci 18.00 Łowcy Skarbów 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Uroczysko 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.30 Miłość za wszelką cenę 22.30 Pamiętniki z wakacji 23.30 13 godzin: Tajna misja w Benghazi - film sensacyjny

ŚRODA, 2.10

TVN 7

5.05 Szkoła - program obyczajowy  
7.00 Szpital - program obyczajowy  
8.00 Ukryta prawda  
11.00 Detektywi - serial  
12.00 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
12.45 Szpital - program obyczajowy  
13.45 Sekrety życia  
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
16.50 Sekrety życia  
17.55 Szpital - program obyczajowy  
18.55 Ukryta prawda  
20.00 Hotel Paradise  
21.00 Boska Florence - film biograficzny, USA, Francja 2016, reż. Stephen Frears, wyk. Meryl Streep, Hugh Grant, Simon Helberg, Rebecca Ferguson, Nina Arianda  
23.20 Kocha, lubi, szanuje - komedia romantyczna, USA 2011, reż. Glenn Ficarra, John Requa, wyk. Steve Carell, Ryan Gosling, Julianne Moore, Emma Stone, Marisa Tomei, Kevin Bacon  
1.50 Hotel Paradise  
2.50 Prawdziwy horror  
3.50 Druga strona medalu

TV PULS

6.00 Nash Bridges - serial  
8.00 Kobra - oddział specjalny - serial  
9.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
10.00 Zaklinaczka duchów - serial  
11.00 Nie igraj z aniołem - telenowela  
13.00 Zaklinaczka duchów - serial  
14.00 Unforgettable. Zapisane w pamięci - serial  
15.00 Lombard: Życie pod zastaw  
16.00 Kurierzy - serial  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Detektyw Marlowe - thriller, Francja, Irlandia, USA, Hiszpania 2022, reż. Neil Jordan, wyk. Adewale Akinnuoye - Agbaje, Alan Cumming, Diane Kruger, Jessica Lange, Liam Neeson  
22.10 Mój dług - dramat kryminalny, Polska 2022, reż. Bogusław Job, Denis Delic, wyk. Bartek Sak, Marcin Januszkiewicz, Olga Boładź, Piotr Stramowski  
0.10 Zakładnik - film sensacyjny, USA 2004, reż. Michael Mann, wyk. Jada Pinkett Smith, Jamie Foxx, Mark Ruffalo, Tom Cruise  
2.35 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

14.30 Krzywdą 15.00 Zawód. Prymas Polski 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Kierownik duchowy Sekretarki Bożego Miłosierdzia 17.00 Po stronie prawdy 17.50 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści Starożytności 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Bądź wierny, idź i pamiętaj 23.25 Wielkość rodzła się przy ołtarzu

TTV

5.05 Dobra robota 6.05 Sport 6.10 Express 6.30 DeFacto 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 10.00 Kartoteka 11.05 Zakup w ciemno 12.05 Życie na kredycie 12.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 13.45 Diabelnie boskie - serial 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Zakup w ciemno 17.10 Usterka 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 18.40 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.15 Piłkarki. Dziewczyny z boiska 21.45 Express 22.00 Farma Clarksona 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 0.05 Życie na kredycie

TV 6

9.00 Kobra - oddział specjalny 12.00 Detektywi w akcji 13.05 Więzienie 14.00 Septagon 15.00 Policjantki i Policjanci 16.00 Kobra - oddział specjalny 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Krejzi Patrol

| TVP 1                                                                                                                      | TVP 1                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 7.00 Transmisja Mszy Świętej                                                                                               | 7.30 Dobre historie – Samo-<br>dzielna mama – magazyn  |
| 8.00 Akcyjowa 38 (440) – serial                                                                                            | 8.50 Ranczo s.V (63) – serial                          |
| 9.50 Komisarz Alex (118) – serial                                                                                          | 10.45 Ojciec Mateusz (101) – serial                    |
| 11.35 Korona królów. Jagiellono-<br>wie (210)                                                                              | 12.10 Agrobiznes                                       |
| 12.25 Agropogoda – magazyn                                                                                                 | 12.35 Magazyn Rolniczy                                 |
| 12.50 Na granicy zagłady. najcie-<br>kawsze zwierzęta Chin                                                                 | 14.00 Wichrowe wzgórze (20) – serial                   |
| 14.55 Jaka to melodia?                                                                                                     | 15.35 Gra słów. Krzyżówka                              |
| 16.05 Dziedzictwo (363) – serial                                                                                           | 17.00 Teleexpress, Pogoda                              |
| 17.20 Jaka to melodia?                                                                                                     | 17.55 Klan (4381) – telenowela                         |
| 18.25 Reporterzy – magazyn                                                                                                 | 18.45 Akcyjowa 38 (467) – serial                       |
| 19.30 Program informacyjny 19.30                                                                                           | 19.55 Pytanie dnia                                     |
| 20.10 Sport, Pogoda                                                                                                        | 20.30 Korona królów. Jagiellono-<br>wie (211) – serial |
| 21.05 Ojciec Mateusz (404)<br>– Kwiaty dla kosmonauty<br>– serial                                                          | 22.05 Sprawa dla reportera                             |
| 23.05 Bijące serce Warszawy – dok.                                                                                         | 0.10 Profilerka (4) – serial                           |
| 1.10 System – dramat, Czechy,<br>USA, reż. Daniel Espinosa, wyk.<br>Joel Kinnaman, Tom Hardy,<br>Noomi Rapace, Gary Oldman | 3.35 Magazyn Ekspresu<br>Reporterów                    |
| 4.35 Zakończenie dnia                                                                                                      |                                                        |

| POLSAT                                                                                                                                                                                                       | POLSAT                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 Nowy dzień z Polsat News                                                                                                                                                                                | 8.30 Malanowski i Partnerzy                                                                                                                                                             |
| 9.30 Sekrety rodziny                                                                                                                                                                                         | 10.30 Dlaczego ja?                                                                                                                                                                      |
| 11.30 Gliniarze                                                                                                                                                                                              | 14.35 Dlaczego ja?                                                                                                                                                                      |
| 15.50 Wydarzenia                                                                                                                                                                                             | 16.15 Pogoda                                                                                                                                                                            |
| 16.20 Interwencja                                                                                                                                                                                            | 16.30 Na ratunek 112                                                                                                                                                                    |
| 17.00 Gliniarze                                                                                                                                                                                              | 18.00 Pierwsza miłość                                                                                                                                                                   |
| 18.50 Wydarzenia                                                                                                                                                                                             | 19.15 Lepsza Polska                                                                                                                                                                     |
| 19.25 Sport, Pogoda                                                                                                                                                                                          | 19.35 Malanowski. Nowe rodzenie                                                                                                                                                         |
| 20.10 Nasz nowy dom                                                                                                                                                                                          | 21.15 Przyjaciółki                                                                                                                                                                      |
| 22.20 Serce nie służy – komedia<br>romantyczna, Polska, 2018,<br>reż. Filip Zylber, wyk. Paweł<br>Domagała, Roma Gąsiorow-<br>ska, Magdalena Rózcicka,<br>Borys Szyk, Mateusz Damięcki,<br>Zuzanna Grabowska | 0.40 Małe kobiety – melodramat,<br>USA, 2019, reż. Greta Gerwig,<br>wyk. Saoirse Ronan, Emma<br>Watson, Florence Pugh, Eliza<br>Scanlen, Laura Dern, Timothée<br>Chalamet, Meryl Streep |
| 3.30 Nasz nowy dom                                                                                                                                                                                           | 4.40 Disco Gramy                                                                                                                                                                        |

| STOPKŁATKA                                                                | STOPKŁATKA                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 SuperLudzie                                                          | 6.30 Na ratunek 112                                                                                                                               |
| 8.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia                                     | 10.00 Wydarzenia 24                                                                                                                               |
| 10.30 Pozytywna<br>Kuchnia SuperMagazyn                                   | 11.00 Misja Weteran                                                                                                                               |
| 11.30 Świat według Kiepskich                                              | 14.05 Ninja Warrior Polska                                                                                                                        |
| 16.00 Hell's Kit-<br>chen - Piekłna Kuchnia                               | 17.30 Świat<br>według Kiepskich                                                                                                                   |
| 20.00 Złomiarze                                                           | 21.05 183 metry strachu - thriller, USA,<br>2016, reż. Jaume Collet - Serra, wyk.<br>Blake Lively, Oscar Jaenada, Brett Cul-<br>len, Sedona Legge |
| 22.55 Ja, szpieg<br>- komedia sensacyjna, USA, 2002,<br>reż. Betty Thomas | 1.00 Złomiarze                                                                                                                                    |
| 2.00 Świat według Kiepskich                                               | 4.00 Nasz nowy<br>dom                                                                                                                             |
| 5.00 Nasz nowy dom                                                        |                                                                                                                                                   |

| TV 4                                      | TV 4                               |
|-------------------------------------------|------------------------------------|
| 6.55 Polak potrafi - film dok.            | 7.50 Przygody psa Cywila - serial  |
| 9.00 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial | 10.00 Komisarz Rex - serial        |
| 12.00 Katastrofy<br>w przestworzach       | 16.00 Kojak - serial               |
| 18.05 Komisarz Rex - serial               | 19.05 Hud-<br>son i Rex - serial   |
| 20.00 Twister - thriller                  | 22.15 Peacemaker - film sensacyjny |

| TVP 2                                                   | TVP 2                                                                                                            |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4.35 Na dobre i na złe (877)<br>– Ja jestem ja – serial | 5.30 M jak miłość (1673) – serial                                                                                |
| 6.20 Operacja zdrowie – /21/                            | 6.55 Barwy szczęścia (3042) – serial                                                                             |
| 7.30 Pytanie na śniadanie                               | 11.15 Lena na Kaukazie – Gruzja<br>– Tbilisi. Kuchnia i bazyry                                                   |
| 11.50 Dobry tytuł                                       | 12.30 Koło fortuny – teleturniej                                                                                 |
| 13.15 Miłość i nadzieja (44) – serial                   | 14.05 Va Banque (796) – teleturniej                                                                              |
| 14.35 Na sygnale (606) – Karetka<br>widmo – serial      | 15.05 La Promesa – pałac tajemnic<br>(27) – serial                                                               |
| 16.00 Koło fortuny – teleturniej                        | 16.35 Familiada – teleturniej                                                                                    |
| 17.20 Miłość i nadzieja (45) – serial                   | 18.15 Va Banque (797) – teleturniej                                                                              |
| 18.50 Jeden z dziesięciu – teleturniej                  | 19.30 Barwy szczęścia (3042) – serial                                                                            |
| 20.05 Barwy szczęścia (3043) – serial                   | 20.50 Tak to leciało! – teleturniej                                                                              |
| 21.50 Krućata s.II – Znak bliźniat (4)<br>– serial      | 22.40 Informacje kulturalne                                                                                      |
| 23.00 Hala odlotów – talk - show                        | 23.55 Akt odwagi – film fabularny,<br>USA, reż. Mike McCoy, Scott<br>Waugh, wyk. Rorke Denver,<br>Roselyn Snchez |
| 1.45 Poczet świrów polskich<br>– program publicystyczny | 2.20 W trybach zbrodni (7) – serial                                                                              |
| 3.25 W trybach zbrodni (8) – serial                     | 4.15 Zakończenie dnia                                                                                            |

| TVN                                                                                                                                                                                                                       | TVN                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| 5.40 Uwaga!                                                                                                                                                                                                               | 5.55 Ukryta prawda                                             |
| 6.50 Kuchenne rewolucje – pro-<br>gram kulinarno - rozrywkowy                                                                                                                                                             | 7.45 Dzień Dobry TVN – magazyn                                 |
| 11.30 B&B love – program rozrywkowy                                                                                                                                                                                       | 12.05 Kuchenne rewolucje – pro-<br>gram kulinarno - rozrywkowy |
| 13.10 Ukryta prawda                                                                                                                                                                                                       | 14.15 Detektywi – serial                                       |
| 15.20 Doradca smaku                                                                                                                                                                                                       | 15.30 Kuchenne rewolucje – pro-<br>gram kulinarno - rozrywkowy |
| 16.35 Ukryta prawda                                                                                                                                                                                                       | 17.40 Detektywi – serial                                       |
| 18.45 Sport, Pogoda, Fakty                                                                                                                                                                                                | 19.40 Uwaga!                                                   |
| 20.00 Doradca smaku                                                                                                                                                                                                       | 20.10 Na Wspólnej – serial                                     |
| 20.50 B&B love – program rozrywkowy                                                                                                                                                                                       | 21.30 Kuchenne rewolucje                                       |
| 22.30 Podatek od miłości – komedia<br>romantyczna, Polska 2017, reż.<br>Bartłomiej Ignaciuk, wyk. Alek-<br>sandra Domańska, Grzegorz<br>Damięcki, Roma Gąsiorowska,<br>Michał Czernecki, Anna Smoło-<br>wik, Ewa Gawryluk | 0.35 Akademia pro - life                                       |
| 1.55 Dowody zbrodni – serial                                                                                                                                                                                              | 2.55 Szpital – program obyczajowy                              |
| 3.55 Uwaga!                                                                                                                                                                                                               | 4.15 Nauka jazdy                                               |

| TVP SPORT                                      | TVP SPORT                                                        |
|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| 5.45 Skoki narciarskie - Letnie GP, Wi-<br>sła | 7.45 Strongman - Międzynarodo-<br>wy Puchar Polski 2024, Suwałki |
| 8.45 Futsal - MŚ, Uzbekistan                   | 10.45 Kolarstwo szosowe - MŚ, Zurych - wy-<br>ścig elity kobiet  |
| 12.40 IO Paryż 2024                            | 13.55 Kolarstwo MTB: wyścig kobiet                               |
| 16.30 IO Paryż 2024                            | 16.30 Taekwondo - Finały: 57K, 68M                               |
| 16.55 Futsal MŚ, Uzbekistan - 1/2 F            | 19.00 Piotr Małachowski - człowiek<br>z diamentu                 |
| 20.15 Ring TVP Sport                           | 21.10 Liga Mistrzów - Skróty meczów                              |
| 2.35 2. kolejka                                | 23.45 Boks - Gala MB Boxing Night 26 - pod-<br>sumowanie         |
| 2.10 Boks - Gala w Tokio                       |                                                                  |

| TV 4                                   | TV 4                                         |
|----------------------------------------|----------------------------------------------|
| 11.00 Trudne sprawy                    | 14.00 Policjantki i Policjanci               |
| 15.00 Na ratunek 112                   | 16.00 Policjantki i Policjanci               |
| 18.00 Łowcy Skarbów                    | 19.00 Policjantki i Policjanci               |
| 20.00 Uroczysko                        | 20.30 Sprawiedliwi - Wy-<br>dział Kryminalny |
| 21.30 Miłość za wszelką<br>cenę        | 22.30 Pamiętniki z wakacji                   |
| 23.30 Na dnie piekła - film sensacyjny |                                              |

| CZWARTEK, 3.10                                                                                                                                           | TVN 7                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.05 Szkoła – program obyczajowy                                                                                                                         | 7.00 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                        |
| 8.00 Ukryta prawda                                                                                                                                       | 11.00 Detektywi – serial                                                                                                                                                 |
| 12.00 W – 11 Wydział Śledczy<br>– program kryminalny                                                                                                     | 12.45 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                       |
| 13.45 Sekrety życia                                                                                                                                      | 14.50 Sędzia Anna Maria Weso-<br>łowska                                                                                                                                  |
| 16.50 Sekrety życia                                                                                                                                      | 17.55 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                       |
| 18.55 Ukryta prawda                                                                                                                                      | 20.00 Hotel Paradise                                                                                                                                                     |
| 21.00 Maska – komedia, USA 1994,<br>reż. Charles Russell, wyk. Jim<br>Carrey, Cameron Diaz, Peter<br>Riegert, Peter Greene, Amy<br>Yasbeck, Richard Jeni | 23.15 Od kołyski aż po grób – film<br>sensacyjny, USA 2003, reż.<br>Andrzej Bartkowiak, wyk. Jet<br>Li, DMX, Anthony Anderson,<br>Kelly Hu, Tom Arnold, Marc<br>Dacascos |
| 1.30 Hotel Paradise                                                                                                                                      | 2.30 Prawdziwy horror                                                                                                                                                    |
| 3.30 Druga strona medalu                                                                                                                                 | 4.00 Druga strona medalu                                                                                                                                                 |

| TV PULS                                                                                                                                                   | TV PULS                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 Nash Bridges – serial                                                                                                                                | 8.00 Kobra – oddział specjalny<br>– serial                                                                                                                                                  |
| 9.00 Unforgettable. Zapisane<br>w pamięci – serial                                                                                                        | 10.00 Zaklinaczka duchów – serial                                                                                                                                                           |
| 11.00 Nie igraj z aniołem – telenowela                                                                                                                    | 13.00 Zaklinaczka duchów – serial                                                                                                                                                           |
| 14.00 Unforgettable. Zapisane<br>w pamięci – serial                                                                                                       | 15.00 Lombard: Życie pod zastaw                                                                                                                                                             |
| 16.00 Kurierzy – serial                                                                                                                                   | 18.00 Lombard: Życie pod zastaw                                                                                                                                                             |
| 20.00 Taxi 2 – komedia sensacyjna,<br>Francja 2000, reż. Gérard<br>Krawczyk, wyk. Bernard Farcy,<br>Frédéric Diefenthal, Marion<br>Cotillard, Samy Naceri | 21.50 Jack Mimoun: Sekret wyspy<br>Val Verde – film przygo-<br>dowy, Francja, Belgia 2022,<br>reż. Ludovic Colbeau - Justin,<br>wyk. François Damiens, Jérôme<br>Commandeur, Joséphine Japy |
| 23.55 Przypadkowa miłość<br>– komedia romantyczna, USA                                                                                                    | 2.00 Dzielnica strachu – serial                                                                                                                                                             |
| 3.15 Menu na miarę                                                                                                                                        | 4.00 Taki jest świat                                                                                                                                                                        |

| TRWAM                                                                  | TRWAM                                                  |
|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 12.50 O. Rafał, kto go nie zna?                                        | 13.20 Przegląd katolickiego tygodnika "Nie-<br>dziela" |
| 13.30 Msza święta                                                      | 14.20 Muzyczne chwile                                  |
| 14.35 Pożegna-<br>nie bohatera. Śp. Kpt. Tadeusz Gajda<br>ps. "Tarzan" | 15.00 Po stronie prawdy                                |
| 15.50 Ma się rozumieć                                                  | 16.00 Infor-<br>macje dnia                             |
| 16.10 Z wędką nad wo-<br>dę                                            | 16.35 Sól ziemi                                        |
| 17.00 Modlitwa<br>w Sanktuarium św. Józefa w Kaliszu                   | 19.25 Akademia pro - life                              |
| 19.30 Przy-<br>jaciele i bohaterowie                                   | 20.00 Informacje<br>dnia                               |
| 20.20 Różaniec                                                         | 20.50 Myśląc His-<br>toria                             |
| 21.00 Apel Jasnogórski                                                 | 21.20 Infor-<br>macje dnia                             |
| 21.40 Polski Punkt Wi-<br>dzenia                                       | 22.00 Głos serca                                       |
| 22.45 Powrót                                                           |                                                        |

| TTV                                 | TTV                                      |
|-------------------------------------|------------------------------------------|
| 5.05 Dobra robota                   | 6.05 Sport                               |
| 6.10 Express                        | 6.30 DeFacto                             |
| 7.00 Ukryta<br>prawda               | 8.00 Szpital - program oby-<br>czajowy   |
| 10.00 Kartoteka                     | 11.05 Zaku-<br>p w ciemno                |
| 12.05 Życie na kredy-<br>cie        | 12.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina        |
| 13.45 Diabelnie boskie - serial     | 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem       |
| 15.45 Express                       | 16.05 Zakup w ciemno                     |
| 17.15 Piłkarki. Dziewczyny z boiska | 17.45 Express                            |
| 18.00 Sport                         | 18.05 Dobra robo-<br>ta                  |
| 18.40 Złomowisko PL                 | 19.45 Express                            |
| 20.05 Zakup w ciemno                | 21.15 Piłkar-<br>ki. Dziewczyny z boiska |
| 21.45 Express                       | 22.00 Życie na kredy-<br>cie             |
| 22.30 Życie na kredy-<br>cie        | 23.05 Żony Podlasia                      |

| TV 6                                | TV 6                                       |
|-------------------------------------|--------------------------------------------|
| 9.00 Kobra - oddział specjalny      | 12.00 Detektywi w akcji                    |
| 13.05 Więzienie                     | 14.00 Septagon                             |
| 15.00 Policjantki i Poli-<br>cjanci | 16.00 Kobra - oddział specjalny            |
| 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów    | 18.00 Strażnik Teksasu                     |
| 20.00 Agenci<br>NCIS: Los Angeles   | 22.00 Sprawiedliwi -<br>Wydział Kryminalny |
| 0.00 Krejzi Patrol                  |                                            |

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                      | TVP 1                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 7.00 Transmisja Mszy Świętej                                                                                                                                                                                                               | 7.30 Agape Błisko Ciebie                                                                                                  |
| 8.00 Akcyjowa 38 (441) – serial                                                                                                                                                                                                            | 8.45 Ranczo s.V (64) – serial                                                                                             |
| 9.45 Komisarz Alex (119) – serial                                                                                                                                                                                                          | 10.45 Ojciec Mateusz (102) – serial                                                                                       |
| 11.35 Okrasa łamie przepisy                                                                                                                                                                                                                | 12.10 Agrobiznes                                                                                                          |
| 12.25 Agropogoda – magazyn                                                                                                                                                                                                                 | 12.35 Magazyn Rolniczy                                                                                                    |
| 12.50 Dzikie wybrzeża – film dok.                                                                                                                                                                                                          | 14.00 Wichrowe wzgórze (21) – serial                                                                                      |
| 14.55 Jaka to melodia?                                                                                                                                                                                                                     | 15.35 Gra słów. Krzyżówka                                                                                                 |
| 16.05 Dziedzictwo (364) – serial                                                                                                                                                                                                           | 17.00 Teleexpress, Pogoda                                                                                                 |
| 17.20 Jaka to melodia?                                                                                                                                                                                                                     | 17.55 Klan (4382) – telenowela                                                                                            |
| 18.25 Reporterzy – magazyn                                                                                                                                                                                                                 | 18.45 Akcyjowa 38 (468) – serial                                                                                          |
| 19.30 Program informacyjny 19.30                                                                                                                                                                                                           | 19.55 Pytanie dnia                                                                                                        |
| 20.10 Sport, Pogoda                                                                                                                                                                                                                        | 20.30 Korona królów. Jagiellono-<br>wie (212) – serial                                                                    |
| 21.05 Komisarz Alex (272) – serial                                                                                                                                                                                                         | 22.05 Minuta ciszy (5) – serial                                                                                           |
| 23.15 Jak rozpętałem II wojnę<br>światową, cz. 1 – Ucieczka<br>– komedia, reż. Tadeusz<br>Chmielewski, wyk. Marian<br>Kociniak, Wojciech Brzozo-<br>wicz, Czesław Magnowski,<br>Stanisław Milski, Elżbieta Sta-<br>rostecka, Emil Karewicz | 0.55 Gra z Cieniem (3) – serial                                                                                           |
| 1.55 Porzucony (5) – serial                                                                                                                                                                                                                | 2.55 Czego życzy sobie kobieta<br>– komedia, USA, reż. Susan<br>Walter, wyk. Sharon Stone,<br>Tony Goldwyn, Ellen Burstyn |

| POLSAT                          | POLSAT                 |
|---------------------------------|------------------------|
| 6.00 Nowy dzień z Polsat News   | 8.00 halo tu polsat    |
| 11.25 Gliniarze                 | 14.35 Dlaczego ja?     |
| 15.50 Wydarzenia                | 16.15 Pogoda           |
| 16.20 Interwencja               | 16.30 Na ratunek 112   |
| 17.00 Gliniarze                 | 18.00 Pierwsza miłość  |
| 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda | 19.20 Gość Wydarzeń    |
| 19.55 Twoja Twarz Brzmi Znamo   | 22.05 Grzechy sąsiadów |



| TRWAM                                                                                                                                                                                                                | TRWAM                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 23.10 Pięćdziesiąt twarzy Greya<br>– melodramat, USA, 2015, reż.<br>Sam Taylor - Johnson, wyk.<br>Dakota Johnson, Jamie Dor-<br>nan, Luke Grimes, Jennifer<br>Ehle, Marcia Gay Harden, Elo-<br>ise Mumford, Rita Ora | 23.15 Underworld: Przebudzenie<br>– horror sci - fi, USA, Kanada,<br>reż. Björn Stein, Mans Mar-<br>lind, wyk. Kate Beckinsale, Michael<br>Ealy, India Eisley, Stephen Rea |
| 3.45 Nasz nowy dom                                                                                                                                                                                                   | 4.45 Disco Gramy                                                                                                                                                           |

| STOPKŁATKA                                                        | STOPKŁATKA                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 SuperLudzie                                                  | 6.30 Na ratunek 112                                                                                                                                                         |
| 8.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia                             | 10.00 Wydarzenia 24                                                                                                                                                         |
| 10.30 Nasz<br>nowy dom                                            | 11.30 Świat według Kiepskich                                                                                                                                                |
| 14.05 Ninja Warrior Polska                                        | 16.00 Hell's Kit-<br>chen - Piekłna Kuchnia                                                                                                                                 |
| 17.30 Świat według Kiepskich                                      | 19.00 Serce nie służy - komedia romantycz-<br>na, Polska, 2018, reż. Filip Zylber, wyk.<br>Roma Gąsiorowska, Paweł Domaga-<br>ła, Magdalena Rózcicka, Mateusz Da-<br>miejki |
| 21.00 Planeta małp - film sci -<br>fi, USA, 2001, reż. Tim Burton | 23.25 Blade Runner 2049 - film sci - fi                                                                                                                                     |
| 3.00 Świat według Kiepskich                                       | 4.00 Nasz<br>nowy dom                                                                                                                                                       |
| 5.00 Nasz nowy dom                                                |                                                                                                                                                                             |

| STOPKŁATKA                        | STOPKŁATKA                                |
|-----------------------------------|-------------------------------------------|
| 7.50 Przygody psa Cywila - serial | 9.00 Jednostka Specjalna "Dunaj" - serial |
| 11.00 Komisarz Rex - serial       | 12.00 Katastrofy w przestworzach          |
| 16.00 Kojak - serial              | 18.05 Komisarz Rex - serial               |
| 19.05 Hudson i Rex - serial       | 21.00 Fuchs - ko-<br>media sensacyjna     |
| 21.50 Duchy kano-<br>nu - horror  | 23.45 Martwa cisza - horror               |

| TVP 2                                                                                                                                 | TVP 2                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4.30 Na dobre i na złe (878)<br>– Obietnica – serial                                                                                  | 5.30 M jak miłość (1674) – serial                                                                                                     |
| 6.20 Anna Dymna – spotkajmy się                                                                                                       | 6.55 Barwy szczęścia (3043) – serial                                                                                                  |
| 7.30 Pytanie na śniadanie                                                                                                             | 11.15 Operacja zdrowie                                                                                                                |
| 11.50 Górna półka smaku<br>– magazyn kulinarny                                                                                        | 12.30 Koło fortuny – teleturniej                                                                                                      |
| 13.15 Miłość i nadzieja (45) – serial                                                                                                 | 14.05 Va Banque (797) – teleturniej                                                                                                   |
| 14.35 Na sygnale (607) – serial                                                                                                       | 15.05 La Promesa – pałac tajemnic<br>(28) – serial                                                                                    |
| 16.00 Koło fortuny – teleturniej                                                                                                      | 16.35 Familiada – teleturniej                                                                                                         |
| 17.20 Miłość i nadzieja (46) – serial                                                                                                 | 18.15 Va Banque (798) – teleturniej                                                                                                   |
| 18.50 Jeden z dziesięciu – teleturniej                                                                                                | 19.30 Barwy szczęścia (3043) – serial                                                                                                 |
| 20.05 Barwy szczęścia (3044) – serial                                                                                                 | 20.45 Postaw na milion – teleturniej                                                                                                  |
| 21.45 Cudowne lata – widowisko<br>rozrywkowe                                                                                          | 22.45 To jest grane                                                                                                                   |
| 23.20 Kino relaks - Dzień w Mid-<br>dleton – komedia, USA, reż.<br>Adam Rodgers, wyk. Andy<br>Garcia, Vera Farmiga, Taissa<br>Farmiga | 1.10 Jesień w Nowym Jorku – film<br>obyczajowy, USA, reż. Michael<br>Robinson, wyk. Aimee Teegar-<br>den, Evan Roderick, Laura Slotis |
| 2.50 Akt odwagi – film fabularny,<br>USA, reż. Mike McCoy, Scott<br>Waugh, wyk. Rorke Denver,<br>Roselyn Snchez                       | 4.35 Zakończenie dnia                                                                                                                 |

| TVN                                 | TVN                            |
|-------------------------------------|--------------------------------|
| 5.40 Uwaga!                         | 5.55 Ukryta prawda             |
| 6.50 Kuchenne rewolucje             | 7.45 Dzień Dobry TVN – magazyn |
| 11.30 B&B love – program rozrywkowy | 12.05 Kuchenne rewolucje       |
| 13.10 Ukryta prawda                 | 14.15 Detektywi – serial       |
| 15.20 Doradca smaku                 | 15.30 Kuchenne rewolucje       |
| 16.35 Ukryta prawda                 | 17.40 Detektywi – serial       |
| 18.45 Sport, Pogoda, Fakty          | 19.40 Uwaga!                   |



| TRWAM                                                                                                                                                                                                                                                  | TRWAM                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 20.00 Duganie & Dragons: Zło-<br>dziejski honor – film przy-<br>godowy, USA, Kanada, 2023,<br>reż. John Francis Daley, Jona-<br>than Goldstein, wyk. Chris<br>Pine, Michelle Rodriguez, Regé<br>Jean Page, Justice Smith,<br>Sophia Lillis, Hugh Grant | 22.55 Apokawixa – horror kome-<br>diowy, Polska 2022, reż. Xawery<br>Żuławski, wyk. Mikołaj Kubacki,<br>Waleria Gorobets, Natalia Pitry,<br>Alicja Wieniawa - Narkiewicz,<br>Stanisław Fabijański |
| 1.20 Kuba Wojewódzki                                                                                                                                                                                                                                   | 2.25 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                                                 |
| 3.25 Uwaga!                                                                                                                                                                                                                                            | 3.45 Nauka jazdy                                                                                                                                                                                  |

| TVP SPORT                                                             | TVP SPORT                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| 6.15 IO Paryż 2024 - Piłka ręczna<br>mężczyzn - Finał: Niemcy - Dania | 7.45 Strongman - Pojedynki gigantów: Pol-<br>ska - Czechy, Jedwabno |
| 8.45 Futsal - MŚ, Uzbekistan - 1/2 F                                  | 10.45 IO Pa-<br>ryż 2024 - Siatkówka - o 3. m: mę-<br>czyzn         |
| 12.40 Włochy - USA                                                    | 12.40 Boks - Me-<br>moriał Feliksa Stamma, Kielce                   |
| 14.50 Ring TVP Sport                                                  | 15.50 Piłka nożna - Li-<br>ga Mistrzów, 2. kolejka                  |
| 18.00 Piłka<br>nożna - Liga Mistrzów - skróty me-<br>czów             | 20.05 Studio - 1. liga                                              |
| 20.25 1. liga                                                         | 23.40 IO Pa-<br>ryż 2024 - Lekkoatletyka - wydarzenia               |
| 1.55 Boks - Gala w Perth - Podsumo-<br>wanie                          | 3.40 Żużel - Indywidualne ME                                        |

| TV 4                                          | TV 4                         |
|-----------------------------------------------|------------------------------|
| 9.00 Dłaczego ja?                             | 11.00 Trudne sprawy          |
| 14.00 Policjantki i Policjanci                | 15.00 Na ra-<br>tunek 112    |
| 16.00 Policjantki i Policjanci                | 18.00 Łowcy Skarbów          |
| 19.00 Policjantki i Policjanci                | 20.00 Uroczysko              |
| 20.30 Sprawy<br>wiedliwi - Wydział Kryminalny | 21.30 Miłość za wszelką cenę |
| 22.30 Pamiętniki z wakacji                    | 23.35 Włatcy Móch: One       |

| PIĄTEK, 4.10                                                                                                                                                                             | TVN 7                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.05 Szkoła – program obyczajowy                                                                                                                                                         | 7.00 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                               |
| 8.00 Ukryta prawda                                                                                                                                                                       | 11.00 Detektywi – serial                                                                                                                                                        |
| 12.00 W – 11 Wydział Śledczy<br>– program kryminalny                                                                                                                                     | 12.45 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                              |
| 13.45 Sekrety życia                                                                                                                                                                      | 14.50 Sędzia Anna Maria Weso-<br>łowska                                                                                                                                         |
| 16.50 Sekrety życia                                                                                                                                                                      | 17.55 Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                              |
| 18.55 Ukryta prawda                                                                                                                                                                      | 20.00 Hotel Paradise – Rajske<br>Rodzanie                                                                                                                                       |
| 21.00 Dziennik Bridget Jones<br>– komedia romantyczna, Fran-<br>cja, Wielka Brytania, USA 2001,<br>reż. Sharon Maguire, wyk.<br>Renée Zellweger, Colin Firth,<br>Hugh Grant, Gemma Jones | 23.10 Na bank się uda – komedia<br>kryminalna, Polska 2019, reż.<br>Szymon Jakubowski, wyk.<br>Marian Dziadziel, Lech Dyblik,<br>Adam Ferency, Maciej Stuhr,<br>Józef Pawłowski |
| 1.25 Hotel Paradise                                                                                                                                                                      | 2.25 Prawdziwy horror                                                                                                                                                           |

| TV PULS                                                                                                                                                | TV PULS                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 Nash Bridges – serial                                                                                                                             | 8.00 Kobra – oddział specjalny<br>– serial                                                                                                                                |
| 9.00 Unforgettable. Zapisane<br>w pamięci – serial                                                                                                     | 10.00 Zaklinaczka duchów – serial                                                                                                                                         |
| 11.00 Nie igraj z aniołem – telenowela                                                                                                                 | 13.00 Zaklinaczka duchów – serial                                                                                                                                         |
| 14.00 Unforgettable. Zapisane<br>w pamięci – serial                                                                                                    | 15.00 Lombard: Życie pod zastaw                                                                                                                                           |
| 16.00 Kurierzy – serial                                                                                                                                | 18.00 Lombard: Życie pod zastaw                                                                                                                                           |
| 20.00 Mechanik: Prawo zemsty<br>– film sensacyjny, USA 2011,<br>reż. Simon West, wyk. Jason<br>Statham, Ben Foster, Tony<br>Goldwyn, Donald Sutherland | 21.50 Najemnik – dramat sensa-<br>cyjny, USA 2022, reż. Tarik<br>Saleh, wyk. Ben Foster, Chris<br>Pine, Eddie Marsan, Gillian<br>Jacobs, Jo Pardo, Kiefer Suther-<br>land |
| 0.00 Podwójne uderzenie – film<br>sensacyjny, USA 1991                                                                                                 | 2.15 Menu na miarę                                                                                                                                                        |
| 3.00 Dyżur                                                                                                                                             | 4.00 Menu na miarę                                                                                                                                                        |

| TRWAM                                                | TRWAM                                                       |
|------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| 15.20 Mocni w Wierze                                 | 15.50 Ma się<br>rozumieć                                    |
| 16.00 Informacje dnia                                | 16.10 Natura Obiektywnie                                    |
| 16.40 Prosto o gos-<br>podarce                       | 17.00 Bogu się podobać                                      |
| 17.30 Geopolityka                                    | 17.55 Poczet Wielkich Po-<br>laków                          |
| 18.00 Anioł Pański                                   | 18.05 Infor-<br>macje dnia                                  |
| 18.15 Westerplatte Mło-<br>dych                      | 19.00 Warto zauważyć...                                     |
| 19.30 Brat Franciszek                                | 20.00 Informacje dnia                                       |
| 20.20 Różaniec                                       | 20.50 Myśląc His-<br>toria                                  |
| 21.00 Apel Jasnogórski                               | 21.20 Infor-<br>macje dnia                                  |
| 21.40 Polski Punkt Wi-<br>dzenia                     | 22.00 Oddech Boga                                           |
| 22.50 Przegląd<br>Katolickiego Tygodnika "Niedziela" | 22.55 Stan wojenny w Polsce - znacze-<br>nie i konsekwencje |
| 23.30 Regal                                          |                                                             |

**TTV**

**5.05** Dobra robota **6.05** Sport **6.10**  
Express **6.30** DeFacto **7.00** Ukryta  
prawda **8.00** Szpital - program oby-  
czajowy **10.00** Kartoteka **11.05** Zaku-  
p w ciemno **12.05** Życie na kredy-  
cie **12.40** Damy i wieśniaczki. Ukraina  
**13.45** Diabelnie boskie - serial **14.40**  
Gogglebox. Przed telewizorem **15.45**  
Express **16.05** Zakup w ciemno **17.15**  
Piłkarki. Dziewczyny z boiska **17.45**  
Express **18.00** Sport **18.05** Żony Pod-  
asia **19.05** Życie na kredycie **19.45**  
Express **20.05** Życie na kredycie **20.40**  
Gogglebox. Przed telewizorem **21.45**  
Express **22.00** Damy i wieśniaczki. PL  
**23.00** Nasi w mundurach

TVP 1 TVP 1

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.40 Rok w ogrodzie  
8.05 Rok w ogrodzie Extra  
8.20 Pełnosprawni - magazyn  
8.50 Fascynująca Antarktyka - dni wiecznego światła  
9.05 Fascynująca Szwajcaria - Cały rok w Górach Jura  
9.30 Ranczo s.V (65) - serial  
10.30 Komisarz Alex (120) - serial  
11.30 Ojciec Mateusz (404) - serial  
12.30 Najgorszy rewolwerowiec Dzikiego Zachodu - komedia  
14.25 Okrasa łamie przepisy  
14.55 Rolnik szuka żony - /3/ - reality show  
16.00 Dziedzictwo (365) - serial  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.35 Kawa z kardamomem (5) - serial  
18.40 Jaka to melodia?  
19.30 Program informacyjny 19.30  
20.05 Sport, Pogoda  
20.20 Profilerka (5) - serial  
21.20 Operacja Mincemeat - dramat, HIT  
Wielka Brytania, rez. John Madden, wyk. Rufus Wright, Kelly Macdonald, Colin Firth, Matthew Macfadyen  
23.35 Blitz - film akcji, Wielka Brytania, Francja, USA, rez. Elliott Lester, wyk. Jason Statham, Paddy Considine, Aidan Gillen  
1.25 Pogoda na jutro - komedia, rez. Jerzy Stuhr, wyk. Jerzy Stuhr, Małgorzata Zajączkowska, Roma Gąsiorowska, Maciej Stuhr, Krzysztof Globisz, Andrzej Chyra, Tomasz Dedek  
3.15 Jaka to melodia?  
4.10 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.00 halo tu polsat  
11.00 Ewa gotuje  
11.30 Moja Mama i Twój Tata  
13.05 Gliniarze  
14.05 Nasz nowy dom  
15.15 Kevin sam w domu - komedia familijna, USA, 1990  
17.30 Awantura o kasę  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.30 Prezydenci i Premierzy  
19.55 Kabaret na żywo



22.05 Przykładny obywatel - thriller, HIT  
Wielka Brytania, Norwegia, Chiny, 2019, rez. Hans Petter Moland, wyk. Liam Neeson, Laura Dern, Michael Neeson, Michael Eklund, Bradley Stryker - Nels mieszka wraz z żoną w niewielkiej górskiej chacie na uboczu. Na jego barkach spoczywa bowiem odpowiedzialność za przejeżdżność dróg prowadzących do popularnego wśród turystów kurortu w Górach Skalistych, gdzie życie płynie rytmem wyznaczanym opadami śniegu.  
0.50 Obcy - decydujące starcie - horror sci - fi, 1986, wyk. Sigourney Weaver, Michael Biehn, Carrie Henn, Paul Reiser, Lance Henriksen, Bill Paxton

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia wieczorne 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Wszyscy razem, śladem Blue! 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.35 SpongeBob Kanciarstwo 12.00 Świat według Kiepskich 16.10 Emotki. Film - film anim. 17.55 Alfa - film przygodowy, USA, Kanada, 2018, rez. Albert Hughes, wyk. Kodi Smit - McPhee, Jóhanes Haukur Jóhannesson, Jens Hult... Natassia Malthe 20.00 Gala FEN 56 / Wrocław 0.00 Inferno - thriller, USA, Węgry, 2016, rez. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Felicity Jones, Irrfan Khan, Omar Sy, Ben Foster 2.35 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA STOPKLATKA

6.05 Przygody Merlina - serial 7.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 12.00 Kojak - serial 17.40 Cztery pancerni i pies cz. 3 - 4 - serial 20.00 Joker - film sensacyjny 21.50 Sędzia - dramat kryminalny 0.40 Atak paniki - komediodramat 2.45 Perła w koronie - dramat obyczajowy, Polska

TVP 2 TVP 2

4.50 Barwy szczęścia (3040 - 3042) - serial  
6.30 M jak miłość (1815) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
12.10 Mamaland (5) - Praca i urlopy rodzicielskie  
12.50 Tak to leciało! - teleturniej  
14.00 Familiada - teleturniej  
14.35 Koło fortuny - teleturniej  
15.15 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2024 - Finał  
16.20 Na dobre i na złe (927) - Cena odwagi - serial  
17.30 Dobry tytuł  
18.00 Słowo na niedzielę - Jeden Adam i jedna Ewa  
18.15 Va Banque (799) - teleturniej  
18.50 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn  
19.25 Rodzinka.pl (282) - Twardziel - serial  
20.00 The Voice of Poland s. XV - Przesłuchania w ciemno - widowisko muzyczne  
21.05 The Voice of Poland s. XV - Przesłuchania w ciemno - widowisko muzyczne  
22.20 Krucjata s.II - Znak bliźniąt (4) - serial  
23.20 Nie powiesz nikomu? - film fabularny, USA, rez. Elise Durn, wyk. Alexandra Daddario, Tyler Hoechlin, David Ebert, Sunita Mani  
1.05 Bazar de la Charite (4) - serial  
2.10 Dzień w Middleton - komedia, USA, rez. Adam Rodgers, wyk. Andy Garcia, Vera Farmiga, Taissa Farmiga  
4.05 Rodzinka.pl - serial  
5.10 Zakończenie dnia

TVN

5.50 Uwaga!  
6.05 Bugs Bunny Builders - anim.  
6.20 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.15 Kobieta na krańcu świata  
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 Na Wspólnej Omnibus - serial  
13.25 MasterChef  
14.55 Totalne remonty Szelągowskiej  
16.00 Anatomia piękna  
17.05 Kuchenne rewolucje  
18.10 Unboxing - Wielkie Otwarcie  
18.45 Sport, Pogoda, Fakty  
19.30 Azja Express



21.15 Planeta Singli III - komedia romantyczna, Polska 2019, rez. Sam Akina, Michał Achiński, wyk. Maciej Stuhr, Agnieszka Włodko, Bogusław Linda, Danuta Stenka, Maria Pakulnis, Piotr Głowacki, Weronika Książkiewicz, Tomasz Karolak  
23.25 Annabelle wraca do domu - horror, USA 2019, rez. Gary Dauberman, wyk. Vera Farmiga, Patrick Wilson, McKenna Grace, Madison Iseman, Katie Sarife  
1.40 Pati  
2.40 Szpital - program obyczajowy  
3.40 Uwaga!  
4.00 Nauka jazdy  
4.35 Recepta na stary dom

TVP SPORT

6.30 IO Paryż 2024 - Koszykówka kobiet. Finał 8.35 Piłka nożna: Ruch Chorzów - Kotwica Kołobrzeg 10.40 Mistrzostwa Strongman Super Series 11.40 Piłka nożna - Orlen Ekstraliga kobiet: Czarni Sosnowiec - Pogoń Szczecin 13.55 IO Paryż 2024 - Kajakarstwo slalomowe 14.55 IO Paryż 2024 - Szwedzka 15.45 IO Paryż 2024 - wioślarstwo 16.05 IO Paryż 2024 - tenis ziemny 17.25 Piłka nożna: Wisła Płock - Polonia Warszawa 19.35 Zbigniew Pietrzykowski - reportaż 20.00 Boks - Gala MB Boxing Night 27 - Złotów 20.10 Boks - Gala MB Boxing Night 27 - Złotów 23.00 Boks - Gala MB Boxing Night

TV 4

6.00 Łowcy Skarbów 8.00 Łowcy Skarbów 9.00 Galileo 11.05 Jesteśmy Dla Dzieci 11.30 Ewa gotuje 12.00 Bibliotekarz III: Przeklęty kielich Judasza - film przygodowy 14.00 Ninja Warrior Polska 16.00 Policjantki i Policjanci 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.05 Opiekun - thriller, Niemcy

SOBOTA, 5.10

TVN 7

4.55 Szkoła - program obyczajowy  
5.55 Wiza na miłość  
7.00 Tom i Jerry Show - animacja  
7.30 Bociany - komedia, USA 2016, rez. Nicholas Stoller, Doug Sweetland, wyk. Andy Samberg, Katie Crown, Kelsey Grammer, Jennifer Aniston, Danny Trejo  
9.20 Ukryta prawda  
11.25 Mówię Wam  
12.05 B&B love - program rozrywkowy  
13.15 Detektywi - serial  
14.15 Ślub od pierwszego wejrzenia  
15.20 Interkosmos - komedia, USA 1987, rez. Joe Dante  
17.55 Gruby i chudszy - komedia, USA 1996, rez. Tom Shadyac  
20.00 Jack, pogromca olbrzymów - film przygodowy, USA 2013, rez. Bryan Singer, wyk. Nicholas Hoult, Eleanor Tomlinson, Ewan McGregor, Stanley Tucci  
22.35 Wilcze echa - film sensacyjny, Francja 2019, rez. Antonin Baudry  
0.50 Krwawy diament - film sensacyjny, USA, Niemcy 2006  
3.50 Hotel Paradise - Rajskie Rozdanie

TV PULS

6.00 Taki jest świat  
7.00 Kobra - oddział specjalny - serial  
10.00 Lombard: Życie pod zastaw  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
14.00 Lombard: Życie pod zastaw  
16.00 Lombard: Życie pod zastaw  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Uprawdazona - film sensacyjny, Francja, USA 2008, rez. Pierre Morel, wyk. Famke Janssen, Liam Neeson, Maggie Grace, Olivier Rabourdin  
21.50 Krwawy sport - film sensacyjny, USA 1988, rez. Newt Arnold, wyk. Donald Gibb, Forest Whitaker, Jean - Claude Van Damme, Leah Ayres  
23.30 Detektyw Marlowe - thriller, Francja, Irlandia, USA, Hiszpania 2022, rez. Neil Jordan, wyk. Adewale Akinnuoye - Agbaje, Alan Cumming, Diane Kruger, Jessica Lange, Liam Neeson  
2.00 Dyżur  
2.35 Dyżur  
3.00 Taki jest świat  
4.00 Menu na miarę  
5.00 Dyżur

TRWAM

15.30 Wierzę w Boga 15.50 Myśląc Historia 16.00 Informacje dnia 16.10 Historia PL 17.00 Pianista był! 17.30 Przełamując bariery 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 W naszej Rodzinie 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Manna z Nieba 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Warto być ojcem 22.15 Moja wyspa wiary 23.00 Odpowiedzialni za Kościół 23.30 Życie lasu. Bogactwo przyrodnicze

TTV

4.55 Lotnisko 5.55 Usterka 6.25 Express 6.45 DeFacto 7.45 Żony Podlasia 8.45 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.05 Farma Clarksona 11.10 Nic do ukrycia 12.10 Dobra robota 12.40 Zakup w ciemno 13.40 Zakup w ciemno 14.40 Back to school. Prawdziwy egzamin 15.45 Express 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17.10 Usterka 17.45 Express 18.05 Damy i wieśniaczki. PL 19.15 Diabelnie boskie - serial 19.45 Express 20.00 Zakup w ciemno 21.00 Damy i wieśniaczki. PL 22.00 Nasi w mundurach 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 1.00 Diabelnie boskie - serial 1.25 Diabelnie boskie

TV 6

6.00 Zoo po godzinach 7.05 Jeźdźcy smoków na końcu świata 9.00 K - 9 - komedia kryminalna 11.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 16.00 Columbo 20.00 Kryminalne zagadki Miami 22.00 Kości 23.00 Kości 0.00 Czego dusza zapagnie - komedia sci - fi 1.50 Kocham. Przepraszam. Dziękuję

TVP 1 TVP 1

6.55 Słowo na niedzielę - Jeden Adam i jedna Ewa  
7.00 Transmisja Mszy Świętej  
8.00 Tydzień  
8.30 ZdroWY Plan  
8.50 Zezowate szczęście - komediodramat, rez. Andrzej Munk  
10.55 Komisarz Alex, (272) - serial  
11.55 Między ziemią a niebem  
12.00 Anioł Pański  
12.15 Między ziemią a niebem  
12.45 Akademia Życia  
13.05 BBC w Jedynce - Zielona Planeta - Wodne światy  
14.30 Jak rozpuściłem II wojnę światową, cz. 1 - Ucieczka - komedia  
16.05 Dziedzictwo (366) - serial  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.35 Daje słowo Maciej Orłoś - /1/ - talk - show  
18.40 Jaka to melodia?  
19.30 Program informacyjny 19.30  
20.05 Sport, Pogoda  
20.20 Gra z Cieniem (4) - serial  
21.20 Rolnik szuka żony - /4/ - reality show  
22.25 Zakochana Jedynka - Moje wielkie greckie wesele - komedia, USA, rez. Joel Zwick, wyk. Nia Vardalos, John Corbett, Lainie Kazan, Michael Constantine, Louis Mandylor  
0.10 Operacja Mincemeat - dramat, Wielka Brytania, rez. John Madden, wyk. Rufus Wright, Kelly Macdonald, Colin Firth  
2.25 Znow cię Kocham - komedia, USA, rez. Anne Wheeler, wyk. Jesse Metcalfe, Autumn Reeser, Laura Mennell

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.00 halo tu polsat  
11.00 Kevin sam w domu - komedia familijna, USA, 1990, rez. Chris Columbus, wyk. Macaulay Culkin, Joe Pesci, Daniel Stern, Catherine O'Hara, John Heard  
13.20 Twoja Twarz Brzmi Znamo 15.25 Gwiazdy Kabaretu  
16.30 Nasz nowy dom  
17.30 Awantura o kasę  
18.50 Wydarzenia, Sport  
19.20 Pogoda  
19.30 Państwo w Państwie  
19.55 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami  
22.10 Teściowie



23.10 Święty interes - komedia, HIT  
Polska, 2010, rez. Maciej Wojtyczko, wyk. Piotr Adamczyk, Adam Woronowicz, Patricia Kazadi, Matylda Baczyńska, Dorota Landowska, Anna Łopotowska, Maria Winiarska  
1.10 Żle się dzieje w El Royale - thriller, USA, 2018, wyk. Jeff Bridges, Cynthia Erivo, Dakota Johnson, Jon Hamm, Chris Hemsworth, Cailee Spaeny, Lewis Pullman, Nick Offerman, Xavier Dolan  
4.10 Świat według Kiepskich

SUPER POLSAT

6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Wszyscy razem, śladem Blue! 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.35 SpongeBob Kanciarstwo 10.05 Jesteśmy Dla Dzieci 10.35 Mała syrenka - film familijny 15.00 Święta Last Minute - komedia 17.10 Planeta małp - film sci - fi 19.45 Poznaj swojego tatę - komedia, USA, 2000, rez. Jay Roach, wyk. Ben Stiller, Robert De Niro, Teri Polo, Blythe Danner, Owen Wilson 22.00 Gierki - film biograficzny, Polska, 2021, rez. Michał Węgrzyn, wyk. Cezary Zak, Michał Koterski, Małgorzata Kożuchowska, Jan Frycz 1.10 183 metry strachu - thriller 3.00 Świat według Kiepskich

STOPKLATKA STOPKLATKA

6.00 Przygody Merlina - serial 6.55 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 13.00 Księż - ja - komedia romantyczna 15.25 Twister - thriller 17.40 Cztery pancerni i pies cz. 5 - 6 - serial 20.00 Ucieczka z Pretorii - thriller 22.05 Wampir w Brooklinie - horror komediowy 0.05 Jeden dzień - komedia

TVP 2 TVP 2

5.25 Barwy szczęścia (3043 - 3044) - serial  
6.35 M jak miłość (1816) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.40 The Voice of Poland s. XV - Przesłuchania w ciemno  
14.00 Familiada - teleturniej  
14.30 Koło fortuny - teleturniej  
15.10 Szansa na sukces. Opole 2025 - Kayah  
16.10 Cudowne lata - widowisko rozrywkowe  
17.15 Górna półka smaku  
17.55 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - /5/ - magazyn  
18.35 Poczet świrów polskich - Jerzy Satanowski  
19.15 Rodzinka.pl (283) - Dyskretna Marysia - serial  
20.00 Gala wręczenia Nagrody Literackiej NIKE - 2024 no... wiadomo  
21.15 Panaceum - thriller, USA, rez. Steven Soderbergh, wyk. Jude Law, Rooney Mara, Catherine Zeta - Jones, Channing Tatum  
23.45 Instytnk (3) - serial  
0.40 Nie powiesz nikomu? - film fabularny, USA, rez. Elise Durn, wyk. Alexandra Daddario, Tyler Hoechlin, David Ebert, Sunita Mani  
2.30 Wszystko będzie dobrze - dramat obyczajowy, rez. Tomasz Wiszniewski, wyk. Adam Werstak, Robert Więckiewicz, Izabela Dąbrowska, Beata Kawka, Daniel Mąkowski, Jarosław Gruda, Janusz Chabior, Janusz Kłosiński  
4.15 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga!  
5.55 Anatomia piękna  
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.45 Dzień Dobry TVN - magazyn  
12.00 Kobieta na krańcu świata  
12.35 Co za tydzień  
13.15 Top Model  
14.55 Azja Express  
16.30 Wojownicze żółwie ninja - film przygodowy, USA 2014  
18.45 Sport, Pogoda, Fakty  
19.30 MasterChef



21.15 Joker - dramat kryminalny, HIT  
USA, Kanada 2019, rez. Todd Phillips, wyk. Joaquin Phoenix, Robert De Niro, Zazie Beetz, Frances Conroy, Brett Cullen, Glenn Fleshler  
23.45 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor - film przygodowy, USA, Kanada, Wielka Brytania, Islandia, Australia 2023, rez. John Francis Daley, Jonathan Goldstein, wyk. Chris Pine, Michelle Rodriguez, Regé - Jean Page, Justice Smith, Sophia Lillis, Hugh Grant  
2.35 Największe polskie katastrofy - program dok.  
3.40 Szpital - program obyczajowy  
4.40 Uwaga!

TVP SPORT

6.20 Piłka nożna: Wisła Płock - Polonia Warszawa 8.25 Piłka nożna: Pogoń Siedlce - Wisła Kraków 10.20 Mistrzostwa Polski Strongman 11.25 Syn Ameryki - film dok. 12.55 Piłka nożna: Pogoń Grodzisk Mazowiecki - Resovia Rzeszów 15.05 Sportowy top tygodnia 16.10 Wyścigi konne - Służewiec 2024 17.00 Piłka nożna: Pogoń Szczecin - Piast Gliwice 17.25 Piłka nożna: Pogoń Szczecin - Piast Gliwice 20.15 Piłka nożna - Futsal - M5, Uzbekistan - Finał 21.35 Magazyn 2. ligi piłkarskiej (10) 22.15 Sportowy Wieczór 22.55 Boks - Gala MB Boxing Night 27 - Złotów

TV 4

6.00 STOP Drogówka 7.00 Łowcy Skarbów 8.00 Siedem nowych znaków Apokalipsy 10.00 Galileo 12.00 Flintstonowie - komedia 13.55 Ja, szpieg - komedia sensacyjna 16.00 Uroczysko 18.00 Galileo 20.00 Włatcy Móch: One 21.00 Gwiazdy Kabaretu 22.00 Diabeł - horror 23.40 STOP Drogówka

NIEDZIELA, 6.10

TVN 7

5.05 Szkoła - program obyczajowy  
6.10 Wiza na miłość  
7.05 Tom i Jerry Show - animacja  
7.35 New Looney Tunes - animacja  
8.05 Cóрка króla - film przygodowy, USA, Chiny, Francja  
10.15 Ukryta prawda  
12.15 B&B love - program rozrywkowy  
13.25 Detektywi - serial  
15.20 Maski - komedia, USA 1994, rez. Charles Russell  
17.35 Jack, pogromca olbrzymów - film przygodowy, USA 2013  
20.00 Batman kontra Superman. Świt sprawiedliwości - film przygodowy, USA 2016, rez. Zack Snyder, wyk. Ben Affleck, Henry Cavill, Amy Adams, Jesse Eisenberg, Diane Lane, Laurence Fishburne, Jeremy Irons  
23.15 Podwodna pułapka II: Labirynt śmierci - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2019, rez. Johannes Roberts  
1.05 To: Rozdział II - horror, USA 2019, rez. Andy Muschietti, wyk. Jessica Chastain, James McAvoy, Bill Hader, Isaiah Mustafa, Jay Ryan

TV PULS

5.50 Kurierzy - serial  
9.50 Zbuntowana księżniczka - komedia, Wielka Brytania  
11.45 Niania - film familijny, USA 2006, rez. Kirk Jones  
13.45 Blondynka w koszarach - komedia, USA 2008  
15.50 Taxi 2 - komedia sensacyjna, Francja 2000  
17.40 Asterix i Obelix: Imperium smoka - film przygodowy  
20.00 Olimp w ogniu - thriller, USA 2013, rez. Antoine Fuqua, wyk. Aaron Eckhart, Angela Bassett, Gerard Butler, Morgan Freeman  
22.10 Zawrotna prędkość - film sensacyjny, Francja 2017, rez. Antonio Negret, wyk. Ana de Armas, Freddie Thorp, Scott Eastwood, Simon Abkarian  
0.00 Drive - dramat sensacyjny, USA 2011, rez. Nicolas Winding Refn, wyk. Bryan Cranston, Carey Mulligan, Christina Hendricks, Ron Perlman, Ryan Gosling  
2.00 Dyżur  
3.00 Taki jest świat  
4.00 Dyżur

TRWAM

16.10 Koncert życzeń 16.45 Życie lasu. Ptaki 17.30 Sól ziemi 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Moja Katolicka Rodzina 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Krótka Historia Zbawienia - Bóg spotyka się z człowiekiem 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospekcja 21.45 Stan Bezpieczeństwa Państwa 21.55 Święty na każdy dzień 22.00 Polskie dziedzictwo 22.30 Muzyczne chwile 22.45 Jak wygrać małżeństwo? 23.00 Jak my to widzimy 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze

TTV

5.50 Usterka 6.20 Express 6.35 DeFacto 7.30 Farma Clarksona 8.40 Życie na kredycie 9.10 Życie na kredycie 9.45 Express 10.05 Gogglebox. Przed telewizorem 11.05 Żony Podlasia 12.05 Dobra robota 12.40 Zakup w ciemno 13.40 Gogglebox. Przed telewizorem 14.40 Nasi w mundurach 15.45 Express 16.05 Piłkarki. Dziewczyny z boiska 17.05 Życie na kredycie 17.45 Express 18.05 Życie na kredycie 18.45 Zakup w ciemno 19.45 Express 20.00 Damy i wieśniaczki. PL 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Żony Podlasia 23.00 Back to school. Prawdziwy egzamin 0.00 Damy i wieśniaczki. PL 1.00 Zakup w ciemno

TV 6

6.00 Zoo po godzinach 8.05 Columbo 12.20 K - 911 - komedia kryminalna, USA, 1999, rez. Charles T. Kanganis, wyk. James Belushi, Christine Tucci, James Handy, Wade Williams 14.05 Policjantki i Policjanci 20.05 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.00 Kości 23.00 Kości 0.00 Piątek 13. - horror

# HOROSKOP

W poniedziałek i wtorek postaw na realizację swoich najważniejszych celów i nie daj się od nich odwieść dla chwilowej korzyści. W środę nie bój się planów pełnych rozmachu, ale niech będą mieć solidne podstawy. W czwartek nawiążesz ważne kontakty zawodowe. W piątek nie rób scen zazdrości, zrozum ukochaną osobę, znajdź czas dla niej. W weekend lenistwo i obowiązki uda się pogodzić ku radości twojej i bliskich.



WODNIK

W poniedziałek i wtorek sporo miłości i zrozumienia - zaufaj losowi, daj się kochać, odrzuć podejrzenia. W pracy staraj się zrozumieć racje innych, masz szansę zażegnać poważny konflikt i zapisać się dobrze w pamięci szefa. W środę i czwartek pojawiają się nietypowe okazje i dobrze ci się będzie współpracować z innymi. W piątek nie szalej, nie zazdrość, nie wyjeżdżaj. Weekend to relaks, spokój i miłość.

W poniedziałek i wtorek możesz mieć kłopoty w dogadaniu się z pracownikami i domownikami. W pracy staraj się jasno mówić, a także sprawdzać, czy twoje polecenia zostały dobrze zrozumiane. W domu możesz mylnie ocenić intencje drugiej strony. Nie bądź uparty. W środę i czwartek liczą na niezwykle zbliżenie okoliczności i wykorzystaj je. W finansach może spaść manna z nieba! W weekend wypełnij obowiązki. Odpocznij w ruchu.



BARAN

W poniedziałek i wtorek zajmij się sprawami domu. Łatwo pójdziesz ci rozstrzygnięcie sporów i załagodzenie awanturnych postaw bliskich. Okaż zrozumienie każdej ze stron, a sukces będzie długotrwały. W środę bądź gotów do działania - za co się zabierzesz, uda ci się śpiewając. W czwartek ktoś wysoko postawiony pomoże ci załatwić pracę lub awans. Od piątku ciesz się życiem i mądrze wypocznij.

W poniedziałek i wtorek sporo zajęć, ale nic nie będzie ponad twoje siły. Nawet w domu uda się zaprowadzić spokój. W środę i czwartek postaw na pracę, na szansę rozwoju. Otworzą się nowe horyzonty. W uczuciach też oczekuj dobrych zmian i nie bój się ich. W piątek nie baw się w mediatora i uważaj na drodze. Weekend spędź inaczej, niż tego będą oczekiwać od ciebie. Zadbaj o siebie, o swój komfort i przyjemność.



BLIŹNIĘTA

W poniedziałek i wtorek wokół może szaleć sztorm, ale ty będziesz dla innych jak spokojna i bezpieczna przystań. Nie daj się sprowokować, wyprowadzić z równowagi, a umocnisz swoją pozycję w domu i pracy. W środę i czwartek sporo roboty, ale znajdziesz czas na hobby, spokojny wieczór we dwoje, spotkanie z przyjaciółmi. W piątek uwaga na zdrowie. Weekend miły, spokojny i pracowity, ale nie zmartwi cię to.

Poniedziałek minie bez większych wrażeń. We wtorek uważaj, by jeden nieostrożny ruch nie zniszczył tego, co stworzyłeś od dawna. W środę i czwartek masz swój czas - powodzenie w pracy, wygrany proces, dobre interesy, pieniądze znikąd, miłość, romantyczne spotkania. W piątek dmuchaj na zimne, nie wyjeżdżaj, nie wchodź w spory. Weekend pełen odpowiedzialnych zajęć. Zadbaj później o relaks psychiczny.



LEW

W poniedziałek i wtorek będzie sporo wydatków. Większe uzgodnij z domownikami, żeby potem nie było nieporozumień. Będziesz zadowolony ze spotkań, a twój wysiłek w pracy nie pójdzie na marne. W środę i czwartek nie podpisuj zobowiązań, unikaj sporów. Pośpiech, impuls - to nie dla ciebie. Sukces zawodowy jest tuż, ale zachowaj ostrożność. Od piątku bądź miło, znajdziesz relaks, pomysł i coś jeszcze...

W poniedziałek i wtorek bądź stanowczy, niech twoje dobre decyzje będą realizowane konsekwentnie. Nie martw się, zyskasz tym szacunek rodziny i wcale nie wywołasz kłótni. W środę i czwartek masz swój czas - zapewnione powodzenie w pracy, więcej pieniędzy, pomoc ustosunkowanych znajomych. Nie wahaj się prosić o nią. W piątek weź zazdrość w karby, nie psuj tego, co piękne. Weekend pracowity i niezwykły.



WAGA

W poniedziałek nie upieraj się, by postawić na swoim. Nowe wydarzenia wykorzystaj szybko, przyniosą zyski. We wtorek spokój pomoże ci podjąć dobre decyzje. W środę możesz nadrobić zaległości, zająć się finansami. Niczego nie zaniedbaj. W czwartek i piątek korzystne spotkania, owocne rozmowy. Nowe to nie twój wróg! Nie bój się zmian. W weekend sporo pracy, ale sympatycznej. Odpocznij też na świeżym powietrzu.

W poniedziałek krótka podróż, powrót do starych uczuć, rozmyślanie o minionym - czy nie szkoda czasu? Pora zamknąć za sobą te drzwi, otworzyć się na nowe uczucia. We wtorek liczą się z niezrozumieniem, sporami, marnym osądem sytuacji. W środę i czwartek nieoczekiwane propozycje - rozważ je spokojnie. W finansach lepiej. W piątek ostrożnie z alkoholem i na drodze. Unikaj zazdrości. Weekend będzie bardzo udany.



STRZELEC

W poniedziałek i wtorek czeka cię wytężona praca. Możliwe problemy domowe, rodzinne. Potrzebny będzie takt i umiar, by sobie z nimi poradzić. W środę i czwartek ożywienie towarzyskie, sporo ruchu i radości. Dowiesz się ciekawych rzeczy. W piątek pokonasz kłopoty, które od dawna cię nękały. Weekend sprzyja miłości, bliskości, nawiązaniu serdecznych więzi. Zrób to, co do ciebie należy, resztę zostaw innym.

W poniedziałek i wtorek możesz mieć kłopoty w dogadaniu się z pracownikami i domownikami. W pracy staraj się jasno mówić, a także sprawdzać, czy twoje polecenia zostały dobrze zrozumiane. W domu możesz mylnie ocenić intencje drugiej strony. Nie bądź uparty. W środę i czwartek liczą na niezwykle zbliżenie okoliczności i wykorzystaj je. W finansach może spaść manna z nieba! W weekend wypełnij obowiązki. Odpocznij w ruchu.



KOZIOROŻEC

|                       |   |                        |   |                     |    |                     |   |                                  |   |                     |
|-----------------------|---|------------------------|---|---------------------|----|---------------------|---|----------------------------------|---|---------------------|
| Reaguje zbył nerwowo  | ▼ | Drybling               | ▼ | Kompania            | ▼  | Dokreślenie żabką   | ▼ | Polski szczyt w Tatrach Wysokich | ▼ | Parafa podpisu      |
|                       |   | S to jej symbol        |   | Skoczne płaszy      |    |                     |   |                                  |   |                     |
| 20                    |   |                        |   |                     |    |                     |   |                                  |   |                     |
| Stary żołnierz        |   | 14                     |   |                     | 28 |                     |   | Posag panny młodej, wiano        |   | Szlaban na szosie   |
| "Ptasie" wyspy        |   |                        |   | 12                  |    | 22                  |   | Pełen maki z młyną               |   | 2                   |
| 13                    |   |                        |   |                     |    | Wyższa od owsa      |   | 3                                | 5 | 24                  |
| Radio ojca Rydzka     |   |                        |   | Kulista postać dymu |    | Dręczy we śnie      |   | Plaça od sztuki                  |   | Karbowany kolarz    |
| Wśród grzybów         |   |                        |   |                     |    | 100 fenigów         |   | 6                                |   | 1                   |
| 18                    |   |                        |   |                     |    |                     |   |                                  |   |                     |
| Burda, chryja         |   | Manewr szachowy        |   | Autko na torze      |    |                     |   |                                  |   |                     |
| Materiał na dyszel    |   | 23                     | 9 | 17                  |    | Nieduża bruźda      |   | 10                               |   | 26                  |
|                       |   |                        |   | 15                  |    | Bywała morowa       |   | 19                               |   |                     |
|                       |   |                        |   |                     |    |                     |   |                                  |   |                     |
| Na głowie punka       |   | Ciało płynne           |   | Gra liczbowa        |    | Mleczne produkty    |   | 8                                |   | Zabieg relaksacyjny |
|                       |   |                        |   | 4                   |    | Biała na piwie      |   |                                  |   |                     |
| Deszczowa pogoda      |   |                        |   | 27                  |    |                     |   | Oceny do indeksu                 |   | Materiał na kalosze |
| Zarząd, administracja |   | Pas wiązany na kimonie |   |                     |    | Ciężar danego ciała |   |                                  |   | 11                  |
|                       |   |                        |   |                     |    | 7                   |   | Symbol dodawania                 |   |                     |
|                       |   |                        |   |                     |    |                     |   |                                  |   |                     |
| Pełna klasa           |   | 25                     |   | Udział w zyskach    |    |                     |   |                                  |   | 21                  |
|                       |   |                        |   |                     |    | 16                  |   | Praktyka adepta                  |   |                     |

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie - myśl Jerzego Leszczyńskiego.

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 |
|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |

## OFERTY DLA SAMOTNYCH SERC

### 727 Agnieszka

Mam 40 lat. Chętnie poznam kogoś do stałego związku, niezależnego, bez zobowiązań, mobilnego. Jestem miłą i sympatyczną dziewczyną bez bagażu życiowego. Szukam pana do 45 lat.

### 717 Ania

Jestem samotna i chciałabym poznać kogoś do 43 lat. Kogoś o dobrym sercu, który będzie mnie szanował i wspierał, na dobre i na złe. Zasobność portfela nie jest dla mnie ważna. Mam 38 lat, mieszkam

w okolicach Białej Podlaskiej. Jestem szczerą, otwartą, szanuję ludzi. Pracuję oraz jestem mobilna.

### Stanisław 728

Wdowiec, lat 50, pozna sympatyczną panią bez nałogów, do stałego związku. Cenię sobie ciepło rodzinne. Interesuję się sportem, przyrodą, podróżami. Jestem otwarty, nie interesują mnie przygody, ale stały związek oparty na miłości i zaufaniu. Mój numer telefonu 575 670 393.

## Potrzebujesz bratniej duszy, towarzystwa, miłości?

Przyślij do naszej redakcji swoją ofertę, napisz o swoich oczekiwaniach i pragnieniach.

List wyślij na adres redakcji. Każda oferta otrzyma swój numer kontaktowy, np: 001, 002. Nie będziemy podawać w gazetach nazwisk ani adresów osób składających oferty.

W liście w kilku słowach opowiedz o sobie: jak masz na imię, w jakim jesteś wieku, gdzie mieszkasz, jakie masz zainteresowania, dlaczego szukasz partnerki lub partnera i jakie masz wobec niego wymagania. Jeśli chcesz, możesz przysłać swoje zdjęcie, które uatrakcyjni ofertę.

Czytelnicy zainteresowani daną ofertą i osobą, powinni napisać do niej list, a do korespondencji dołączyć pustą kopertę ze znaczkiem pocztowym. Na pustej kopercie napisać numer oferty/osoby, do której mamy ten list odesłać. Redakcja będzie punktem kontaktowym dla osób, które zechcą się ze sobą poznać.

### KUPON nr 40 Oferty dla samotnych

Aby oferta ukazała się w gazecie, należy dołączyć do niej oryginalny kupon z aktualnego numeru.

## Święto plonów u przedszkolaków

● **CHEŁM** Do Przedszkola Miejskiego nr 8 zaproszono reprezentantów chełmskich przedszkoli wraz z wychowawcami na wspólne zabawy integracyjne i ludowe. Pięciolatki przygotowały namiastkę dożynek.

Była inscenizacja dożynkowa „Od ziarenka do bochenka”. W pięknie udekorowanym ogrodzie można było odnaleźć elementy związane z tradycją żniw, wyeksponowano dary ogrodów, sadów, znalazł się też prawdziwy snop zboża. Dożynki wprowadziły dzieci w świat pra-



cy rolnika, młynarza i piekarza oraz podkreśliły wartość chleba w życiu człowieka.

Przy piosence „Plon niesie my plon” dzieci z poszczególnych grup i goście złożyli na ręce starościny – dyrektor **Aneć Rul vel Sochacz** wykonane przez siebie wieńce z kwiatów, kosze z owocami i warzywami, jak również snop zboża oraz tradycyjny chleb dożynkowy, upieczony przez zaprzyjaźnioną piekarnię.

Uroczystość przygotowały i prowadziły **Agata Szykuła** i **Bożena Komenda**. red